مالك بن نبي

مشكلات الحضارة

مشكلة الثقافة





ارالفڪرالمعاصر





مالكير بن نبي

شكِلات الحضارة



ترجيحة عَبُدُالصَّبُورشَاهِيْنُ



دار الفكر بدمشق برامكة مقابل مركز الانطلاق الموحد ص. ب: (٩٦٢) دمشق - سورية برقياً: فكر فاكس ٢٢٣٩٧١٦

هاتف ۲۲۱۱۱۲۲، ۲۲۲۹۷۱۷ http://www.fikr.com/ E-mail: info @fikr.com

الرقم الاصطلاحيي: ٦٨٣,٠١١ الرقم الدولى: 3-1537-1-ISBN: 1 الرقم الموضوعي: ٣٠١ الموضوع: مشكلات الحضارة العنوان: مشكلة الثقافة التأليف: مالك بن نبي الصف التصويري: دار الفكر - دمشق التنفيذ الطباعي: المطبعة العلمية - دمشق عدد الصفحات: ١٥٢ ص قياس الصفحة: ١٧ × ٢٥ سم عدد النسخ: ١٥٠٠ نسخة جميع الحقوق محفوظة

يمنع طبع هذا الكتاب أو جزء منه بكل طرق الطبع والتصوير والنقل والترجمة والتسجيسل المرثي والمسموع والحاسوبي وغيرها من الحقوق إلا بإذن

ط3: ١٩٨٤م

إعادة

بسم الله الرحمن الرحيم

في عام ۱۹۷۱ ترك أستاذنا مالك بن نبي ـ رحمه الله ـ في الحكمة الشرعية في طرابلس لبنــان وصية ، سجلت تحت رقم ۷۷/۲۷ في ۱۹ ربيع الشاني ۱۳۹۱ هـ الموافق ۱۰ حزيران ۱۹۷۱ م ، وقد حملنى فيها ســـؤولية كتبه المعنوية والمادية .

وتحملاً مني لهذه الرسالة ووفاءً لنـدوات سقتنـا على ظبأ صـافي الرؤيـة ، رأيت تـميــة ما يصدر تنفيذًا لوصية المؤلف بـ (ندوة مالك بن نبي) .

والتمية هذه دعوة إلى أصدقـا، مـالـك بن نبي وقـارئيــه ، ليواصلوا نهجـاً في دراســة المشكلات كان قد بدأه .

وهي مشروع نطرحه بموصفه نواة لعلاقات فكرية كان ـ رحمه الله ـ يرغب في توثيقها .

وإنني لأرجو من أصدقاء مالك وقارئيه مساعدتنـا على حفظ حقوق المؤلف . في كل ما ينشر بالعربية أو غيرها مترجماً من قبل المترجين أو غير مترجم . فقـد حملني ـ رحمـه الله ـ مــؤولية حفظ هذه الحقوق والإذن بنشر كتبه . فإن وجدت طبعات لم تذكر فيها إشارة إلى إذن صادر من قبلنا ، فهذه طبعات غير مشروعة ، ونرجو إبلاغنا عنها .

> ۱۸ ربیع الأول ۱۳۹۹ هـ طرابلس لبنان ۱۵ شباط (فبرایر) ۱۹۷۹ م

عمر مسقاوي



تصدير

كنا في الطبعة السابقة قد التزمنا الطبعة الثانية ، كا أشرف عليها فيلسوفنا مـالـك بن نبي ـ رحمه الله ـ حينا حضر إلى لبنان في حزيران عام ١٩٧١ م .

ثم بدا لي من بعد ذلك أن أضيف إلى فصول الكتباب فصلاً جديداً تماماً على الذي أفاض في شرحه بن نبي ، وهو يتحدث عن الثقافة في اتجاه العالمية .

فقد سلمني ـ رحمه الله ـ عام ١٩٧١ م حين زيارته إلى طرابلس لبنمان مقالاً ، نشر في إحدى المجلات الناطقة بالفرنسية ، يجمع بين نص البيان الذي كان قدد وجهه عام ١٩٥٩ م إلى مؤتم الكتاب الإفريقيين السود في روما ـ وهو يمثل الفصل الأخير من هذا الكتاب ـ وبين تعقيب عليه ، يعبر عن رؤية أودعها المؤلف مؤتمراً آخر للكتاب الإفريقيين انعقد عام ١٩٦١ م . وقد وضع لهذا التعقيب بخط يده وبالفرنسية عنواناً (ماضد الثقافة) ، كا وضع للبيان الأول المنشور في الفصل الأخير من هذا الكتاب عنواناً (الثقافة والتاريخ) .

وإذ اشتل هذا المقال على مايتم فكرة الأستاذ بن نبي عن مشكلة الثقافة ، فقد عمدنا إلى ترجمته إلى العربية ، وإضافته إلى هذا الكتاب تنفيذاً لوصية المؤلف في تبليغ أفكاره إلى قراء العربية .

وكتاب (مشكلة الثقافة) في أساسه قد فرقت بين فصوله المناسبات ؛ وإذا ذكرت دوافع إصداره عام ١٩٥١ ، فذلك لأنني رأيتها صدئ لما كان قد كتبه مالىك بن نبي وأصدره بالعربية في (شروط النهضة) و (فكرة الإفريقية الآسيوية) .

ففي المعادي في القاهرة كان يسكن بن نبي عام ١٩٥٩ م ، وكان الطالب يرتــادون مجلسه بين الحين والحبن ، وأكثرهم يأتيـه مستوضحاً مفهوم الثقافة فيا كتب في (شروط النهضة وفكرة الإفريقية الآسيوية) . وظل في حديثه يوماً بعد يوم يدلف من خلال تحليل مفهـوم الثقـافـة عبر تطـور الحضارات وتدافع الشعوب ، إلى أن تكونت لديه فكرة الكتاب .

ولقد زكّى مبادرته ماكان قد حمل إليه أحد الطلاب السوريين من تعريف للثقافة ، تلقاه في محاضرات الجامعة نقلاً عن المفكرين الأمريكيين (وليـام أوجبرن ورالف لنتون) ، ثم ماكان قد وقع في يده من كتاب (دور الأفكار التقدمية) للماركسي (كونستانتينوف) ، وكان رائج التداول ذلك الحين ، كثله من منشورات الفكر الماركسي .

وفي ظل امتداد (الأفكار التقدمية) عام ١٩٥٩ م ، علينا أن ندرك أهمية الحديث . عن الفاهم والمصطلحات التي كونت الفكر الجامعي في القاهرة وسواها من مدن العالم العربي .

فقد جاءت أفكار بن نبي حول مفهوم الثقافة برؤية جديدة ، لم تـألفهـا المصطلحـات المــتوردة التي تمت صياغتها في إطار الفكر الليبرالي ، أو في إطار الفكر الاشتراكي التقدمي .

لذا شعر أستاذنا مــالـك بن نبي بــالحــاجــة إلى جع أفكاره حول الثقــافــة وعرضهـا من جديد ، في صورة تحليلية تحفز الفكر العربي والإسلامي ، وتحركه باتجــاه اكتشــاف الحقــائق والمصطلحات ، بوسائله الخاصة ، ووفق المعطيات النابعة من تجربته .

وإذا كان كتاب (مشكلة الثقافة) قد ابتدأ فيض التجربة ، وساقتضته التطورات والأيام من توضيح وبيان ، فقد شاء الله أن يضم بين دفتيه البداية والنهاية مماً ، وأن تجتع كلمات بن نبي عن الثقافة في بواكير إنساجه الفكري عام ١٩٤٧ م في (شروط النهضة) ، حين أخرجه بالفرنسية مع نظراته فيها عام ١٩٦٩ م ، في السنوات الأخيرة من نضاله في سبيل القضية .

رحمه الله وأجزل ثوابه جزاء ماقدم من خير ، وضعَّى من جهد .

طرابلس لبنان ۲۷ شباط ۱۹۸۰

عمر مسقاوي

الإهداء

إلى الشباب

المتطلع إلى العودة بالمجتمع الإسلامي

إلى حلبة التاريخ

مالك



بسم الله الرحمن الرحيم

مقدمة الطبعة الثانية

إن الطبعة الأولى لهذا الكتاب صدرت بالقاهرة منذ اثنتي عشرة سنة ، وكانت الأفكار التي تعرضها - فيا أعتقد - غريبة في الوسط المثقف العربي ، إذ لم تكن سبقت دراسة في هذا الموضوع من دارس عربي ، خصوصاً إذا أضغنا أن المؤلف - كا تبين هذا في الفصول الأولى - قد تناول القضية من زاوية جديدة ، لأنه كان أثناء دراسته منقاداً بشعور من يبحث عن ضالة : بينا عالم الاجتاع في الغرب أو حتى في الشرق الأوروبي ، يتناول الموضوع وهو ممثلي بشعوره . أنه إنما يصف واقعاً اجتاعياً طاخصاً أمام عينيه في نظم بلاده ، وفي فعالية السلوك حوله ، وفي الترابط المواضح بين بني جلدته ومجتمعم ، ذاك الترابط الذي هو في جوهره الترام متبادل بين المجموعة والفرد . .

بينا كان المؤلف مضطراً أن يقف موقف الباحث عن سبب أو أسباب هذا الالتزام . في مجتم نقده منذ شاعت فيه الروح الانعزالية التي وجدت فلسفتها في تلك الكلمة القتّالة : (عليك بخاصة نفسك) التي رددتها أحيال مسامة عبر قرون عصر مابعد الموحدين .

إذن كانت فعلاً الأفكار التي تعرضها هذه الدراسة غريبة ، وغريبة من ناحيتين :

أولاً: لأنها لم تتوخ منهج الدراسات الغربية في الموضوع لأسباب منهجية قدمها المؤلف في الصفحات التالية .

وثانياً: لأن الأفكار المروضة هنا ليست في جوهرها إلا امتداداً وشرحاً تحليلياً من ناحية ، وتركيباً من أخرى للأفكار التي قدمها في أحد فصول كتابه (شروط النهضة) ، الذي نشر منذ ربع قرن باللغة الفرنسية ، أي عندما كان الموضوع بكراً لا بالنسبة للعالم الإسلام، فحسب ، بل أيضاً في بلاد الغرب . هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى يجب أن نضيف أن هذه الطبعة تمتاز بالنسبة للأولى بفصل جديد (الأرمة الثقافية) ، رأيت من الضروري إضافته حتى أطلع القارئ العربي علم أغوار أخرى للقضة .

إنني عندما أراجع نضي بوصفي مؤلفاً ، أراني سرت في الطبعة الأولى على قـاعـدة (العالم بخير) ، أي أنه يكفي إبراز الجوانب الإيجابية للقضية لوضع يد القارئ على حلها ، أو على الأقل لوضع قدميه في طريق حلها .

ولكن الأيام تكل التجربة وتتم الخيرة ، فالسنوات التي مرت منذ الطبعة الأولى بينت لي أن الأمر لبس على هذا الجانب من اليسر ، وأن الدلالة على الخير ـ وإن كانت من الخير ـ لا تكفي لتحقيقه في الميدان العملي ، إن لم تصحب هذه الإشارة الخيرة إشارة أخرى ، تـدل على مطبات الشر التي قد يتعثر السير عليها ، وربما يستحيل أمامها .

إن الفصل الذي عقدته في هذه الطبعة لـ (الأرمة الثقافية) ، إنما قصدت به أن أضع بعض معالم الإنذار على بعض تلك المطبات ، التي تجعل سير المجتم مستحيلاً ، فلعل القارئ العربي يعيره بعض الاهتام .

بيروت ١٦ ربيع الثاني ١٣٩١ هـ

مالك بن نبي

مقدمة الطبعة الأولى

جرى العرف إذا ماأريد الحديث عن الثقافة أن تقتصر مشكلتها في ذهن القارئ على قضية الأفكار .

والحق أن الشكلة هي كذلك في جانب من جوانبها ؛ ولكن الثقافة لاتضم في مفهومها الأفكار فحسب ، وإنما تضم أشياء أثم من ذلك كثيراً ، تخص ـ كا سنرى خلال عرضنا ـ أسلوب الحياة في مجتم معين من ناحية ، كا تخص السلوك الاجتاعي الذي يطبع تصرفات الفرد في ذلك المجتم من ناحية أخرى .

ومع ذلك فإذا لم يكن من دافع يدفعنا إلى هذه الدراسة سوى مشكلة الأفكار ، فإن مسوغاً كهذا قد يكون كافياً في الظروف الراهنة التي يعيشها العالم الإسلامي والبلاد العربية .

وسيكون هـذا المــوغ في الواقع صادقـاً في نظرتين ، ومن المحتمـل أن يصــدق في نظرة ثالثة .

إن تنظيم المجتم وحياته وحركته ، بل فوضاه وخوده وركوده ، كل هذه الأمور ذات علاقة وظيفية بنظام الأفكار المنتشرة في ذلك المجتم ؛ فبإذا ما تغير هذا النظام بطريقة أو بأخرى فإن جميع الخصائص الاجتاعية الأخرى تتعدل في الاتجاه نفسه . إن الأفكار تكون في مجوعها جزءاً هاماً من أدوات التطور في مجتم معين ، كا أن مختلف مراحل تطبوره هي في الحقيقة أشكال متنوعة لحركة تطوره الفكري ؛ فإذا ماكانت إحدى هذه المراحل تنطيق على ما يسمى بالنهضة ، فإن معنى هذا أن الجتم في هذه المرحلة يتتم بنظام رائع من الأفكار ،

ومثالنا على ذلك أننا نرى في أيامنا هذه مجتمات معاصرة تطبق حلولاً مختلفة بصدد مشكلة بسيطة هي مشكلة الذباب ، هذا الاختلاف لا ينشأ عن سبب فني في المشكلة ، بل هو ناشئ عن اختلاف نظم الأفكار : ومن أجل هذا اختلفت فـاعلية الحلول التي تطبقها ففي الصين تعسالج المشكلمة بتجنيـد المجتمع لقتــل الــفبــاب ، بينمــا في أميركا تــواجــه بـ (د . د . ت) .

ولكن لو أننا رأينا في مجال معين أفر الأفكار في مقاومة الحشرات ، فقد نرى في مجال أخر أفرها النباقل للمرض . فن المعلوم مثلاً أن الأجسام الحية قد تتناقل بعض الأمراض بواسطة العدوى . ولكنبا منذ (بباستور) و (كوخ) عرفناً أن الجرائيم هي العوامل التي تنقل هذه الأمراض .

وغن نرى أن هناك شكلاً آخر من أشكال المدوى ، هو ذلك الذي ينقل الأمراض الاجتاعية من جيل إلى جيل ، الأمر الذي يضطرنا تبماً لطبيمة الشكلة ذاتها أن نقرر أن هناك أيضاً أنواعاً من الجرائيم الناقلة للأمراض الاجتاعية ، هذه الجرائيم الخاصة أفكار معدية ، أفكار تهدم كيان الجتمات أو تعوق غوها .

وعلى هذا نجد أن أهمية الأفكار في حياة مجتم معين تتجلى في صورتين : فهي إسا أن تؤثر بوصفهما عوامل نهوض بالحياة الاجتاعية ، وإسا أن تـؤثر على عكس ذلك بـوصفهما عوامل ممرضة ، تجمل النبو الاجتاعي صعباً أو سـتحيلاً .

وهنالك فضلاً عن ذلك جانب آخر لأهمية الأفكار في العالم الحديث: ففي القرن التاسع عشر كانت العلاقات بين الأمم والشعوب علاقات قوة ، وكان مركز الأمة يقدر بعدد مصانعها ومدافعها وأساطيلها البحرية ورصيدها من الندهب . ولكن القرن العشرين قد سجل في هذا الصدد تطوراً معلوماً ، هو أنه قد أعلى من الفكرة باعتبارها قيمة قومية ودولية . هذا التطور لم تشعر به كثيراً البلدان المتخلفة ، لأن عقدة تخلفها ذاتها قد نصبت في طريقها ضرباً من الغرام السقيم بمقاييس القوة ، أي بالمقايس القائمة على (الأشياء) .

فالرجل الذي يعيش في بلد متخلف يلاحظ دون ريب تخلفه بالنسبة للرجل الذي يعيش في بلد متقدم ، وهو يلاحظ شيشاً فشيئاً أن الذي يفصل ما بين الشعوب ليس هو المسافات الجنرافية ، وإنما هي مسافات ذات طبيعة أخرى . والسلم بسبب عقدة تخلفه يرد هذه المسافة إلى نطباق (الأشيباء) ، أو هو بتعبير آخر يرى أن تخلفه متثل في نقص ما لديه من مدافع وطائرات ومضارف .

وبذلك يفقد مركب النقص لديه فاعليته الاجتاعية ، إذ ينتهي من الوجهة النفسية إلى التشاؤم ، كا ينتهي من الوجهة الاجتاعية إلى مـاأطلقنـا عليـه (التكديس^(۱۱)) ، فلكي يصبح مركب النقص لديه فعالاً مؤثراً ينبغي أن يرد الملم تخلف إلى مستوى الأفكار لاإلى مستوى (الأشياء) ، فإن تطور العالم الحديد داغاً يتركز اعتاده على للقاييس الفكرية .

ولننظر كيف يفكر في هـذا الصـدد ممثـلان من ممثلي (القـوة) ، أعني : رجلين بملـك بلمـاهما أكبر قدر من الأشياء ، ابتداء من الثلاجة الكهربية حتى الصاروخ .

ففي المؤتر الحادي والعشرين للحزب الشيوعي الذي انعقد في موسكو أراد خروشوف أن يفحم خصومه فقال : « إن النجاح الاقتصادي هو أقوم مقياس لسلامة الأفكار » ، فها نحن أولاء نرى فاعلية الأفكار في إطار اقتصادي قومي ، أي عندما تكون الأفكار سليمة يصبح الاقتصاد ناجحاً .

أما في الجال الدولي فإن لدينا حكماً أصدره رجل آخر بشل أيضاً عنصر القوة في المسكر الغربي ، فلقد نشر (جورج كينان) الدبلوماني الأمريكي تحليلاً هاماً للوضح العالمي الراهن ، كان قد ألقاه في عدة محاضرات ، ثم نشره في كتاب بعنوان (روسيا والذرة والغرب) ، وخلاصة صاذهب إليه : أن هناك توازناً في القوى بين كلا الجانبين ، وهنا التوازن يضطر كليها إلى الكف عن الاعتداد بالأسلحة ، وأن يكون اعتدادها بالأفكار ؛ ففي البلاد المتخلقة التي ما زالت حتى الأن ضمن مناطق النقوذ ، لم يعد السلاح أو عائدات البترول بكافيين في تدعم هذا النقوذ ، وإنما هي الأفكار وحدها .

فالعالم قد دخل إذن في مرحلة لا يمكن أن تحل فيها أغلبية مشكلاته إلا على أساس نظم الأفكار ، وفي مرحلة كهذه يتحتم على البلاد العربية والإسلامية أن تولي أكبر قدر من اهتامها لمشكلة أفكارها ، وخاصة تلك البلاد التي لا تملك كثيراً من أدوات القوة المادية .

⁽١) انظر كتابنا (شروط النهضة) ، فصل (من التكديس إلى البناء) .

وعليه فلو افترضنا أن موضوع ثقافة معينة يرجع إلى مشكلة الأفكار فحسب ، فإن ذلك كاف بوصفه مسوعاً نضمه بين يدى هذه الدراسة .

وربما وجد القارئ جوانب أخرى لم يكن يتوقعها في هذه الدراسة التي لاتمن السياسة من قريب أو بعيد ، بيد أننا إذا ماقررنا أن لمشكلة الثقافة نوعيتها التاريخية والاجتاعية في حدود الزمان والمكان ، وأن لأية ثقافة بحكم هذه النوعية وجودها الحناص الذي يرسم حدودها على الخريطة ، إذا ماقررنا ذلك فن العمير علينا ألا نربط هذه الملاحظة النظرية بالمشكلات السياسية التي تثير اهتام العالم عامة ، والبلاد التي تخصها تلك المشكلات خاصة .

فإذا ماأخذنا مثلاً موقف البلاد التي اتبعت في سياستها الدولية روح مؤتمر بماندونج المتثلة في (الحيماد الإيجمايي) ، فن الطبيعي أن نتصور أن هذه البلاد ينبغي أن تفكر في اقتصادها طبقاً لهذه الخطة السلوكية ، بل أن تفكر في سياستها أيضاً بذلك الروح .

ولكن أليس من الطبيعي أن تتجه البلاد إلى أن تفكر في ثقافتها بـالطريقـة نفسهـا . أعني بذلك أن تكون ثقافتها متجاوبة مع فكرة (الحياد الإيجابي) ؟ ! .

ومع ذلك فربما كان هذا السؤال عارياً عن المنطق أو خيالياً لو أنه كان متمارضاً ـ في النظرة الأولى ـ مع المناصر الذاتية في المشكلة . ولكن الوضع الاجتاعي في البلاد الإفريقية الاسيوية - ومن بينها البلاد العربية الإسلامية ـ يحتوي في مرحلة تطورها الراهنة كثيراً من العناصر النوعية ، التي تتفق مع مقتضيات فكرة (الحياد الإيجائي) بحكم ضرورة داخلية ، فهناك إذن ثقافة تتفق مع هذا الاتجاه السياسي بصورة طبيعية ، وربما استطاع القارئ أن يلحظ ذلك ضمناً في ثنايا هذا العرض .

فشكلة الثقافة في البلاد العربية والإسلامية تتصل في الحقيقة اليوم بجوانب عتلفة . جعلتني أرى من المفيد في هذه الدراسة بعد موضوعها الرئيسي الذي يحمل عنواناً (تحليل نفسي للثقافة) ، أن أضيف بعض الأفكار التي نشرت من قبل في دراسات أخرى . فنجمع هنا تحت عنوان (تركيب نفسي للثقافة) وتحت عنوان (تعايش الثقافات) . فهسذه الإضافة تملها طبيعة المنهج ووحدة الموضوع . الفصل الأول

تحليل نفسي للثقافة

_ \Y _



أوليات

ماهى الثقافة ؟

ليس في مقدورنا اليوم أن نعالج موضوعاً كهذا ، دون أن نجد أنفسنا ـ في حالة التطور الراهنة في العالم العربي ـ أمام مشكلة لغوية وتاريخية .

فمن أين جاءت كلمة (ثقافة) ومنذ متى استخدمت في اللغة العربية ؟

إن أول فكرة تخطر لنا للإجابة عن سؤال كهذا هي أن نستشير قاموساً ، ولكن القواميس الموجودة بين أيدينا لا تذكر هذه الكلمة إلا لماماً ، سواء في ذلك القدية والحديثة . فلسان العرب يقول في المجلد العائر : « يقال ثقف الشيء وهو سميعة التعلم » ، ويقول ابن دريد : « ثقفت الشيء حذقته » ، وفي حديث الهجرة : « هو غلام شاب لقن ثقف » [رواه البخاري] ، أي ذو فطنة وذكاء ، والراد أنه ثابت المعرفة بما يحتاج إليه .

والعلامة فريد وجدي يقـول في (دائرة معـارف القرن العشرين / الجلـد الشاني) : « ثقف يثقف ثقـافـة : فطن وحـــذق ، وثقف العلم في أسرع مـــدة أي أسرع أخذه ، وثقفه يثقفه ثقفاً : غلبه في الحذق ، والتُقيف : الحاذق الفطن » .

والقواميس الحديثة تقول : « ثقف ثقافة : صار حاذقاً خفيفاً ، وثقف الكلام فهمه بسرعة » .

وفي هذه النصوص من التشابه ما يدعونـا إلى أن نعـدهـا نسخـاً مكررة نقل بعضها عن بعض . فإذا مارجعنا قليلاً في مجال هذا البحث لم نجد أثراً لتلك الكلمة في لغة ابن خلدون (١) الذي يعد على أية حال المرجع الأول لعلم الاجتاع العربي في العصر الوسيط . ولو ردنا في رجوعنا إلى ماقبل ذلك لم نجد الكلمة مستعملة في العصر الأموي والعباسي ، إذ لا أثر لها في اللغة الأدبية أو في اللغة الرحمية والإدارية لذلك العصر ، فتاريخ هذه الحقبة لم يرو وجود لائحة إدارية خاصة بمنظمة معينة أو عمل من الأعمال يتصل بالثقافة ، ولم يحدث أن وقفت عين من الأعيان لفائدة عمل أو منظمة من هذا القبيل .

ومع ذلك فإن تاريخ هذه الحقبة ، يدل على أن الثقافة العربيـة كانت أنئـذ في قمة ازدهارها .

لعل في هذا الموقف نوعاً من التعارض ، ولكنه تعارض لا يتصل بمسألة لغوية فحسب ، فإن الاختلاف بين الموقفين أكثر عمقاً ، إذ هو الفرق بين واقع اجتاعي وبين درجة تقبله بوصفه فكرة في مجال شعورنا ، أي عنصراً من عناصر الإدراك مندمج في بنائنا العقلي .

وهذا الواقع فيه من الدقة مايحتاج معه إلى مزيد من الإيضاح ، فالحق أن المشكلة هي مشكلة ماجرينا عليه في تحديد معاني الأشياء بصفة عامة .

كيف يتكون تعريف معين في عقولنا ؟

إن من الواجب أن نعود إلى العناصر النفسية الاجتماعية للمشكلة .

فـ (يونج) يعرف (الذات) أو (الأنـا) في صورة أخَـادَة فيقول : « الأنـا هي جزيرة صغيرة في مجال غير محدود يمثل اللاشعور » .

 ⁽۱) وردت الكلة مرتين أو ثلاثاً في القدمة بصورة أدية بوصفها مفردة لغوية دون الوقوف عند
 كلة (ثقافة) بوصفها مفهوماً وتقديرها ظاهرة اجتاعية .

ولا بد أن نضيف إلى هذه الصورة عنصراً آخر كيا تصبح صالحة لما نحن بصده ، فالجزيرة الصغيرة تحمل مناراً يغمر بضوئه امتداد المياه حوله ، فالمنار هو غعورنا ، وهي تتراءى في صورة من الضوء تتفاوت في مدى امتدادها حول الجزيرة ، فكل ما يقع خارج هذا انجال يغمره الظلام ، وهو داخل في مجال اللاعمور بالنسبة لعالم ذواتنا الباطن ، كا يتصل بمجال (الثيء الممكن) بالنسبة للعالم الخارجي ، عالم الشيء السذي لم تتحقق شخصيته بعد أمام شعورنا ، أي الشيء السذي هو مجود رحضور) ، لا يتمتع بكبان مقرر .

إن (الثيء) لا يعد موجوداً بالنسبة الشعورنا إلا عندما يلد فكرة تصبح برهاناً على وجوده في عقلنا ؛ فكل ما ينضوي داخلياً أو خارجياً في منطقة الضوء التي تحوط جزيرتنا يصبح (فكرة) تدخل إلى مجال معرفتنا ، أي إلى شعورنا . ولكنه عندما يتم دخوله في هذه النطقة من الضوء يصبح حضوره وجوداً حقيقياً ، وحيثلة تنكثف شخصيته ويوضع بالتالي اسم يطلق عليه .

تلك هي عملية الإدراك عندما نريد أن نفهم الأشياء من الوجهة النفسية . أعني من وجهة نظر الفرد . أما إذا أردنا أن نتناولها من وجهة اجتاعية فسيكون علينا أن نحدث تفرقة بين الواقع الاجتاعي الذي لم يحدد أو يصنف ، وبين الواقع الاجتاعي المدرك المتحقق ، أي الواقع المترجم إلى مفهوم ، المدرك على أنه موضوع للدراسة والمعرفة .

إن لكلتا العمليتين وجوهاً متاثلة : فتحقيق الشيء يتم بواسطة الإدراك الشعوري ثم يترجم إلى (امم) . وتحقيق الواقع الاجتاعي يتم بواسطة التصنيف ثم يترجم إلى (مفهوم) .

فالاسم إذن هو أول تعريف للشيء الذي يدخل في نطاق شعورنا ، فهو

تصديق على وجوده ، وهو القوة التي تستخرجه من الفوضى المبهمة فتسجله في عقلنا في صورة حقيقية محددة .

والاسم بهذا الوضع يعد إذن أول درجة من درجات المرفة ، وأول خطوة نخطوها نحو العلم . فإذا سميت (شيئاً) فمعنى ذلك أنك تستخرج منه فكرة معينة ، أي أنك تؤدي أول عمل من أعمال المعرفة بالنسبة لذلك الشيء ، وهو العمل الذي يغير « حضوره » الجرد في ذلك الامتداد الهائل الذي يحوط (الأنا) إلى (وجود) تدركه (الأنا) .

ولو أننا قرأنا وصف الحق تبارك وتعالى للشهد الذي يدعو فيه عز وجل آدم إلى تسبية الأشياء بأسائها في قوله : ﴿ وعلم آدم الأساء كلها ، ثم عرضهم على الملائكة فقال : أنيثوني بأساء هؤلاء إن كنم صادقين . قالوا سبحاناًكُ لاعلم لنا إلا ما علمتنا إنك أنت العليم الحكيم ﴾ [البقرة ٢/٢٣ و٣٣] ـ فربا أخطأنا فلم ندرك معنى الآية إلا على أنه يصف لنا مشهداً بسيطاً ؛ والأمر على عكس ذلك تماماً ، فينبغي أن نرى هنا في تلك الصورة الرمزية أول عمل جوهري للعقل الإنساني حين يسيطر على الأشياء ، وهو يخلع عليها أساءها ، الأمر الذي لم تستطعه الملائكة .

عملية التعريف:

ومع ذلك فهذا العمل الأول لا يعطينا سوى معرفة تجريبية ، أعني معرفة تدخل في مفهوم التجربة ، فإذا مانظمت هذه المعرفة تبماً لقواعد الفكر أخذت صفة العلم بسبب هذه القواعد .

فهناك إذن عملية تعريف تبدأ عندما يطلق الامم على الشيء ، وتغو كلما أخذ الشيء معنى مركباً ، أي أنه بعد أن يصبح الما يصبح فكرة ثم مفهوماً .. إلخ . ولقد اتبعت فكرة الزمن ـ مثلاً ـ هذا السياق ، فيان الزمن لم يكن شيئاً مذكوراً ، أو بمعنى أصح كان شيئاً لاعنوان له طالما لم يخترع الإنسان كلمة يطلقها عليه .

ثم أخذ اماً حقق وجوده ، فانتقل بذلك من مرحلة (الحضور) إلى مرحلة (الوجود) المعبر عنه بكامة ، ولكنه في ظل هذه الكلمة لم يكن يعني شيئاً كبيراً ، بل كان فقط فكرة غامضة عن المدة الزمنية ، تلك معرقة تجريبية .

لكن هذه الفكرة سوف تنبو في عقل الإنسان كلما نظم نشاطه في نطاق المدة ، فكان من نتيجة تقسيم المصل في الجال الاجتاعي تقسيم الزمن في الجال النقي ، ومنذ ذلك الحين أصبح الزمن كية تخضع للقياس ، وإن كان هذا القياس مازال في أول الطريق : فالعمل يقدر باليوم الإبالساعة لسبب بسيط ، هو أن وحدة الزمن لم يم تحديدها بعد ، فحديث القدماء عن الساعة لم يكن حديثاً عن كية محددة من الزمان ، فكان على الإنسانية أن تنتظر الحضارة العربية لترى الزمان يقاس في النهاية قياماً رياضياً ، لأن أحد الفلكيين المسلمين بلغرب وهو (أبو الحسن المراكثي) قد اخترع وحدته حين حدد (الساعات المنساوية) ، أعني حين قسم مدة دوران الأرض أربعة وعثرين جزءاً متساوياً .

فنـذ ذلـك الحين انتقـل تحـديـد الـزمن من المرحلـة التجريبيـة إلى المرحلـة العلمية .

ومنذ ذلك الحين أيضاً غت فكرة الزمن حتى انتهت إلى (تــايلور) ، الـذي جعل منها قاعدة جوهرية في التنظيم الصناعي في القرن التاسع عشر .

وها نحن أولاء اليوم نرى أن تلك القاعدة تسيطر على جميع نواحي النشاط الإنساني ، حتى لنراها قد صارت جزءاً من مفهوم (الثقافة) في القرن العشرين ، باعتبارها عنصراً جوهرياً في بناء (أنا) الفرد في المجتم الحديث .

فكرة الثقافة:

هذه العملية التي فرغنا من وصفها فيا يتصل بفكرة الزمن ، يمكن ـ في قليل أو في كثير ـ أن تعطينا فكرة عن كيفية تعريف (وحدة) أخرى كالثقافة مثلاً .

فهناك ظاهرة تثقيف تلقائي هي ثمرة طبيعية لأي مجتم في أي وضع كان .

وبهذا المعنى يستطيع علماء الأجناس أن يتحدثوا عن ثقافات المجتمات البدائية .

ذلك واقع اجتاعي عام حتى في المجتمات البدائية ، ولكنه واقع ظل زمناً طويلاً دون تحديد ، أي أنه ظل مجرد شيء حاضر عـار عن التسميــة ، وبـذلـك لم يتح له أن يصبح فكرة .

فروما كانت لها ثقافة (امبراطورية) كا كان لأثينا (ثقافة حضارة) كا سنرى فيا بعد ، ولكن لاالعبقرية الرومانية ولا العبقرية الإغريقية ابتكرت لفظاً أطلقته عنواناً على ثقافتها .

وكل ما كان في روما أو في أنينا إنما هو (حضور) ثقافة ما ، لاتحديد وتشخيص لواقع اجتاعي أو تعريف لفكرة (ثقافة) . وهكذا أيضاً كان الأمر في دمشق وفي بغداد . فليس لنا أن نعجب إذا لم نجد كلة (ثقافة) في وشائق العصر أو في مؤلفات ابن خلدون ؛ لأن فكرة (المقافة) حديثة جاءتنا من أوروبا . ثم إننا نجد فيا كتب حديثاً عن هذا الموضوع في البلاد العربية ، أن الكتباب يقرنون دائماً كلمة (ثقافة) بكلة عسلمات مكتوبة بحروف لاتينية ، كأنما يبتغون بهذا أن يقولوا : إن كلمة ثقافة لاتكتب إلا بهذا الوضع ؛ وهؤلاء المؤلفون يعلمون دون رب ما يفعلون ، حين يقرنون الكلمة العربية بنظيرتها الأجنبية ؛ فإن معنى هذا أنها يدركون أن الكلمة لم تكتسب بعد في العربية قوة التحديد ، التي ينبغي أن تتوافر لكل علم على مفهوم . فالكلمة إذن جديدة ، أي أنها وجدت بطريقة

التوليد ؛ والغريب أن الكاتب الذي صاغها - وربما كان ذلك في مستهل هذا القرن () - قد اختارها من بين عدد من الأصول اللغوية من مثل : (علم - أدب - فهم - أدرك - ثقف) ، تلك الكلمات التي تدل على العمل أو العلاقة المعرفية . ومعنى هذا أنه اختار الكلمة التي تدل صورتها على طابع الروح الجاهلية .

وبوسعنا أن تقول : إن الفعل (ثقف) أصل لغوي يتصل تاريخه بلغة ماقبل الإسلام ، حتى لنراه قد ورد في بعض آيات من القرآن الكريم من مشل قبله تعالى :

﴿ وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُوهُمْ ﴾ [البقرة ١٩١/٢] .

ولا شك أن الذي اشتق كلمة (ثقافة) كان صنّاعاً ماهراً في علم العربية ، حريصاً على تجويد اللفظ وصفائه ، على ماعليه عدد من كتـاب الأدب في هـذه الأيام .

ولكن يبدو لنا أن كلة (ثقافة) التي كان من حظها أن تختار لهذا المعنى ، لم تكتسب بعد قوة التحديد الضرورية لتصبح علماً على مفهوم معين . وهذا هو ما يفسر لنا أنها بحاجة دائماً إلى كلة أجنبية ، تقرن بها لتحديد ما يراد منها في الكتب التي تتصدى لهذا الموضوع ، أو بعبارة أخرى إنها كلمة لا تزال في اللغة العربية تحتاج إلى عكار أجنى مثل كلة Culture كي تنتشر .

والواقع أن فكرة (ثقافة) كا سبق أن قلنا فكرة حديثة جاءتنا من أوربـا ، والكلمة التي أطلقت عليها هي نفسها صورة حقيقية للمبقرية الأوروبية .

ففهوم (ثقافة) ثمرة من ثمار عصر النهضة ، عندما شهدت أوروبا في القرن السادس عشر انبشاق مجموعة من الأعمال الأدبية الجليلة في الفن وفي الأدب وفي الفكر .

 ⁽١) لعل من المفيد أن يهم باحث بالكشف عن امم واضع هذا التوليد ، منذ تاريخ إضافته إلى
 ثروة الكتابة العربية .

ومن الواجب أن نترجم هذه الظاهرة في ضوء النفسية الأوربية ، وخصوصاً في ضوء النفسية الفرنسية ، حتى نفهم لماذا اختيرت كلمة Culture المشتقة من الأصل اللاتيني Cultuvare كيا تطلق على صورة ماتفتقت عنه أذهان المفكرين .

فالواقع أن الأوربي عامة والفرنبي خاصة هو (إنسان الأرض) ، وإن الحضارة الأوربية هي (حضارة الزراعة) ؛ وعليه فإن العمليات التي تستنتج من الأرض خيراتها كالحرث والبذر والحصاد ، لها بالضرورة دور هما في نفسية الإنسان الأوربي ، كان لها دوراً هاماً في صياغة رموز حضارته ؛ إذ أن الزراعة هي العملية التي تضم بين دفتيها جميع العمليات السابقة ، فهي التي تحدد وتنظم إنتاج الأرض .

فإذا حدث في بعض الظروف. كتلك التي صحبت حركة النهضة في أوربا . أن تعاظم إنتاج الفكر ، فلن تكون هناك غرابة إذا ماأطلق عليـه الرجل الفرنسي كلمة Culture التي تعنى الزراعة إطلاقاً مجازياً .

بيد أن هذه الاستعارة _ وهي ما يهنا في هذا المكان _ قد شخصت وصنفت واقعاً اجتاعياً لم يكن مدركاً ، فالاستعارة حين أطلقت على الواقع الاجتاعي قـد خلقت مفهوماً جديداً هو مفهوم (الثقافة) .

فأصبحت Culture منذ ذلك الحين فكرة ، ولكنها فكرة تجريبية ؛ إنها شيء (حاضر) ذلً على (وجوده) بواسطة التمية .

تلك هي الدرجة الأولى في سلم التعريف ، وتـأتي قوة اللفظـة Culture من أنها مرت بهذه الدرجة ثم نمت في اللغات الأوربية منذ ذلك الحين .

ومن هنا نفهم أيضاً أن كلمة (ثقافة) العربية لم تكتسب إلى الآن قوة التحديد التي كان لنظيرتها الأوربية . وإننا مضطرون من أجل هذا إلى أن تقرنها بكله Culture في مؤلفاتنا الفنية ، حتى كأنها دعامة تشد من أزرها في عالم المفاهيم .

الثقافة وعلم الاجتماع

لكن القرن التاسع عشر قد أحدث تقدماً في مفهوم كلمة (ثقافـة) ، أي أنـه قد أحدث خطوة في طريق تطوير تعريفها .

فعلم الوقائع الاجتاعية قد بدأ به (أوجست كونت) الذي يعدونه أباً لعلم الاجتاع ، والواقع أن ابن خلدون كان قد وضع معالم الطريق ، فقبل ظهوره كان التاريخ ضرباً من (الأحداث المتتابعة) ، حتى إذا جاء وجدناه يخلع على التاريخ نظرة جديدة ، فهو حين وصله بجبداً السببية أدرك بتلك النظرة معنى تتابع الأحداث من حيث كونه عملية تطور ، كا حدد معنى الواقع الاجتاعي من حيث كونه مصدراً لتلك الأحداث ولتطورها .

ومع ذلك فإن القرن التاسع عشر قد شهد حقلاً من حقول الـدراسـة أكثر اتساعاً ، ووسائل للبحث والتحقيق أخصب وأكثر تنوعاً .

فعلم الإنسان وعلم الأجناس وعلم النفس والاقتصاد السياسي ، تتلاق أضواؤها جميماً وتتركز في نقطة واحدة هي الراقع الاجتاعي ، فهي تتناوله بطريقة أعظم انساعاً وعقاً .

وإذا بفكرة (ثقافة) تزداد جلاء في هذا المجال المضيء ، وتصبح مفهوماً أكثر تحديداً ، بحيث أصبحت إحدى مشكلات علم الاجتماع ، وأن الأوان ليشور في أذهان المفكر بن سؤال هو : ماهى الثقافة ؟ .

وهو سؤال اضطرتهم إليه الأفكار الجديدة التي حملها إليهم ، علم النفس وعلم - ٧٧ - الاجتاع وعلم الأجناس ، وهو يدل على الحاجة إلى خطوة جديدة في طريق تحديد معنى الكلمة ، للانتقال من الفكرة العفوية الموروثة عن عصر النهضة الأوربية إلى فكرة علمية جديدة .

وكان من الطبيعي أن يظل تصور (الثقافة) على ماكان عليه في عصر النهضة ، أي على أنها مجموع ثمرات الفكر في ميسادين الفن والفلسفية والعلم والقانون ... إلخ .

بيد أن هذا التعريف التاريخي لايتفق كثيراً مع طبيعة الفكر في القرن التامع عشر ، باعتباره قرن التشريح والتحليل الكياوي .

فلقد كان عمل القرن التاح عشر في أوربا متجهاً إلى تحليل الوقائع داخل المعمل ، أكثر من اتجاهه إلى دراستها في حجرة الدراسة أو في بطون الكتب أو في أثار التاريخ : وبذلك كان من الطبيعي أن تدخل فكرة (الثقافة) إلى معرفة بنائها وأجزائها وعناصر تركيبها الأولية ، باستخدام طرق التشريح والتحليل .

ومن هنا نشأت محاولات تهدف إلى وضع تعريف جديد للثقافة ، إذ لم يعـد التعريف التاريخي الذي خلفه عصر النهضة بكاف في إقناع المنطق الجديد .

وهنا ينشأ تيار جديد وسط تقاليد الفكر الكلاسيكي وعاداته ، تلك التي كانت ترى في الثقافة ميراثـأ من مواريث رومـا وأثينـا ، وتفسر (النهضـة) على أنها هي ذاتها (عودة التاريخ القديم) .

لكن هذا الفكر الجديد يلاحظ أن فكرة (ثقافة) . تمتد لتشمل صاوراء ماأطلق عليه (الإنسانيات الإغريقية اللاتينية) . وأن معناها يتجاوز ماأنتجته قرائح الفكر الكلاسيكي من أعمال أدبية ، ليضم في رحابته واقعاً اجتاعياً يتجاوز هو أيضاً حدود أوربا وليحمل بصورة عامة طابع العبقرية الإنسانية ، فهذا هو العصر الذي اكتشفت فيه أوربا عامة ، وألمانيا خاصة ، ثقافات آسيا على يـد (شبنهور ونيتشه) .

ولقد رحب مجال البحث الاجتاعي في القرن التاسع عشر بتأثير التوسع الاستعاري ذاته ، ورحب معه مفهوم (الثقافة) الذي كان حتى ذلك الحين حبيساً في نزعات فردية أوربية ، تمدين بجسداً (الإنسانيات الإغريقية اللاتينية) ، اتسع هذا المفهوم حتى ضم مجالاً جغرافياً أوسع ومعنى اجتاعياً أشمل ، إلى أن ظفر بدراسات (ليفي بريل) عن ثقافات الجتمعات البدائية .

بعض الأفكار:

وهكذا وصل الفكر إلى سؤال: ماهي الثقافة ؟ ولكن عن طرق مختلفة ومناهج متخالفة ؛ فجاءت وجهات النظر بختلفة أيضاً لاختلاف النزعات مترجمة . أحياناً عن اتجاهات سياسية ؛ فن أجل هذا كله اختلفت تعاريف الثقافة باختلاف الزاوية التي ينظر منها إلى الموضوع .

ولقد رأينا في مجال آخر هو مجال (علم الحياة) ، صورة الاختلافات التي يكن أن تنشأ بين آراء المدارس الختلفة ، عندما أراد (ليسنكو) منذ حوالي عشرين سنة أن يضع أسساً جديدة لعلم الوراثة على أنقاض ماكان قد وضعه (مورجان) ومدرسته .

فكذلك الحال في مجال الثقافة الذي نستطيع معـه اليوم أن نرد مجموع مــاقيل من تفسيرات إلى مدرستين :

المدرسة الغربية : التي ظلت وفية لتقاليد عصر النهضة ، وهي ترى عموماً أن الثقافة ثرة الفكر ، أى ثمرة الإنسان ، تقابلها طبعاً :

المدرسة الماركسية : التي ترى أن الثقافة في جوهرها ثمرة المجتم .

ونحن لانقصد بهذا التقسيم أن نضع حداً صارماً بين كلا الاتجاهين ، وإنما نهدف إلى مجرد الفصل بين صورتين لموضوع واحد في إطارين مختلفين من أطر الفكر

فالفكر والجتم يمثلان اليوم الإطارين المألوفين ، اللذين توضع فيهما هنـا وهناك المشكلات الاجتاعية في عمومها .

ثم يحدث أن يشتل كل إطار على اختلافات شخصية . ففي حقل البلدان الغربية اليوم نجد أن الأمريكيين هم الدين سيطروا عموماً على الاتجاهات الثقافية ، وحسينا أن نلخص للقارئ رأي مُفكر يُن من بينهم هما : (وليسام أوجبرن) و (رالف لنتون) ، حتى يتسنى لـه أن يطلع على فكرة المدرسة الغربية ، ولكي يرى مدى ماتدين لها به البلدان المتخلفة عامة والعربية خاصة .

يذهب (رالف لنتون) إلى أن الثقافة (كلَّ) تتداخل أجزاؤه تداخلاً وثيقاً ، ولكن من المكن أن تتعرف فيه على شكل بنائي معين ، أي أن نتعرف فيه على عناصر عتلفة هي التي تكون الكل .

ففي المستوى الأول يوجد مجال العموميات باعتبارها الأرض التي تقند فيها جذور الحياة الثقافية للمجتم ، وذلك كالدين واللغة والتقاليد ، تلك التي تعد المنوال الأساسي الذي يحدد نوع العقلية الخاصة بالنوذج الاجتاعي ، وهو نموذج شائع في صور جميع الأفراد المنتين لذلك المجتم يطبع حياتهم بسلوك اجتاعي معين .

وهذا السلوك العام هو المقياس الذي يكشف عن المواقف الشاذة والاضطرابات وألوان الفساد لدى الشواذ .

والمستوى الثاني ـ على ماذهب إليه (لنتون) ، هو مستوى الأفكار الخاصة

الناتجة عن التخصص المهني ، والتي على أساسهما تكون التفرقة بين مختلف الطبقات الاجتاعية .

بيد أن هناك تطوراً في ثقافة مجتم معين في مجموعها ، وهناك نمو في مواريشه التاريخية : وهي حركة ناتجة عن الأفكار الجديدة وعن التنظيم الصناعي ، وعن النظريات المستحدثة والمخترعات والمكتشفات في الميدان السياسي والاجتاعي والاقتصادي : فهذا القسم الشالث هو الإطار الثقافي السذي يحوط المستويين السابقين ، ويؤثر فيها تأثيراً ينسب إليه ما يطرؤ عليها من تغيير أو تعديل .

ويحدث هذا التأثير من داخل المجتع ذاته بوصفه أثراً ناتجاً عن نموه وعن حياته ، كا يحدث من خارجه بفعل تبادل المؤثرات بين الثقافات المختلفة ، أي بفعل الامتصاص والامتداد الثقافي .

أما(وليام أوجبرن)فإنه يفرق في الثقافة بين مجالين يطلق على أحدهما : (الثقافة المادية Material culture) ، وعلى الآخر(الثقافة المتكيفة Adoptive culture) .

فالجال الأول يضم في رأيه الجانب المادي من الثقافة ، أي مجموع الأشياء وأدوات العمل والثرات التي تخلقها .

ويضم المجال الثاني الجانب الاجتماعي كالعقائد والتقـاليــد والعـادات والأفكار واللغة والتعليم ، وهذا الجانب الاجتماعي هو الذي ينعكس في سلوك الأفراد .

فتغير الثقافة _ في رأيه _ ضروري ، ولكن من أين يبدأ ؟

يرى (أوجبرن) أنه يبدأ في مجال الأشياء والأدوات ثم يمتد تأثيره كيما يُعدّل الجانب الاجتاعي .

فالقوة المغيرة عنده كامنة في الأشياء ، لأنها تقبل التغير بأسرع مما تتقبله الأفكار . وليس ممكنـــاً أن تتخلص الأفكار من تـــأثير هـــذه التغيرات ، وإلا حـــدث اختلال ثقافي واضطراب اجتاعي قد ينشأ عنه كثير من المنازعات الاجتاعية .

ثم يورد مثلاً يؤيد به نظريتـه : حـالـة التعليم الـذي يجب دائمـاً أن يسـاير تقدم الصناعة .

4 4

فإذا ماأردنا أن نعرض المشكلة من وجهة نظر الفكر الماركــي أوردنا للقــارئ أيضًا رأيين :

رأياً ذكره (ف. كونستا نتينوف) في كتابه (دور الأفكار التقدمية في تطوير المجتم) ، ورأي (ماوتسي تونج) في كتابه (الديوقراطية الجديدة) . ف (كونستا نيننوف) لا يعرض للشكلة صراحة ، وإنما ضناً عندما يعرض موقف الفلسفة الماركسية حيالها فيقول :

« إن حياة المجتم المادية هي واقع موضوعي ومستقل عن إرادة الناس ، أما حياة المجتم العقلية cutture أي مجموعة الأفكار الاجتاعية والنظريات والأديان ونظريات علم الجال والمذاهب الفلسفية (يعني كل ما يحدد الثقافة () فهي كلها انعكاس هذا الواقع الموضوعي » .

ولما كان هذا التعريف لايقيم كبير وزن للأفكار في تحديد الثقافة وفي تطور الوسط الذي تنشأ فيه ، فإن المؤلف الماركسي يختم فكرته بعد صفحات من كتابـه قائلاً :

« ولكن هـذا لا يعني طبعـاً أن الأفكار الاجتاعيــة ، مها كانت الصــورة

⁽١) الجلة بين القوسين من إضافة المؤلف .

الفكريـة التي تتجلى فيهـا ، لاتمـارس بـدورهـا رد فعل على تطور شروط الحيـاة المادية للمجتم ... » .

وبهذا نرى أن الجانبين اللذين أطلق عليها (وليام أوجبرن) : (الثقافة الملدية) و (الثقافة المتكيفة) يظهران خلال التعبير الماركسي ؛ وسنحاول أن نكشف فيا بعمد عن سر هذه القرابة بين وجهتي النظر على الرغ من تعارض مذاهب مؤلفيها .

أما (ماوتسي تونج) فقد ذهب في كتابه إلى أن مشكلة الثقافة تتجلى في جوانب معينة ، ولكن يثير اهتامنا لديه خاصة هو أنه يصف لنا كيف أن هذه الفكرة تقتل لفكره باعتباره ماركسياً فيقول :

" إن كل ثقافة معينة هي انعكاس من حيث شكل مفهدومها لمجتمع معين .. "ولست أدري إذا ما كانت الترجمة العربية أمينة في نقسل الظللال والألوان ، ولكنا نجد فيها دون ربب جوهر ما يدور حوله فكر ماركمي ، أعني يذلك العلاقة التكوينية التي يريد إقرارها بين الأشكال المادية ، التي تعنى بها الحياة في مجتم معين ، وبين أفكار هذا الجنم .

ونحن بحاجة إلى أن نضيف هنا أن عقلاً صاغته المادية الجدلية كعقل (ماوتسي) أو (كونستانتينوف) يرى أن ضرورة تطور الثقافة ضرورة ملزمة ملحة .

ومع ذلك فيجب أن نحسب هنا حساب عنصر سلبي جوهري في مفهوم الثقافة عند رجل كه (ماوتسي تونج) ، يرى أن القلم سلاح في المشكلة إذا مااقتفى الأمر وضع أساس ثقافة جديدة ؛ ولكن قد يكون الفأس سلاحاً عندما نحتاج إلى تسوية أطلال ما يطلق عليه أحياناً ثقافة الإقطاع أو الاستعار ، والتي يرى فيها مصدراً لجميح صنوف الضعف الاجتاعي والسياسي في البلاد ؛ ولذلك

مشكلة الثقافة (٢)

يقول في هذا الصدد : « فينبغي القضاء عليها ، وإن لم يقض عليها فسيكون من المستحيل إقامة أي أساس لثقافة جديدة (١) » .

وسنبين فيا بعد إلى أي حد يكون هـذا العنصر السلبي في التعريف المـاركسي للثقافة مفيداً لمفهومنا ولجهودنا في هذا الميدان .

موازنة هذه الآراء :

وضح لنا مما مضى أن تعريف (رالف لنتون) قد أملاه عقل كلاسيكي ورث تقاليد عصر النهضة ، يحدد نصيب الفكر في الواقع الاجتاعي بنسبة هذا الواقع أولاً إلى الأفكار .

ونحن نقره على ماذهب إليه في تحليله من وجود مستويين للأفكار هما (الأفكار العامة والأفكار الخاصة ") ، دون أن نجد أنفسنا ملزمين بموافقته على رأيه في المستوى الشالث ، الذي ربما أمكننا أن نجعل عنوانه هو العنوان نفسه الذي اختاره (كونستانتينوف) لكتابه : (الأفكار التقدمية والتطور الاجتاعي) مع تعديل بسيط .

ف (رالف لنتون) يرى في الواقع تطور الثقافة ، فلكي يفهم ماهية هذا التطور اعتقد أن من الضروري تحديد إطار من الأفكار الجديدة ، كالخترعات والمكتشفات والمذاهب الجديدة ، فهي في رأيه الإطار الثقافي الخاص الذي يتم داخله كل تغير يصيب الثقافة ؛ وربا وجدناه يكتفي بالقول : « إن (الأفكار الفنية) تحمل في ثناياها بذور هذا التغيير » .

وربما شهدناه مثلاً وهو يتتبع عملية النمو ، التي تعرضت لها فكرة

⁽١) ص ٥٨ من الكتاب نفسه .

 ⁽٢) يتفق هذا التقسيم مع ماذهبنا إليه في مقدمة كتابنا (الظاهرة القرآنية) من وجود أفكار شمية وأفكار علية .

(الكهرباء) منذ التجارب الخالدة التي قام بها (جلفاني) ، مؤكداً النتائج غير المتوقعة لهذه العملية في حقل الثقافة في القرنين التاسع عشر والعشرين .

فتعريف (وليام أوجبرن) يعد مرحلة بالنسبة لما سبقه ، إنه يسجل انفصالاً عن الفكر الكلاسيكي السذي ربحا دلنا على تطور في التفكير الأمريكي ، يميزه ويقصيه عن الأسس التي قام عليها التفكير الأوربي ، إقصاء يحمل معه طابع العالم الأمريكي .

ف (أوجبرن) حين وضع تعريف لابد أن يكون نظره قد وقع على ذلك العالم المتلئ بالأغياء والأدوات والأجهزة ، فأدركت نظرته العملية من أول وهلة مدى فاعلية هذه الأشياء .

ومع ذلك فإن طريقة التعريف في كلسا الحالين واحدة ، صادرة عن فكر واحد هو الفكر الإحصائي الذي يتم لمدى (لنتون) في عالم من الأفكار ، ولمدى (أوجبرن) في عالم من الأشياء يحوطه جو من الأفكار .

وعلى الرغ من هذا يجب أن نذكر أن عالم (أوجبرن) يختلف تماساً عن عالم (لنتون) ، إذ أن الشيء لديه هو الذي يخلق الفكرة : وبناء عليه يكفي أن نتصور زوال (الأخياء) حتى تنهار الثقافة كأنها بناء قَوْضَ أساسه .

لكن هذا لايقوم عليه دليل . ولقد أرانا تاريخ ألمانيا الحديث كيف أن بلداً شهد الانهيار الكامل (لعالم أشيائه) ، قد استطاع باحتفاظـــه (بعـــالم أفكاره) أن يبني كــانه من جديد .

فلو أننا أخذنا الآن تعريف (أوجبرن) على أنه محاولة وسطى ، فإن وجهــة النظر الماركسية تصبح وليس بهــا أدفى غموض ، على الرغم من أنهــا تؤكــد أكثر من غيرها دور الشروط المادية في تحديد العناصر الثقافية . ومع ذلك فلقد ذكرنا أن في التعريف الماركسي _ المذي سبق أن وجدناه عند (ماوتسي تونج) _ عنصراً سلبياً ، أو جانباً هنداماً ، يرجع بكل تأكيد إلى الحانب الثه وي .

فلماذا ، وإلى أي مدى يستطيع هذا العنصر أن يقدم لنا مقياساً مهاً عندما نحتاج أن نصوغ مذهباً في الثقافة ؟ .

إن من الواجب أن نضع نصب أعيننا (ماضياً) تتكون فيه أحياناً الأشياء والأفكار الميتة الحامدة ، و (مستقبلاً) ينبغي أن يشيد على الأفكار والأشياء الحبة الناشطة .

والحق أننا قد قلنا جوهر رأينا في مقدمة هذه الدراسة ، فها يخص هذا الجانب السلبي الضروري في تحديد معنى (الثقافة) ، وذلك عندما تحدثنا عن (الأفكار المرضة) التي تنقل الأمراض الاجتاعية من جيل إلى آخر .

ومن الواضح أنه لا يمكن تعرف (ثقافة حية وباعثـة) دون أن نـدرك خطر هذه الجراثيم الثقافية التي يتحتم القضاء عليها .

تصور آخر للمشكلة :

عندما افتتح الرئيس (جال عبد الناصر) العيد الندهي لجامعة القاهرة ، وجه الخطاب إلى مستميه من الطلبة والأساتـذة قـائلاً : « إنني جئت لأضع على كاهلكم مسؤولية المستقبل » .

وهـذه الكلمـات حين تقـال في مكان كهـذا ولهـؤلاء المستمين ، إنـا تعني أن مشكلة الثقافة أصبحت ذات شأن كبير في ضمير العالم العربي .

ولكن من أين لنا حل مشكلة كهذه ؟

لاشك أن فيا عرضناه من آراء مختلفة إشارات ثمينة ، لكن هذه الإشارات

- على الرغ من أنها لاتقدر بثن - ليست في الحقيقة حلاً لشكلتنا ، فإن للشكلات الاجتاعية نوعيتها التاريخية ، وهذا يعني أن ما يصلح لجتم معين في مرحلة معينة من تاريخه ، قد تنعدم فائدته قاماً بالنسبة له في مرحلة أخرى .

وذلك هو ماعبر عنه (لنتون) و (أوجبرن) بصورة غير مباشرة ، عندما تحدثا عن جانب (تطور الثقافة) ، وهو ماأراد (ماوتسي تونج) قولـه أيضاً ، وبصورة أكثر تحديداً عندما حجل في كتابه هذه العبارة :

« ورب شيء جديد في مرحلة تاريخية معينة يصبح قديماً في مرحلة تاريخية أخرى(`` » .

فلو صح هذا بالنسبة لمجتم واحد معين في حقبتين مختلفتين من تاريخه ، فكم يكون صحيحاً بالنسبة لمجتمعين مختلفين ، قـد اختلف فيهها أيضاً عمر التطــور الاجتاعي .

ولهذا نستطيع أن تقرر بصفة عامة أن من الخاطرة أن نقتبس حلاً أمريكياً أو حلاً ماركسياً ، كيا نطبق، على أية مشكلة تواجهنا في العالم العربي والإسلامي ، لأننا هنا أمام مجمّعات تختلف أعمارها أو تختلف اتجاهاتها وأهدافها .

لكن هناك نتائج فنية تنبع من هذه النوعية التاريخية ، وهي نشائج تتصل بطريقة مواجهة المشكلة التي تؤثر على طبيعة الحل .

فالواقع أننا لو تأملنا من قريب تعريف (لنتون) و (أوجبرن) ، فسنجد فيها ـ على الرغم من اختلافها المذهبي ـ نظرة متجهة إلى واقع الأشياء ، هو واقع الولايات المتحدة الأمريكية ، أي واقع مجتمع له عمره وغوه ؛ فلنا أن نعد تعريفها نوعاً من التصور الإقليمي ، أعني أنه فكرة صادرة من مكان واحد في وسط تاريخي واحد .

⁽١) حل ٥٩ من الكتاب.

فياذا ما انتقلنا إلى مجال آخر ، وجدنا أن وجهتي النظر الماركسي اللتين ذكرناهما يمكن أيضاً أن تتقاربا في تصور آخر ، هو في هـذه المرة روح الوسـط الإيديولوجى .

فهناك في كلتا الحالين عنصر ضمني مكل للتعريف ، سواء كان ذلك في نطاق تاريخي هو نطاق الحضارة الغربية ، أم كان في نطاق إيديولوجي هو نطاق الفكر الماركيي .

فتعريف الثقافة بصورة أو بأخرى مكتبل ضناً في فكر عالم الاجتاع الأمريكي أو في فكر الكاتب الماركيي . والسؤال الذي يرد أمام كليها في صورة (ماهي الثقافة ؟) يأخذ لديه الاتجاه نفسه والمعني نفسه ، فهي تتصل لديها بفهم واقع اجتاعي معين موجود بالفعل في نظاق تاريخي معين ، أو موجود في حيز القوة في نظاق فكرى معين أيضاً .

أما إذا وضع هذا الــؤال في العالم العربي والإسلامي . فإنه يـأخـذ معنى أخر مختلفاً تمام الاختلاف : إذ هو يتصل بخلق واقع اجتماعي معين لم يوجد بعد .

وعليه فإن وضع الشكلة مختلف كا قلنا تماماً ، ولعل الآراء التي عرضناها تعطينا في هذا الصدد توجيهات قيمة ، وإن كانت في الحق لا تمنعنا حلولاً حقيقية ، لأن الحلول التي قد توجي ها إلينا هذه الطريقة لن تصادف في عقولنا العنصر الذي يكلها ضمناً ، والذي تجده تلقائياً في العقل الأمريكي أو في العقل الماركيي .

وغني عن البيان أن حلاً يجعل من عالم الأشياء هيكل البناء الثقافي ، لا يكن تطبيقه في البلاد العربية والإسلامية ، حيث لم تملك بعد (عالم الأشياء). ومن الواضح أيضاً أن مجتماً عندما يولد أو عندما ينهض لا يكون لـديـه (عالم الأشياء) ، وبـالتــالي لا يكون لـديـه سوى (عـالم الأفكار) ، يلتمس فيــه إخصاب فكره ، وبواعث ثقافته : أعنى : مبادئ التجديد والحلق والإبداع .

من أجل هذه النوعية التاريخية في المشكلة لا يمكن أن تستورد الحلول ، كا تستورد من الخارج قضبان الحديد أو المواد الخامة .

تعريف آخر للثقافة:

فلو أننا عدنا إلى التعريفات السابقة ، سواء منهـا مـا عبر عن وجهـة النظر الغربية أم الماركسية ، لم نجد في كل منها على حدة ما يدعو إلى الاعتراض .

فليس نقصها راجماً إلى خطأ فيها ، بل لأن مضوبها لا يمكن أن يعطينا مفتاح الشكلة في الطروف النفسية الزمنية التي تكتنفها في البلاد العربية والإسلامية ، على الرغ من أنها ـ كا قلنا من قبل ـ مكتلة في فكر أصحابها بواسطة عنصر ضخي تقدمه الحضارة الغربية في جانب ، أو الإيديولوجية الماركسة في حانب أخر .

فتعريف (لنتون) الذي يرى الثقافة على أنها مجموعة من الأفكار سليم . ولكنه ناقص من نواح عديدة .

وتعريف (أوجبرن) الذي يرى الثقافة على أنهـا جملـة من الأشيـاء والأفكار سليم أيضاً ، ولكنه ناقص من نواح أخرى .

أما التعاريف الماركسية للثقافة التي تندهب إلى أنها انعكاس للمجتع ، فهي سليمة أيضاً دون أن تكون أكثر إقناعاً ، في وطن تقتضي المشكلمة فيمه حلاً أساسياً ، أي حيث لا تكون المشكلة مشكلة فهم وتفسير لواقع اجتاعي معين ، بقدر ماهي مشكلة خلق لهذا الواقع الاجتاعي . ومن هنـا كان علينـا أن نتصـور تعريفـاً للثقـافـة ، لا من زاويــة نظريـــة فحسب ، بل لابد أن ينضاف إليها وجهة النظر العملية أو التربوية .

وعليه فلو افترضنا أن تعريفاً معيناً توفر له شرط الصحة ، ولكنه في ذاته مقتصر على الجانب النظري ، لم يكن في رأينا كافياً في بلد لا تساعد ظروفه العامة على تكلة مضونه بطريقة ضنية ؛ فعندما يضع أمريكي مشكلة الثقافة في إطار نظري ، فإن مضون الثقافة الأمريكية محدد من قبل بحكم الظروف العامة الناتحة عن الحضارة الغربة .

وعندما يذهب ماركسي المذهب نفسه في تعريفها ، فإن مضبون الثقافة التي يعرفها مكل ضناً بفضل الإيديولوجية الماركسية .

أما عندما يراد تعريف الثقافة تعريفاً نظرياً في بلد ليس فيه ما يكل هـذا التعريف ضناً ، سواء بما توفر لـديـه من تراث تــاريخي أم إيــديولوجي ، فــإن الأمر يصبح مشكلاً إشكالاً بحتاج معه إلى إيضاح .

وبذلك نجد أنفسنا منساقين مع طبيعة الشكلة الخاصة بالبلاد العربية والإسلامية إلى تطبيق منهج آخر ، هو المنهج الذي يستخدم في تعريف الثيء المقد .

والرسم الصناعي يعطينا في صورة رسم بيساني فكرة عن تعريف الأغيساء المعقدة ، فإذا أردنا مثلاً تعريف نقطة (أي صورتها) بطريقة الرسم الصناعي ، كان علينا أن نرسم نقطة مماثلة لها ؛ فإذا أردنا تعريف خط معين ، رسمنا خطأ مماثلاً له على مستوى معين ، كا أنه إذا أريد تعريف مسطح هندسي رسم له مسطح على مستوى معين أيضاً ؛ وتلك في الواقع أشكال بسيطة يكن أن يدل على خصائصها جميعاً رسم بياني واحد .

أما إذا ما أريد تعريف شكل أكثر تعقيداً ، كأن يكون ذا حجم مثلاً ، فإن

الربم الصناعي يعرف موضوعاً كهذا بصورتين أو بثلاث صور ، وربما بأكثر من ذلك تبعاً لدرجة التعقيد ؛ فيرسم سطح الموضوع في منظر وارتفاعه في آخر ، ثم يرسم تفصيلاً أو أكثر من تفاصيله الداخلية في منظر ثالث ، ومن مجموع هذه المناظر يكون الرسم الصناعي (صورة) عن الموضوع يمكن تنفيذها صناعياً ؛ فإذا لم يكن لدينا سوى منظر واحد فإن (الصورة) - أي التعريف - لن تكون قابلة قابلة للتنفيذ ، لا لأنها غير كافية ؛ أو بعبارة أدق ؛ إن الصورة لا تكون قابلة للتنفيذ إلا بما يوجد في عقل صائفها من عناصر ضنية تكلها .

فهذه اعتبارات تجب مراعاتها والاعتاد عليها في المشكلة التي نحن بصددها ، فالثقافة (فكرة) ذات وجوه كثيرة ينبغي أن نطبق في تعريفها منهج الشيء المقد الذي لا يمكن أن يدرك في صورة واحدة : فليس يكفي أن تكون صورتها لدينا مجموعة من الأفكار ، أو مجموعة من الأفكار والأشياء ، على الطريقة الأمريكية ، كا لا يكفي أن تكون انعكاساً للمجتم على الطريقة الماركسية .

إنما الواجب أولاً قبل كل شيء أن نحدد السر في تعدد وجوهها ، ومن أجل هذا ينبغي أن نحدد الأسباب الذاتية الخاصة التي تـدفعنـا نحن العرب والمسلمين ، في الظروف النفسية الزمنية التي نحياها إلى أن نضع السؤال التالي :

ماهي الثقافة ؟

ولقد سبق أن بينا الفرق الصريح بين طريقة الأمريكي والماركسي والعربي المسلم في وضع هذا السؤال وفي مواجهته ، وكيف أن هذا الأخير لا يملك من العناصر الضنية التي تكل تعريف الثقافة في عقل سابقيه ؛ وهو فرق على قدر كبير من الأهية ، ومن الممكن أن نلحظه في البلاد المتخلفة ، حيث يتشل في نفسية هذه البلاد على أنه سبب من الأسباب الذاتية ، التي ترسم موقف الفرد المتفقف أمام مشكلة كشكلة الثقافة ؛ وهناك من ناحية أخرى سبب قاطع هو أن

الحياة الاجتاعية في تلك البلاد مغلفة بلفائف من انعدام الفاعلية ، موصومة بنقائص من كل نوع .

وتبدو هذه (اللافاعلية) من تلقاء ذاتها لنظر المرء في صورة انعكاس لثقافة معينة ، وهي فضلاً عن ذلـك تبـدو في مظهر مزدوج هو : المظهر النفسي الفردي والمظهر الاجتاعي الجماعي .

فن الملاحظ أن طالب الطب الملم الذي يذهب لتلقي علومه في إحدى العواصم الأوربية ، يحصل على الدبلوم نفسه الذي يحصل عليه زميله الإنجليزي مشلاً ، بل إنه كثيراً ما يتفوق عليه إذا ما كان أكثر استعداداً وذكاء ؛ لكنه لا يحصل غالباً على فاعليته ، أعني طريقة سلوكه وتصرفه أمام مشكلات الحياة الاجتاعية .

وليس لدينا سوى وجه واحد لتفسير هذا الاختلال ، هو أن الفاعلية الاجتاعية لا علاقة لها بمنهج الكلية ، وإنما تعتد بصفة عامة على أسلوب الحياة في مجتم معين ، وعلى السلوك الذي ينتهجه الفرد كها ينسجم مع هذا الأسلوب ، وعليه إذا ما مضينا لمواجهة مشكلة الثقافة ، وجدنا أنفسنا نواجه ضمناً مشكلة أسلوب الحياة ومشكلة السلوك الذي ينسجم معها .

ذلك على وجه التحديد هو الذي يفسر مالم نستطع أن نجده في التعريف الأمريكي الذي لا يحاول تعريف (أسلوب الحياة) لأنه ـ بالنسبة له ـ عنصر ضُمّنته الحضارة الغربية ، كا لم نستطع أن نجده في التعريف الماركسي ، الذي يعد السلوك بالنسبة له عنصراً منحته له الإيديولوجية الماركسية .

فإذا صحت هذه الاعتبارات فربما أتاحت لنا تفسير تعدد وجوه الثقافة ، الذي يجعلنا نتناولها من جانبيها بوصفها شيئاً معقداً ، إلى جانب أنها تفسر لنا الفرق الطبيعي بين طريقة مواجهة مشكلة الثقافة في بلد أخذت فيه الثقافة صورة واقع اجتماعي معين ، وآخر لا يعرفها إلا بوصفها مشروعاً ، وثالث مــا زال المشروع فيه غامضاً .

لكن تعدد وجوه الثقافة لا يساعدنا في تعريفها على أنها (شيء) ، بل على أنها علاقة متبادلة ، هي العلاقة التي تحدد السلوك الاجتاعي لـدى الفرد بـأسلوب الحياة في المجتم ، كا تحدد أسلوب الحياة بسلوك الفرد .

فلكي نعرف الثقافة نجد أنفسنا مضطرين إلى أن ننظر إلى المشكلة في اتجاهين ، بل في ثلاثة اتجاهات ، حتى يتسنى لنا أن نضم عناصرها النفسية وعناصرها الاجتاعية ، ثم نقر العلاقة الضرورية بين هذه العناصر جميعاً ، وأخيراً لكي نصوغ هذه العلاقة صياغة تربوية وافية ، تجعل التعريف قابلاً للتنفيذ كأنه (صورة) من صور الرسم الصناعى .

الجانب النفسي والجانب الاجتاعي

حيمًا عرفنا في الفصل السابق (الثقافة) على أنها علاقة متبادلة لم نحدد بذلك معنى هذا التبادل ، لذلك فإن من واجبنا أن نبيّن كيف يربط هذا التبادل شقين متحدين - وإن كانا منفصلين - في وظيفة محددة : أحد عضويها الفرد ، والثاني المجتم ؛ وهي متفقة في الوجود مع علية (تثقيف) .

والفروق الموجودة بين تفسيرات الثقافة الختلفة باختلاف المسارس من جانب ، وباختلاف أساتذة المدرسة الواحدة من جانب آخر ، هذه الفروق إنما ترجع في جوهرها إلى هذا التبادل ، الذي يبتغي كل فرد في نطاقه أن يعطي الأسبقية لأحد الجانبين حسب استعداده وأفكاره ؛ فبعض الناس يقدم الجانب النفسي وبالتالي الفردي ، معتبرين الثقافة قضية الإنسان ؛ وأخرون يقدمون الجانب الاجتاعي ذاهبين إلى أن الثقافة (قضية المجتع) ، إذ هي تمثل في نظره صورة اشتراكية بالمعني التكويني للكلة . واختلاف هذه الآراء جميعاً ناشئ عن تفسير العلاقة المتبادلة ، سواء تقدم في تحديد هذه العلاقة - أي في تحديد الثقافة - جانب الفرد أم جانب المجتع ، جانب الفكرة أم جانب الشيء ؛ فإذا مافصلنا هذه الأمور وقدمنا واحداً من بينها على ماسواه ، انتهى بنا المطاف إلى نظريات عرجاء تحجل ولاتستطيع المشي ؛ ولقد يحدث أن ينتهي المطاف إلى معارك بين المدارس الختلفة ، تحاول فيها النظرية التي تعرج بيناها أن تزدري قرينتها التي تعرج بيسراها .. وهكذا .

إن من العسير أن نصل إلى تمييز موضوعي بين دور الفكرة ودور الشيء في ظاهرة التثقيف ، إذ أننا ندرس عامة هذه الظاهرة في مرحلتها الحركيمة ، أي في الحالة التي تكون فيها عناصرها مندمجة في حركة متواصلة ، وفي هذه الحالة يصبح من العسير أن نحدد أياً من العناصر كان سبباً في الحركة .

فالحكم في هذا الموقف العسير يصحب دائماً نوع من التطرف والغلو ، الـذي يظهر في صورة نزعة إقليمية ثقافية .

وعلى هذا نستطيع أن نتصور عملية التثقيف في مرحلتين متيزتين : المرحلة الحركية (الديناميكية) والمرحلة الساكنة (الاستاتيكية) التي تسبق المرحلة الديناميكية مباشرة ، ولسنا نهم هنا إلا بتلك المرحلة الأولى .

فالفكرة والشيء إذن مرتبطان ومتعاونان تعاون الذراع والعجلة في الألات التي تغير حركة أفقية إلى حركة دائرية : فالذراع هو الفكرة ، والعجلة هي الشيء .

والذراع هو ولاشك العضو الحرك ، ومعلوم أنه لايستطيع أن يتجاوز ما يطلق عليه (النقط اليتة) في حركته ، إذا لم تساعده العجلة على اجتيازها بفضل مالديها من طاقة مختزنة . فلا مجال إذن في المرحلة الديناميكية لأن نغض من قية الدور الذي يؤديه الشيء في ظاهرة التثقيف .

ولكن قد يحدث في هذه المرحلة وبحكم ظروف خاصة أن يقر التاريخ أسبقية معينة ، فنرى في هذه الظروف مجتماً معيناً يفقد ـ إلى حين ـ السيطرة على (عالم أشيائه) ، وعلى الرغم من هذا فهو يحتفظ بالقدرة على إنشائه مرة أخرى ، كا حدث في ألمانيا عام ١٩٤٥ م .

وبذلك تكون المقدرة الخلاَقة هي قوة (الأفكار) إذ أن الحرب لم تستطع أن تهدها ، بل أتاحت لألمانيا أن تنهض مرة أخرى بعد اندحـــار الهتلريـــة ؛ فهــا نحن أولاء نرى العجلة تتوقف دون أن تتوقف الحركة .

وتتجلى المقدرة الخلاقة في الفكرة في التفاصيل ذات الأهمية البسيطة ، كا يكننا أن نلاحظه في هذه الأيام في قربات الباعة الجائلين في شوارع القاهرة ، حيث يبيعون (الفوانيس) الملونة لتسلية الأطفال في ليالي رمضان .

فن الواضح أن (الفوانيس) ـ وهي شيء ـ قد أوجدها معنى رمضان ، أعني فكرة .

فلا جال إذن لأن ننكر دور الثي، في خلق الثقافة ، ولكنا لا يكن بحال أن نُخْضِع له الفكرة ، بل ينبغي أن نعترف لها بأسبقية معينة في هذا الجال ، وبقدر ما يصعب علينا ملاحظة هذه الأسبقية في المرحلة الديناميكية ، في غو ثقافة معينة وفي حركتها ، فإنها تكون ظاهرة في المرحلة الاستاتيكية ، أي في بداية تحريك الذراع والعجلة ، عندما تبدأ علية التثقيف .

والواقع أن أي مجتم في بدايته لا يكون قد شاد بعد (عالم أشيائه) ، بل كل ما هنالك أن (عالم أفكاره) يبدأ في التكوين ، دون أن يشتمل أحياناً إلا على بوادر تفكير إيديولوجي . ومع ذلك فلكي نزيد في تحديد دور الأفكار في ظـاهرة التثقيف ، ينبغي أن نحدد في أى الظروف التاريخية والاجتاعية تؤدى دورها ؟ .

إن النشاط الاجتاعي والثقافي لفكرة ما ، مرتبط في الواقع ببعض الشروط النفسية الاجتاعية التي بدونها تفقد الفكرة فاعلمتها .

ففكرة (التقدم) مثلاً قامت بدور رئيسي في تــاريخ القرن النــابع عشر ، لأن إشعاعها في ثقــافــة أوروبـا كان مؤيــداً بفكرتين أخريين عــاصرتــاهـا هــا : النظرية الوضعية لــ (أوجست كونت) ، ونظريــة التطور لــ (دارون) . وقــد وصل هــذا الإشعـاع العــالم الإســلامي في مستهــل القرن العشرين ، حين نشــأت رابطة سياسية في تركيا بامم (الاتحــاد والترقي) ، كا نشــأت نواد أخرى في الجزائر فيا بين ١٩٢٠ - ١٩٢٠ م بامم (نادى الترقي) .

بيـد أن هـــذه الفكرة التي أصببت بصــدمــة خــلال حرب ١٩١٤ ـ ١٩١٨ ، أصابتها ضربة قاتلة خلال الحرب العالمية الثانية ، لم يعد لها أدنى وقع في أوروبا .

وليس معنى هذا أن التقدم في ذاته بوصفه واقعاً قد انعده في أوروبا ، بل معناه أن إشعاعه بوصفه فكرة قوة فقد تأثيره في الثقافة الأوروبية ، ففقد من أجل هذا فاعليته الاجتاعية .

إذن ففاعلية الفكرة رهن بشروط نفسية واجتماعية تتنوع بتنوع الـزمـان والمكان .

و يمكن القول عامة : إننا إذا ماعرفنا تاريخ مجتع معين ، فسنجد أنه كا أن لديه مقبرة يستودعها موتاه ، فإن لـديـه مقبرة يستودعها أفكاره الميتـة ، الأفكار التى لم يعد لها دور اجتاعى .

فالفكرة من حيث كونها فكرة ليست مصدراً للثقافة ، أعنى عنصراً صالحاً

لتحديد سلوك ونط معين من أناط الحياة ، فإن فاعليتها ذات علاقة وظيفية بطبيعة علاقتها بمجموع الشروط النفسية الـزمنية ، التي ينطبع بها مستوى الحضارة في المجتم ؛ وهو مستوى قد يتغير بطريقتين :

فهو عندما يرتفع تعرض لـ ه في الطريق أفكار ليست من بين القـوى الجوهرية التي نتجت عنها الحركة التاريخية ، فإذا بهذه الأفكار تتقادم ثم تختفي ؛ ففكرة حجر الفلاسفة^(۱) التي كانت من أكبر دوافع الفكر العلمي خـلال العصر الوسيط ، هذه الفكرة قد ماتت منذ أعلن (لافوازييه) نتائج أبحاثه الكهيائية .

وهو عندما يهبط تنقطع صلة بعض الأفكار بـالوسـط الاجتماعي ذاتـه ، أعني أنها تنقطع من منابع خلقية وعقلية صدرت عنهـا ، فتكسب هـذه الأفكار وجوداً صناعياً غير تاريخي ، وبذلك تفقد كل معنى اجتماعي .

ومن أمثلة ذلك أن تراث ابن خلدون قد ظهر في العالم الإسلامي ، وهو مع ذلك لم يسهم في تقدمه العقلي أو الاجتاعي ، لأن هذا التراث في ذلك العصر كان يمثل فكرة لاصلة لها إطلاقاً بالوسط الاجتاعي .

ومها يكن من شيء ، فليست الفكرة في تلك المرحلة هي التي تفقد وحدها معناها الثقافي وقدرتها على إبداع الأشياء ، بل إن الشيء نفسه يفقد أيضاً مقدرته على إنتاج الأفكار . وخذ مثلاً على ذلك تفاحة (نيوتن) الشهيرة ، وتخيل ماكان يمكن أن تؤديه لو أنها بدلاً من أن تقع على رأس ذلك الرياضي الكبير وقعت على رأس جده الذي عاصر عهد جيوم الفاتح ؟

إن من المؤكد أنها لم تكن لتخلق فكرة الجاذبية ، بل كانت ستكون حينئـذ كومة صغيرة من الروث بعد أن يأكلها جد (نيوتن) بكل بساطة .

 ⁽١) حجر كان القدماء في العصر الوسيط يعتقدون أنه يحول النحاس إلى ذهب .

فقد بـان إذن أن الفكرة والشيء لا يكسبـان قيـة تقـافيـة إلا في ظل بعض الشروط .

وهما لا يخلقان الثقافة إلا من خلال اهتام أسمى ، بدونه يتجمد (عالم الأفكار) و (عالم الأشياء) حتى كأنه قطع من الآثار في متحف ، فيفقــد كل فاعلـة احتاعية حقة .

ويكننا أن نفسر هذا الاهتام الأحمى بالنسبة للفرد على أنه علاقة عضوية تربطه بـ (عالم الأفكار) و (عالم الأشياء). فإذا ماانعدمت هذه العلاقة لم تعد للفرد سيطرة لاعلى الأفكار ولاعلى الأشياء ، فهسو يمر بهسا دون أن يتصل بكيانها ، ويتعلق بظواهر الأشياء دون أن يتعمقها ، ويلم بالأفكار بعض إلمام دون أن يتعرف عليها .

وهذا الاتصال السطحي لا يؤدي مطلقاً إلى إثارة سؤال ، ولا يخلق أبداً مشكلة . لقد استنطق نيوتن التفاحة لأن اهتامه الأسمى قد تعلق بها ، بيضا لو حدث ذلك قبل نيوتن بألف عام مثلاً فن أبسط الأشياء أن تُلتهم التفاحة ، لأن الاهتام الأسمى آتئذ غير موجود في المجتم الإنجليزي الذي لم يكن قد ولد بعد .

وعكس ذلك تماماً صاحدث في المجتم الإسلامي حتى القرن التسامع عشر ، فإن أحداً في ذلك المجتم لم تكن لديه قدرة ما على استنطباق فكرة ابن خلدون ، لأن ذلك المجتم لم يكن بعد قد أسس نشاطه العقلي والاجتماعي على اهتام أسمى .

ومنذ ذلك العصر كان المسلم ينزلق على سطح الأشياء دون أن يغور خلالها ، ويمر بجانب الأفكار دون أن يتعمقها ، لأنه لم تمد له علاقة بهذه أو تلك ، فلم يعد ينتج عن لقائه بالحياة الاجتاعية تلك الصدمة القوية التي تغير أسلوبها كما تغير سلوكه . ولقد حدد النبي سَلِيَّةُ هـذه العلاقـة في صورة أخـاذة تخلع على الأفكار وعلى الأشـاء قمتها العقلمة ، وفاعليتها الاجتاعية حين قال :

« مثل ما بعثني الله عز وجل به من الهدى والعلم كمثل الغيث الكثير ، أصاب أرضاً فكانت منها بقعة قبلت الماء ، فأنبتت الكلاً والعشب الكثير ؛ وكانت منها بقعة أمسكت الماء ، فنفع الله عز وجل بها الناس ، فشربوا منها وسقوا وزرعوا ؛ وكانت منها طائفة قيعان لاتمسك ماء ولاتنبت كلاً » . [متفق عليه] .

ففي هذا النص تدرج من الأعلى لـلأدنى في تصوير علاقــة الفرد والمجتمع بالعلم ، أي بالأفكار والأشياء .

وكأن النبي ﷺ أراد من هذا التدرج ذي الدرجات الثلاث أن يرمز إلى عصور ثلاثة بمر بها المجتمع ، يبدأ تاريخه بمرحلة بحدث فيها تقبل الأفكار وإبداعها وتثلها ؛ تليها مرحلة تبلغ فيها الأفكار إلى مجتمعات أخرى ؛ ثم تعقب مرحلة يتجمد فيها عالم الأفكار فيصبح ليست لديه أدنى فاعلية اجتاعية .

فيكننا أن نقول : إن المجتم الإسلامي في عصر الفارايي كان يخلق أفكاراً ، وأنه كان على عهد ابن رشد يبلّغها إلى أوروبا ، وأنه بعد ابن خلدون لم يعد قادراً لاعلى الخلق ولاعلى التبليغ .

طبيعة العلاقة الثقافية:

قلنا من قبل: إن التيمة الثقافية للأفكار وللأشياء تقوم على طبيعة علاقتها بالفرد ، وإن (نيوتن) بدلاً من أن يأكل التفاحة قد استخرج معناها ، إذ كانت صلته بعالم الأشياء جد مختلفة عما كان لجده في القرن الحادي عشر .

هذه الصلة تجمد لنا مااصطلحنا على تسميته (بالعلاقة المتبادلة) بين سلوك الفرد وأسلوب الحياة في مجمّع معين ، فهي الجانب العضوي من هذه العلاقة . فن الطبيعي إذن أن نتساءل عن طبيعتها ، وعن كيفية تكوينها لمدى الفرد ؟

فالفرد كا نعلم ينمي كيانه المادي في مجال حيوي (Biosphère) ، يمنحه منذ ميلاده العناصر الضرورية لنموه : فكأن هذه العناصر تذوب في بنية الفرد لتنميها ، وهو انحلال يحدث بواسطة عمليات الهضم والتمثيل ودوران الدم والتنفس ، إلى غير ذلك مما تحدث علماء الحياة عن تفاصيله الكثيرة .

فلو جاز لنا من الوجهة الحيوية أن نفسر هذه العمليات على أنها تعبير عضوي عن الحياة ، فإن هذه بدورها يمكن أن تفسر على أنها صلة بين الفرد وبين الوسط الذي ينمي فيه وجوده المادي ، إذ أن هذه العمليات ليست في الواقع سوى أشكال متنوعة لعلاقته بالجال الحيوى .

ولقد يقودنا هذا التصور إلى عالم آخر يستمد منه الفرد مايحتاجه من عنــاصر النمو ، لالكيانه المادي بل لكيانه النفسي .

والثقافة هي التعبير الحسي عن علاقة الفرد يهذا العالم أي بالمجال الروحي Noosphère المذي ينمي فيمه وجوده النفسي ، فهي نتيجة هذا الاتصال بذلك المناخ .

فالفرد إذا مافقد صلته بالجال الحيوي قررنا أنه مات موتاً مادياً ، وكذلك الأمر إذا فقد صلته بالجال الثقافي فإنه يموت موتاً ثقافياً .

فالثقافة إذن ـ إذا مـارددنـا الأمور إلى مستوى اجتاعي ـ هي حيــاة المجتع التي بدونها يصبح مجمعاً ميتاً .

ولقد لاحظنا حين عقدنا موازنة بين الطبيب الإنجليزي أو الفرنسي وبين زميله الملم ـ فيا يتعلق بجانب الفاعلية الاجتاعية ـ أن الفرق بينها لا يمكن أن يعزى إلى منهج الدراسة أو إلى المؤسسة التعليمية ، إذ هي واحدة بالنسبة لكليها ؛ فبقي إذن أن يعزى هذا الفرق في السلوك إلى أسباب أم ، تتضح أماراتها عندما نعقد موازنة أخرى ، هي هذه المرة بين الطبيب الإنجليزي والراعي الإنجليزي ، وستكون هذه الموازنة مفيدة لنا فائدة كاملة لأنها تتبح لنا أن ندرك فكرة (الثقافة) في أم مظاهرها .

فطبيب وراع لا يكن أن يلتقيا في الكونات الخاصة التي تمليها المهنة ، ومع ذلك فإن هنالك تشايها عجيباً في سلوكها الخاص ، هذا التشابه من أخص الأمور وأهمها في تحديد ثقافة مجتم معين ، هو يحدد في الواقع أسلوب حياة ذلك المجتم ، كا يحدد سلوك أفراده ومدى ماسنهم من تبادل في هذين الجانيين .

فلدى ميلاد المجتم الإسلامي مثلاً كانت ثقافة هذا المجتم جد متجانسة ، متحدة الطابع عند الخليفة والبدوي البسيط ، وذلك يتجلى في موقف عمر رضي الله عنه عندما خطب المسامين غداة توليه الخلافة ، فقال قولته المشهورة : « أيها الناس : من رأى منكر في اعوجاجاً فليقومه » .

وكان الرد على هذه المقولة ما نطق به أحد أولئك البدو البسطاء : « والله لو رأينا فيك اعوجاجاً لقومناه بسيوفنا » .

هذا الحوار الفريد كان يطبع بطريقة رائعة أسلوب الحياة في مجتم ، اتحدت فيه حركات الفكر والعواطف ودوافع العمل : وفي كلمة واحدة : اتحد فيه شكل السلوك لدى الخليفة والبدوي البسيط . والواقع أن عر في قولته تلك كان متجهاً صوب المجتم الإسلامي ، وأن الذي أجابه إنما هو ذلك المجتم على لسان البدوي .

وهكذا نرى بطريقة مباشرة العلاقة المتبادلة بين الجانب النفسي والجانب الاجتاعي متجسدة في رجلين ، كان موقفها انعكاساً لأسلوب الحياة من ناحية ، وتعبيراً عن سلوك معين خاص بالسلم في ذلك العصر من ناحية أخرى . وفي الوقت ذاته يظهر هـذا التشابـه الحدود الروحيـة للمجتع ، حين يرسم داخل هذه الحدود معالم ثقافة محددة .

فالخليفة المسلم والراعي المسلم يتصفان بسلوك واحد لأن جذور شخصيتها تغور في أرض واحدة ، هي الجال الروحي للثقافة الإسلامية .

والطبيب الإنجليزي والطبيب المسلم يختلف سلوكها لأن جذورهما لاتغوص في الأرض نفسها ، على الرغ من أن تكوينها المهني يتم في إطار منهج فني واحد .

فلكل ثقافة وجودها الخاص ، الذي تزداد معه قدرتها على التييز كلما تغير المستوى الاجتاعي لجاني الموازنة ، فلو أننا بدلاً من أن نعقد هذه الموازنة بين طبيبين عقدناها بين طبيب إنجليزي ورجل من عامة المسلين ، فسنجد أن فروق السلوك تزداد بصورة مذهلة ، ومن السهل أن نلاحظ ذلك في إحدى دور السينا .

لقد شاهدت في إحدى العواصم العربية رواية سينائية مقتبسة عن إحدى روائع شكسبير (عطيل) ، وتأثير هذه الرائعة في المسرح أو في السينا في أوروبا معلوم لنا ، و خاصة لحظة وصولها إلى حل عقدتها عندما يقتل البطل صاحبته ثم ينتحر . لقد تركزت المهارة الروائية كها تؤدي بالموقف إلى هذا الحل الذي ادخر له الكاتب الإنجليزي كل موارد عبقريته ، ليثير في وجدان المتفرج أعظم قدر من الانفعال ، لكن هذه العبقرية أوربية ، وهذا المتفرج أيضاً أوربي ، فشخصيتها منطوية على العناصر الذاتية نفسها ، لأن جذورها تمتد في أرض واحدة ، أمدتها باستعداد واحد لتقبل المؤثرات .

أما جذور التفرج الملم فإنها قتد في أرض أخرى ، فذاتيته واستعداده للتقبل والانفعال مختلفان ، ولذلك فقد يحدث أن نراه يضحك حيث يؤدي الموقف بالتفرج الأوربي إلى البكاء . لست أعدُ هذا ناشئاً عن نقص في الحساسية ، وإلا فكيف لنا لو أننا خصصنا المتفرج الإنجليزي بمزيد من الإحساس بالألم ، أن نفسر سلوكه أسام المشكلات الاستعارية ، أعني أمام المأساة التي اشتملت على أكبر قدر من الألم الإنساني خلال التاريخ ؟

بل الأمر غير ذلك تماماً ، فالمتفرج الأوربي عامة يفكر في جو من الحساسية المجالية ، بينما يفكر المتفرج السلم في جو من الحساسية الأخلاقية ؛ ومن أجل هذا لا يكن أن يتشابه سلوكها أمام المشهد الواحد

فعندما يقتل عطيل (ديدمونا) وينتحر يبلغ انفعال المتفرج الأوربي أوجه ، لأن الدائرة التي يعيشها في تلك اللحظة دائرة جالية ، أليس يرى نهاية لخلوتين جيلين !!

بينما يظل انفعال التفرج المـــلم هادئاً في هــذا المشهــد لأن دائرتــه أخلاقيــة ، فهو يرى قاتلاً ومنتحراً .

ومن الطبيعي ألا يتمدخل هـذا الفرق في السلوك في صورة حكم موضوعي ، بل في صورة ذاتية بحض ، إنه اللاشعور يتكلم بلغته الخاصة بصورة أو بـأخرى ، ليس الشعور وليس العقل .

الثقافة والمقاييس الذاتية:

وهكذا تواجهنا مشكلة التثقيف بوجهها الحقيقي ، فنضع قدمنا بحديثنـا عن اللاشعور على أرض ، تمد فيها الثقافة جذورها في أعماق الفرد وفي ذاتيته .

إن مقاييسنا الذاتية التي تتمثل في قولنا (هذا جميل) و (ذلك قبيح) أو (هذا خير) و (ذلك شر) ، هذه القاييس هي التي تحدد سلوكنا الاجتماعي في عومه ، كا تحدد موقفنا أمام المشكلات قبل أن تتدخل عقولنا ، إنها تحدد دور العقل ذاته إلى درجة معينة ، وهي مع ذلك درجة كافية تسمح لنا بتمييز فـاعليـتــه الاجتاعية في مجتم معين بالنسبة لمجتم آخر .

إنها تحدد في الواقع المباني الشخصية في الفرد ، كما تحدد المباني الاجتاعية ، أو ماأطلقنا عليه من قبل (أسلوب الحياة) ، أعني : خاصية الثقافة ، وهي بهذا نقسه تحدد رقمتها وحدودها .

وهذا يفسر لنا الفروق العاصة في سلوك طبيبين ينتيان إلى ثقافتين ختلفتين ، كا يفسر لنا الفروق المنطبعة في أسلوب الحياة في مجتمين تفصل بينها حدود ثقافية . حتى لو كانا يتعايشان في مكان واحد ، كجالية صينية مثلاً في نيويورك ، ومجتم نيويورك نفسه ؛ فتكوين هذه المقاييس يعد إذن أثم أساس في ثقافة المجتم ، والطريقة التي ينقل بها هذا المجتم إلى كل فرد راعياً أو طبيباً تراث هذه المقاييس الذاتية ، في صورة عقائد وتقاليد وأعراف وعادات ؛ هذه الطريقة تمثل جانباً جوهرياً في ظاهرة التثقيف .

فبدلاً من أن نواجه المشكلة في صورتها الاجتماعية بأن نتساءل : كيف ينقل المجتمع هذا التراث إلى الفرد ؟ ينبغي أن نتناولها في صورتها النفسية بأن نتساءل : كيف ينتقي الفرد المقاييس الـذاتيـة التي تحـدد انتاءه إلى نمـط ثقـافـة معينــة ، وبالتالى تحدد سلوكه خليفة كان أو بدوياً ، طبيباً أو راعياً ؟

الواقع أن الفرد يختارها لا بناء على عملية واعية يجريها عقله وتفكيره ، فمثل هذه العملية غير متوقعة لـدى الراعي ولا يكن تصورها عنـد الطفل ، وإنما هو يستنشقها في محيط حياته ، وفي مجاله الروحي الـذي يحوط وجوده المعنوي ، كا يتنسم الأوكسجين في مجاله الحيوي الذي يحوط وجوده المادي .

فأشياء الوسط الاجتماعي وأفكاره التي تحوط الفرد ، يتمثلها الفرد بواسطة

نوع من التحليل يدمجها في كيانه الروحي ، تماماً كما تتجمع عناصر الوسط الحيوي التي تحوطه وتندمج في كيانه المادي بواسطة التنفس والتثيل .

والفرد منذ ولادته غارق في عالم من الأفكار والأشياء التي يعيش معها في حوار دائم ، فالحيط الداخلي الذي ينام الإنسان في ثناياه ويصحو ، والصورة التي تجري عليها حياتنا اليومية ، تكون في الحقيقة إطارنا الثقافي الذي يخاطب كل تفصيل فيه روحنا بلغة ملغزة : ولكن سرعان ماتصبح بعض عباراتنا مفهومة لنا ولمعاصرينا ، عندما تفسرها لنا ظروف استثنائية تتصل مرة واحدة بعالم الأفكار وعالم الاشياء وعالم العناصر ، فإذا يها تكشف عن مضونها تماماً كا كشفت التفاحة لنبوتن عن سر الجاذبية ، وكا أوحت نافورات المياه في قصر (الإست Este) إلى عبقرية (ليتر Litz) بقطوعته الموسيقية الرائعة .

فلكل تفصيل لغة لاتدرك قدرتنا العقلية أحياناً معانيها ، وهي مع ذلك واضحة لذاتيتنا ، فتلك التحفة الصغيرة أسامنا في حجرة النوم أو العمل ليست أبدأ خامدة ، إن فيها بعض شيء ، بعض ما يشبه الروح يدعونا إلى الكلام كا ندعوه .

وفي الإطار النقافي يحدثنا الشيء بما فيه من مادة بلغة موضوعية تهم الكييائي أو التاجر ، كما يتحدث بما انطوى عليه من روح بلغة ذاتية ، تؤدي إلى روح الطفل والشاعر والموسيقي والخترع رسالة ملغزة ، قعد ينكشف مضمونها في إحدى لحظات فقدان الشعور .

وبذلك نستطيع أن نفهم أن (شيئاً) ما قد يوت بصورة ما إذا ما قطع عن وسطه الثقافي المعتاد ، إذ أن لغته خارج هذا الإطار تفقد معناها . ولسأخذ مثلاً صاروخاً كونياً يقترب من بعض الكواكب التي تسكنها مخلوقات متخلفة ، فمن الواضح أن هذا الصاروخ وهو (شيء) يفقد كل معنى خارج إطاره الثقافي ، وقد سبق أن بينا في أى الظروف قوت فكرة معينة بالطريقة نفسها .

وبذلك نفهم ضمناً أهمية الصلة الثقافية ، تلك الصلة التي تمنح الأفكار والأشياء قيتها الذاتية والموضوعية في إطار معين .

ومها يكن من شيء فإن هذه العلاقة التي تتيح لنا أن نتلقى مقاييس ذاتة ، تنقل إلينا غالباً كرسائل ملغزة .

فإذا حدث أن فسر فردان هذه الرسالة بصورة واحدة مع ما بينها من فروق احتاعة ، فإن ذلك دليل على أنها ينتميان إلى ثقافة واحدة .

والشواهد على ذلك سبق إيرادها ، فالخليفة والبدوي المسلمان يتصرفان بصورة واحدة إذا ماواجها مشكلة سياسية أخلاقية معينة ، لأن كليهما ينتميان إلى الثقافة الإسلامة .

والطبيب والراعي الإنجليزيان يتصرفان بصورة واحدة أيضاً أمام حل عقدة عطيل ، لأنها يثلان غوذجاً ثقافياً آخر .

ومن هذا نرى أن ذاتيتنا تؤدي دوراً رئيسياً في تحديد الثقافة وفي رسم خصائمها .

لكن إثراء هذه الذاتية لا يقتصر على الأشخاص والأفكار التي تكون المجال الروحي ؛ فإن لدينا حواراً أخر مع الطبيعة التي تتقل إلينا رسالتها ، مكتوبة بأنجدية ملغزة أيضاً ، هي : أبجدية الألوان والأصوات والروائح والحركات والظلال والأضواء والأمكال والصور ؛ هذه العناصر الطبيعية ذاتها تتجمع في نفسيتنا ثم تذوب وتهضم في صورة عناصر ثقافية ، تندمج في وجودنا الأخلاقي وفي بنائنا الأسلى .

فليس من قبيل الصدفية أن تغنى الشعراء وخلد الرسامون شروق الشمس وغروبها ، فرسموا خفة حركة وجمال صورة ، كا نشدوا ذكاء رائحة ورقة لون . فكل هذا إذا ماذاب في كياننا وانسكب في لاشعورنا ، تجلى في عقلنا في صورة أفكار علية ، ثم تحول إلى صيغ فنية ، إلى تنوع في الأزياء وفي الصناعة ، أو سا صُعداً لدى الموسيقار فألهمه فنا من الموسيقا الأسرة ، أو لدى الرسام فمنحه صوراً رائعة ، أو لدى الشاعر فأوحى إليه نفحة صوفية .

وهذا كله لب الثقافة ودمها وروحها .

다 다 다



الفصل الثاني

تركيبٌ نفسِيٌّ لِلثقافَة

-



تَرَاكيبُ جزئيَّة وَتركيبٌ عام

كان اتجاهنـا في الفصل السـابق إلى التحليل ، لمحاولـة إبراز العوامل المختلفـة التي لها دور ما في تحديد ثقافة معينة ، ومن أجل هذا كان عنوان الفصل (تحليل نفسى للثقافة) .

وربما أفادنا هذا في فهم واقع اجتاعي معين ، وفي إدراك معالمه النفسية والاجتاعية .

لكنا قد ذكرنا من قبل الفرق الجوهري الكامن في طريقة مواجهة مشكلة الثقافة ، تبعاً لدرجة التطور في بلد ما وتبعاً لمرحلته التاريخية ، وقلنا : إن العالم العربي الإسلامي يختلف في موقفه من الثقافة عن العالم الغربي وعن العالم الثيوعي ، فليست مشكلته منحصرة في محاولة فهم (الثقافة) ، وإنما في تحقيقها بصورة علية .

فإذا صح هذا فإن ما قدمناه من تحليل لقضية الثقافة يساعدنا على فهم طبيعة الأشياء .

ومع ذلك فينبغي أن نخطو خطوة إلى الأمام في طريق تحقيقها عملياً ، على

أن تكون الخطوة الجديدة (تركيباً) لعناصر الثقافة ، ولكي نظل في نطاق مصطلحات علماء النفس نقول ينبغي أن تكون (تركيباً نفسياً) .

ومن زيادة القول أن نقرر أن هذه العملية تم تلقائياً وبصورة عادية ؛ فيإذا ما واصل مجتم معين تطوره الطبيعي ، فإنه يؤدي عملية تركيب ثقافته بصورة تلقائية ، تنحصر في تنظيم المقومات الثقافية في وحدة متجانسة تمثل ثقافته . وليس هذا منهجاً يقوم على أساسه تنظيم الثقافة وإنما هي ظاهرة .

فإذا أمكننا أن ندرك ميكانيكية الظاهرة أمكننا أن نتصور النهج . فينبغي لكي ننظم العناصر الثقافية في وحدة عضوية ، أن نضع خطمة تربوية صالحة لتحقيق هذه الوحدة ، وبذلك نكون قمد تصورنا منهج تحقيق مشروعنا بصورة فنية .

لقد بينًا في ثنايا تحليلنا السابق عدداً من العوامل الثقافية ، فتحدثنا عن عالم الشخاص وعن عالم الأفكار وعن عالم الأشياء وعن عالم العناصر والظواهر الطبيعية ؛ بيد أننا قد بينا أن القيمة الثقافية لهذه العوامل المختلفة تخضع دائماً للصلتنا الشخصية بها ، فتفاحة (نيوتن) لم تتحول اعتباطاً إلى نظرية في الجاذبية الأرضية ، ونافورات الماء في قصر الإست لم تكن لتلهم (ليتز) أروع وأجمل مقطوعاته الموسيقية ، لو لم تكن له بهذه العناصر صلة شخصية استثنائية .

وإذن فلكي نستحدث تركيب العناصر الثقافية ينبغي أولاً أن يتحقق شرط جوهري ، هو أن نخلق وأن نوثق الصلة الضرورية بين الفرد وبين العوالم الأربعة التي أحصيناها . ولعالم الأشخاص في هذا الميدان حق التقدم والسبق ، لا من أجل امتياز شخص الإنسان فحسب ، بل لأنه عِثل الرصيد الثقافي الذي يزود الفرد منذ ولادته ، بالمقاييس الذاتية التي تحدد سلوكه ، وتؤكد انتسابه إلى ثقافة معمنة . فالشرط الأول العام لتحقيق مشروع ثقافة هو إذن الصلة بين الأشخاص أولاً .

وها هو ذا القرآن يعطينا فكرة عن قية هذه الصلة حين وجه خطابه إلى النبي قائلاً :

 ﴿ لَو أَنفقتَ مَا فِي الأرض جميعاً ما أَلفتَ بين قُلوبِهم ولكنَّ الله أَلف بينهم ﴾ ، [الأنفال ٨ / ٦٣] .

فأساس كل ثقافة هو بالضرورة (تركيب) و (تأليف) لعـالم الأشخــاص ، وهو تأليف يحدث طبقاً لمنهج تربوي يأخذ صورة فلسفية أخلاقية .

وإذن فالأخلاق أو الفلسفة الأخلاقية هي أولى المقومات في الخطة التربويــة لأية ثقافة .

ولا ريب في أن هذه الفكرة كانت من بين نواحي الاهتام الموضوعية لرجل دولة كـ (خروشوف) ، حين تحدث في المؤتمر الحادي والعشرين عن (مشكلة الإنتاج في جانبها الإنساني) ، فلاحظ أنه : « قبل أن تتكون لدى الأفراد حاجة داخلية إلى أن يعملوا ما وسعهم الجهد ، فإن المجتم لا يمكن أن يعفي نفسه من مهمة تحديد أصول هذا العمل ... » .

تلك إذن هي مشكلة الأخلاق تُواجه منذ الآن في الجتم الماركسي ، دون أن يقصدوا إلى التعبير عنها بهذه الصورة ، بل دون أن يرمزوا إلى العنصر الديني الذي يعد من مكوناتها .

وبحسبنا أن نلاحظ أنهم يواجهوننا على أنها ضرورة ملحة لكل مجتمع يريد أن ينظم نفسه ، مها تحاشوا بسبب مذهبهم أن يدلوا عليها بألفاظهم المستقاة في نظرهم من (فلسفة مثالية) . وهكذا نلاحظ بطريقة أو بأخرى (مباشرة أو عن طريق السياسة) أن عالم الأشخاص لا يمكن أن يكون ذا نشاط اجتماعي فعَّال ، إلا إذا نظم وتحول إلى (تركيب) .

والفرد المنعزل - إذا ما أعطينا هذه الكلمة معناها النسي - لا يمكن أن يستقبل الثقافة ، ولا أن يرسل إشعاعها .

فإذا ما اتجهنا إلى المجال الاجتماعي ، وجدنا أن الأفكار والأشياء لا يمكن أن تتحول إلى عناصر ثقافية إلا إذا تألفت أجزاؤهما فـأصبحت (تركيبـاً) ، فليس للشيء المنعزل أو الفكرة المنعزلة معنى أبداً .

وفي الجال الطبيعي أيضاً لا يمكن أن تنجمع الألوان والأصوات والروائح والحركات والأضواء والظبلال .. الخ وأن تتثلها ذاتيتنا إلا إذا اتخذت صورة (تركيب) ، فأصبحت مجموعة من الألوان وطائفة من الأصوات وطاقة من الروائح ، وكتلة من الحركات وحزمة من الأضواء والطلال : تلك هي التراكيب إلجزئية المستمدة مباشرة من الطبيعة ، ثم يأتي بعد ذلك دور ذاتيتنا ، حين تحولها إلى (تركيب) أكثر تعقيداً كالرمم والموسيقا ... الخ .

ومن مجموع هذه التراكيب الجزئية يتألف تركيب عام هو (الثقافة) ، ولكن كيف يتسنى لنا بطريقة منهجية أن ننظم كل هذه التراكيب الجزئيسة المتفاوتة في تعقيدها في تركيب عام ؟.

هنا تواجهنا مشكلة الثقافة ، لابوصفها دراسة لواقع اجتاعي معين ، بل منهجاً لتحقيق ؛ وبعبارة أدق : بوصفها منهجاً تربوياً ، ولكن الخطوة التي خطوناها تشير لننا إلى الطريق الذي ينبغي أن نتبعه ، فإذا ما كشفنا عن التركيب الذي يتم في عالم الأشخاص كيا يخلع عليه القية الثقافية التي يستحقها ، وإذا ما وضعنا هذا التركيب بحم طبيعته في إطار تربوي قائم على فلسفة

أخلاقية ، فإننا نكون في الواقع قد حددنا ضمناً منهجاً ، ويبقى علينا أن نتبعه بتنظيم مختلف العناصر الثقافية التي سبق أن حللناها في إطار تربوي مناسب يتفق وطبيعتها .

والواقع أن هذه العناصر التي تحللت في ذاتيتنا ، وأسهمت في بناء حياتنا الفردية ، كا أسهمت في بناء حياة المجتمع باعتبارها مؤثرات في سلوكنا ، وعناصر في أسلوب حياة المجتمع الذي نعيش فيه ، هذه العناصر تنتمي إلى طوائف معينة .

فإذا ما حددنا واحداً من هذه الطوائف طبقاً لطبيعة العناصر التي صنفناها هنا ، فربما استطعنا بذلك أن نحدد فصلاً من فصول الثقافة .

ومن أجل هذا كانت خطوتنا الأولى أن نصنف جميع العناصر الثقافية ، التي ترجع إلى عالم الأشخاص ، في فصل خاص أطلقنا عليه (الفلسفة الأخلاقية) بسبب ما اشتل عليه من عناصر .

فالأخلاق هي التركيب التربوي لكل هذه العناصر ، ولـذلـك كانت فصلاً جوهريـاً من فصول الثقـافـة ، نتصـوره لاعلى أنـه تــاريــخ بــل على أنــه مثـروع تاريخ .

وكذلك يجب أن يكون موقفنا من بقية العناصر الثقافية ، نصنف كل بجوعة في فصل تربوي يتناسب مع طبيعتها . ولكن ينبغي ألا نسى أن الهدف من هذا التصنيف ليس تعيين فصول خاصة بعلم من العلوم ، وإنحا هي فصول ثقافة عامة ؛ فقد يكون لعنصر من عناصر الطبيعة ـ كصوت مثلاً خاصة مزدوجة ، فنعامله باعتبارين : شكلاً أو حدثاً ؛ فهو من حيث كونه شكلاً ينتمي إلى الخال أو إلى الفلسفة الجالية ، ولكنه بوصفه حدثاً يعد ظاهرة يتولى دراستها علم خاص هو علم الأصوات ، وهو على كلتا الحالين ينتمي إلى الثقافة .

فعنصر الجال يعد إذن (تركيباً) لطائفة جديدة من العناصر الثقافية ، فإذا حدد العنصر الأخلاق شكل السلوك حدد العنصر الجالي أسلوب الحياة في المجتع .

لكن أسلوب الحياة لا يحدد يهذه العناصر الثقافية الساكنة فحسب ، عناصر الألوان والأصوات والأشكال .. إلخ ، بل يشمل فضلاً عن ذلك جانباً ، يرجع إلى العناصر الثقافية المتحركة كالحركة والنشاط ، تلك التي تحدد إلى درجة ما فاعلية المجمع .

فمن الضروري إذن أن نتصور لهذه الطائفة تركيباً تربوياً آخر نطلق عليــه (المنطق العملي) .

وأخيراً فإن أسلوب حياة المجتع وفاعليته يقومان في جانبها الأكبر على عالم الأشياء ، الذي هو نتيجة عوامل فنية صناعية مختلفة ، فهذا أيضاً جانب الأشياء الذي ينبغى أن نصنفه عنصراً ثقافياً في إطار تربوي مناسب .

فالصناعة ـ أو العنصر الفني ـ هي إذن فصل آخر ضروري لتصنيف العنـاصر المتبقية .

ولسوف نقدم للقارئ في الفصل التالي مايحتاجه من إيضاحات لكل من هذه التراكيب الثقافية الجزئية .

بيد أننا سنورد بعض الأفكار التي سبق أن وردت في سياق تحليلي ، لنعالجها هنا من زاوية تركيبية ، وسنرجع خاصة إلى التعريفات الأساسية للثقافة ، كيا نعالجها هذه المرة في ضوء ماقد يسفر عنه التاريخ والتربية .

لكننا منذ الآن نستطيع أن نكون لأنفسنا فكرة واضحة عن التعريف الذي ذكرناه أنفأ للثقافة ، من حيث كونها علاقة عضوية بين سلوك الفرد وأسلوب الحياة في الجمع .

والواقع أن هذه العلاقة تنتج مباشرة من طبيعة الأشياء ذاتها ، تلك التي سبق أن صنفناها .

وبوسعنا أخيراً أن نلخص الاعتبارات التي تقررت في هـذا التصنيف في قولنا : إن الثقافة هي التركيب العام لتراكيب جزئية أربعة هي : الأخلاق ، والجمال ، والمنطق العملي ، والصناعة .

توجيه الأفكار (١):

مشكلة الثقافة من الوجهة التربوية هي في جوهرها مشكلة توجيه الأفكار ، ولذلك كان علينا أن نحدد المغن العام لفكرة التوجيه ، فهو بصفة عامة قوة في الأساس وتوافق في السير ووحدة في الهدف : فكم من طاقات وقوى لم تستخدم لأننا لانعرف كيف نكتلها ، وكم من طاقات وقوى ضاعت فلم تحقق هدفها حين زحتها قوى أخرى صادرة عن المصدر نفسه ، متجهة إلى الهدف نفسه .

فالتوجيه هو تجنب الإسراف في الجهد وفي الوقت ، فهناك ملايين السواعد العاملة والعقول المفكرة في الله الإسلامية ، صالحة لأن تستخدم في كل وقت ؛ والمهم هو أن ندير هذا الجهاز المائل المكون من ملايين السواعد والعقول ، في أحسن ظروفه الزمنية والإنتاجية .

وهذا الجهاز حين يتحرك يحدد مجرى التاريخ نحو الهـدف المنشود ، وفي هـذا تكن أساساً فكرة توجيه الإنسـان الـذي تحركـه دوافع دينيــة : وبلغــة الاجتاع : الإنسان الذي يكتسب من فكرته الدينية معنى (الجماعة) ومعنى (الكفاح) .

وليس يكفي مطلقاً أن ننتج أفكاراً ، بل يجب أن نوجهها طبقاً لمهمتها الاجتاعية المتحدة التي نريد تحقيقها ، وهنا يطالعنا موقفان متعارضان في

⁽١) أغلب هذا الفصل من كتاب (شروط النهضة) .

الظاهر ، ولكنها مع ذلك نتيجة لوجهة النظر الاجتاعية ، ففي البلاد العربية غالباً مانصادف هذين الموقفين متجسدين في شخصيتين مختلفتين .

فهناك من يدعي أداء العمل السياسي مثلاً دون أن يرجع في عمله إلى قاعدة أو فكرة معينة ؛ كأنّ من المكن أن يكون النشاط فعالاً وفاعله أعمى ، هذا (الرجل العملي) غالباً ما يكون سليم القصد ، وحينئذ لا يُفتر موقفه إلا بجهله في المشكلات الانسانة .

لكن قد يحدث أن يعتلي المسرح مقاول ماهر في الدجل السياسي ، يكتشف طيبة البسطاء وسرعة انقيادهم ، فهو يريد أن يحتفظ بهذا المنجم الثين بأي ثمن ، بينا يعلم أنه لن يحتفظ به إلا بنشر الظلام ، يؤيده في ذلك خفية الاستعار الذي نقد , بداهة ثمن ذلك الظلام .

وطبيعي أن يفقد النشاط فاعليت إذا ماأدار ظهره عمداً للمقايس والقواعد ، وفي كلمة واحدة : إذا ماأدار ظهره للأفكار ، فإذا به يضل في متاهة من الإيهام والغموض والشك ، دون أن يدرك أنه قد زاغ عن سواء السبيل .

لكن هناك شخصية أخرى تمثل نموذجاً آخر من انعدام الفاعلية :

فهي بصفة عامة رجل مخلص وهبته الطبيعة فكراً خصيباً ، لكن لديه ذوقاً خالطه الترف العقلي ، فهو طروب لا يتخيل الفكرة منوالاً تنسج عليه ضروب النشاط الاجتاعي ، بل هي لمديه لون من الترف يخلق المسرة ، وغرام بالأفكار أشبه بالغرام بجمع التحف والأشياء الثبنة .

فلو أنني وصفت هذا الفكر بصورة أستعيرها قلت : إنـه ليس مصنعـاً تتحول فيه الأفكار إلى أشياء ، بل هو مخزن تتكدس فيه الأفكار بعضها فوق بعض .

وهكذا نتمثل الوجه الآخر من الانحراف الـذي يقع فيـه بعض النـاس ، إن

النشاط هذه المرة يضل في غيوم من الأفكار ؛ فيجب أن نطبق في هذا الميدان ما يطبق في الحساب الجبري ، ففي هذا النوع من الحساب نلحظ علاقة رياضية بين عدد المقادير المعلومة وعدد الجاهيل .

ففي الحالة التي يكون فيها عدد القادير العلومة أقل من عدد المجاهيل أو أكثر منه بنسبة معينة ، يصبح في المالة نوع من (الاستحالة) أو (عدم التحديد) ، وبذلك لا يمكن حلها .

فكذلك الأمر بالنسبة لما نحن بصدده ، إذ أن هناك قواعد رياضية للأفكار (ا) تؤكد وجود علاقات محددة بين الأفكار وبين ضروب النشاط .

فإذا انعدمت هذه العلاقة بزيادة أو نقص ، واجهتنا (استحالة) في أدائنا لأي نشاط .

وبعبارة أخرى يصاب النشاط بالشلل عندما يدير ظهره للفكرة ، كا تساب الفكرة بالشلل إذا ماانحرفت عن النشاط ، لكي تمضي في طريق اللهو والعبث .

ونحن لانستطيع بصفة عامة أن نتخذ عدد الكتب التي تخرجها المطبعة في عام دليلاً على الصحة العقلية في بلد معين ، أو أن نعد الورم أمارة على الصحة البدنية ، فهناك أورام عقلية وأجمام اجتاعية مريضة مثقلة بالأفكار .

ومهما يكن من شيء فإن توجيه الأفكار يقوم على إقرار التوازن الضروري في هذا المجال ، حتى لا يبقى هناك فراغ أو تورم .

فمفتاح المشكلة يكن في وضع برنامج لتوجيـه الثقـافـة ، توجيهـاً يتفق وسمو الغاية التي ننشدها .

 ⁽١) خص الؤلف هذا الجانب بدراسة تحت عنوان (الصراع الفكري في البلاد المستعمرة) .

توجيه الثقافة:

لقد سبق أن حددنا الثقافة بما تحركه من قوى في الفرد وفي المجتم ، وهذا تحديد يجعل منها شيئاً شبيهاً (بحالة) نفسية واجتاعية .

لكن من الطبيعي أن تتطور هـذه الحـالـة بتطور المجتع ، أو على الأصح أن يتطور المجتم تبعاً لهذه الحالة .

ولذلك يجب أن نحدد الثقافة في ضوء تصورنا لوضعها التاريخي ، أي بوصفها حركة مستمرة (صيرورة) ؛ فإن في التاريخ منعطفات هائلة خطيرة يتحمّ فيها هذا التعرف ، والنهضة في العالم الإسلامي إحدى تلك المنطفات ، والثقافة من الأمور الأساسية التي تتطلب في إلحاح تعريفاً بل تعريفين :

الأول : يحددها في ضوء حالتنا الراهنة .

والثاني : يحددها في ضوء مصيرنا .

فإن جيلنا هذا حد فاصل بين عهدين : عهد الكساد والخمول ، وعهد النشاط والحضارة .

فنحن قد شرعنا في بناء نهضتنا منذ خسين عاماً ، ذلك هو مكاننا ، أي تلك هي اللحظة الخاطفة ، التي تسجل نهاية الظلام في ضيرنا ودبيب الحياة في ذلك الضير : فهي اللحظة الفارقة بين عهد الفوضى الجامدة والجمود الفوضوي وعهد النظيم والتركيب والتوجيه .

وحينما يصل التاريخ إلى مثل هذا المنعطف من دورة الحضارة ، فإنه يصل إلى المنطقة التي تتصل فيها نهاية عهد ببداية عهد آخر ، ويتجاور فيها ماضي الأمة المظلم مع مستقبلها المشرق البسام .

وهكذا حين نتحدث عن النهضة نحتاج إلى أن نتصورها من ناحيتين :

١ - تلك التي تتصل بالماضي ، أي بخلاصة التدهور ، وتشعبها في الأنفس
 وفي الأشاء .

٢ ـ تلك التي تتصل بخمائر المصير وجذور المستقبل .

هذا التمييز الضروري لا يتصل بمظاهر الترف العقلي لطائفة من الناس ، وإنما يهتم بتكييف حالة شعب وتقرير مصيره بما في ذلك وضع السائل ، ما دام السؤال موجوداً في النظام الاجتاعي .

ومن أول واجباتنا تصفية عاداتنا وتقاليدنا وإطارنا الخلقي والاجتاعي ، مما فيه من عوامل قشّالة ورمّم لافائدة منها ، حتى يصفو الجو للعوامل الحية والداعية إلى الحياة .

ولن تتأتى هذه التصفيـة إلا بفكر جـديـد ، يحطم ذلنك الوضع الموروث عن فترة تدهور مجتع ، يبحث عن وضع جديد هو وضع النهضة .

> ونخلص من ذلك إلى ضرورة تجديد الأوضاع بطريقتين : الأولى : سلبية تفصلنا عن رواسب الماضي .

> > والثانية : إيجابية تصلنا بالحياة الكريمة .

ولعل أثر هذه النظرية قد لوحظ في الثقافة الغربية في عهد بضتنا ، حين كان (توماس الأكويني) ينقيها ـ ولو عن غير قصد منه ـ لتكون الأساس الفكري للحضارة الغربية ، ولم تكن ثورت ضد ابن رشد وضد القديس (أوغسطين) ، إلا مظهراً للتجديد السلبي ، حتى يستطيع تصفية ثقافته مما كان يراه فكرة إسلامية أو ميراثاً ميتافيزيقياً للكنيسة البيزنطية .

وأتى بعده (ديكارت) بالتجديد الإيجابي ، الذي رسم للثقافة الغربية طريقها الموضوعي ، الطريق الذي بني على المنهج التجريبي ، والذي هو في الواقع السب المائر لتقدم الحضارة الحدثة تقدمها المادى . والحضارة الإسلامية نفسها قامت بعملية التجديد هذه من ناحيتها السلبية والإيجابية ، إلا أن الحضارة الإسلامية قد جاءت بهذين التجديدين مرة واحدة ، وصدرت فيها عن القرآن الكريم الذي نفى الأفكار الجاهلية الباليسة ، ثم رسم طريق الفكرة الإسلامية الصافية التي تخطط للمستقبل بطريقة إيجابية .

وهذا العمل نفسه ضروري اليوم للنهضة الإسلامية .

ولعله قد أصبح منذ زمن قريب موضع بحث وتأمل ، فإن في ريح الإصلاح التي هبت على العالم الإسلامي منذ محمد عبده وتلامذته ك (بن باديس) ، بشائر ذلك التحديد السلبي الذي حاول تحطيم عللنا وعوامل انحطاطنا .

ولكن الدوائر الأزهرية والزيتونية لم تعبأ بتلك الحاولة من قبل مجمد عبده وتلامذته ، ولم تستطع أن تتصور أحياناً النسائج التي تقتضيها الحركة الإصلاحية ، وهو أمر يعود بلا شك إلى مابقي في أنفسنا من وطأة شديدة للانحطاط.

وأما التجديد الإيجابي فهو - وإن كان قد وضع لنا مجمله - إلا أنه لايزال غامضاً غبر محدد .

فليس المقصود هنا من التجديد الإيجابي وضع منهاج جديد للتفكير ، فبإن ديكارت قد وضعه بصورة لانتوهم تغييرها ، إلا بـانقلاب علمي هـائل لاتحتلـه الظروف الآن .

و إنما المقصود تجديد محتواه من العناصر الجوهرية التي سبق أن صنفناها في أربعة فصول ، وهذا التجديد المزدوج للثقافة لاأثر له ، إلا إذا زال ذلك الخلط الخطير الشائع في العالم الإسلامي بين ماتفيده كلمنا (ثقافة) و (تعليم) .

ففي الغرب يعرفون الثقافة : على أنها تراث (الإنسانيات) الإغريقية

اللاتينية ، بمعنى أن مشكلتها ذات علاقة وظيفية بالإنسان ، (فالثقافة) في رأيهم هي : (فلسفة الإنسان) .

وفي البلاد الاشتراكية ، حيث يطبع تفكير ماركس كل القم ، عرف (يادانوف) الثقافة في تقريره الشهور الذي قدمه منذ عشر سنوات لمؤقر الحزب الشيوعي في موسكو ، على أنها ذات علاقة وظيفية بالجاعة ، فالثقافة عنده هي : (فلسفة الجتم) .

ونزيد هنا أن هذين التعريفين يعدان من الوجهة التربوية مشتلين على ونزيد هنا أن هذين التعلم في و نكرة عامة) عن الثقافة ،دون تحديد لمضونها القابل لأن يدخله التعلم في عقلة الجماعة .

وهذا مانريد أن نحاوله هنا حين نربط ربطاً وثيقاً بين الثقافة والحضارة .

وفي ضوء هذا الربط تصبح الثقافة نظرية في السلوك ، أكثر من أن تكون نظرية في المعرفة ، وبهذا يمكن أن يقاس الفرق الضروري بين الثقافة والتعلم .

ولكي نفهم هذا الفرق فلابأس أن نتصور - من ناحية - فردين مختلفين في الوظيفة وفي الظروف الاجتاعية ، ولكنها ينتميان لمجتع واحد ، كطبيب إنجليزي وراع إنجليزي مثلاً .

ومن ناحية أخرى نتصور فردين متحدين في العمل والوظيفة ، ولكنها ينتيان إلى مجتمين مختلفين في درجة تقدمها وتطورها ، كطبيب صيني وطبيب إنجليزي ؛ فالأولان يتيز سلوكها إزاء مشكلات الحياة بتأثل معين في الرأي يتجلى فيه ما يسمى (الثقافة الإنجليزية) .

بينما يختلف سلوك الآخرين أحياناً اختلافاً عجيباً يمدل على طمابع الثقافة الذي يميز كليها عن صاحبه ، لأنه يميز الجمع الذي ينتمي إليه . هذا التاثل في السلوك في الحالة الأولى ، والاختلاف في السلوك في الثانية ، هما الملاحظتان المسلم بها في المشكلة التي أمامنا ،وعليه فالتاثل أو الاختلاف في السلوك ناتج عن الثقافة لاعن التعلم .

ونحن نريد أن نؤكد هذا ، لندرك أن السلوك الاجتاعي للفرد خاضع لأشياء أع من المعرفة ، وأوثق صلة بالشخصية منها بجمع المعلومات ، وهذه هي الثقافة .

فالثقافة إذن تتعرف بصورة عملية على أنها : « مجموعة من الصفات الخلقية والقيم الاجتاعية ، التي تؤثر في الفرد منذ ولادته وتصبح لاشعورياً العلاقة التي تربط سلوكه بأسلوب الحياة في الوسط الذي ولد فيه » ؛ فهي على هذا التعريف المحيط الذي يشكل فيه الفرد طباعه وشخصيته .

وهذا التعريف الشامل للثقافة هو الذي يحدد مفهومها ، فهي المحيط الذي يعكس حضارة معينة ، والذي يتحرك في نظاقه الإنسان المتحضر . وهكذا نرى أن هذا التعريف يضم بين دفتيه فلسفة الإنسان وفلسفة الجماعة ، أي مقومات الإنسان ومقومات الجبّع ، مع أخذنا في الاعتبار ضرورة انسجام هذه المقومات جميعاً في كيان واحد ، تحدثه عملية التركيب التي تجريها الشرارة الروحية ، عندما يؤذن فجر إحدى الحضارات .

الحَرفيَّة في الثقافة

لقد نتج عن عدم محاولتنا تصفية عاداتنا وحياتنا مما يشوبها من عوامل الانحطاط ـ كا أشرنا سابقاً ـ أن ثقافة نهضتنا لم تنتج سوى حرفيين منبثين في أنحاء شعب أمي .

ونحن مدينون بهذا النقص لرجل (القلة) الذي بتر فكرة النهضة فلم ير في مشكلتها سوى حاجاته ومطامعه ، دون أن يامس فيهما العنصر الرئيسي لما في نفسه ، فهو لم ير في الثقافة إلا الظهر التافه ، لأنها عنده طريقة ليصبح شخصية بارزة ، وإن زاد فعلم يجلب رزقاً .

ونتيجة هذا التحريف لمعنى الثقافة متجسدة في ذات مانسميــه : (المتعــالم أو المتعاقل) .

والحقيقة أننا منذ خمين عاماً نعرف مرضاً واحداً يمكن علاجه هو الجهل والأمية ، ولكننا اليوم أصبحنا نرى مرضاً جديداً مستعصياً هو (التعالم) ، وإن شئت فقل : الحرفية في التعلم ، والصعوبة كل الصعوبة في مداواته . وهكذا أتيح لجيلنا أن يشهد خلال النصف الأخير من هذا القرن ، ظهور نموذجين من الأفراد في مجتعنا : حامل المرقعات ذي الأطهار البالية ، وحامل اللافتات العلمية .

فإذا كنا ندرك بسهولة كيف نداوي المريض الأول ، فإن صداواتنا للمريض الثاني لاسبيل إليها ، لأن عقل هذا المريض لم يقتن العلم ليصيره ضميراً فعالاً ، بل ليجعله آلة للعيش وسماً يصعد به منصة البرلمان ، وهكذا يصبح العلم مسخاً وعملة زائفة غير قابلة للصرف . وهذا النوع من الجهل أدهى وأمر من الجهل المطلق ، لأنه جهل حجرته الحروف الأمجدية ؛ وجاهل هذا النوع لايقوم الأشياء بمانيها ، ولايفهم الكلمات بمراميها ، وإنما بحسب حروفها ، فهي تتساوى إذا ماتساوت حروفها ، وكلمة (لا) تساوي عنده (نعم) لو احتمل أن حروف الكلمتين متساوية .

وكلام هذا المتعالم ليس (كتهتهة) الصبي فيها (صبيانية) وبراءة ، فهو ليس متدرجاً في طريق التعلم كالصبي ، وإنما تتمثل في (تهتهته) تلك شيخوخة وداء ، فهو الصبي المزمن .

فلابد من إزالة هذا المريض ليصفو الجو للطالب العاقل الجاد . وعليه فإن مشكلة الثقافة لاتخص طبقة دون أخرى ، بل تخص مجتعنا كله بن فيه المتعلم والصبي الذي لم يبلغ مرحلة التعلم ؛ إنها تثمل المجتع كله من أعلاه إلى أسفله إن بقي علو في مجتم فقد حاسة العلو ، فأصبحت هذه الحاسة عنده : أفقية زاحفة راقدة .

إن من أوليات واجبنا أن تعود الثقافة عندنا إلى مستواها الحقيقي ، ولذلك يجب أن نحددها عاملاً تاريخياً لكي نفهمها ، ثم نظاماً تربوياً تطبيقياً لنشرها بين طبقات المجتمع .

معنى الثقافة في التاريخ:

لايمكن لنا أن نتصور تاريخاً بلاثقافة ، فالشعب الذي يفقـد ثقـافتـه يفقـد حتاً تاريخه .

والثقافة . بما تتضنه من فكرة دينية انتظمت اللحمة الإنسانية في جميع أدوارها من لدن آدم ـ لا يسوغ أن تعد علماً يتعلمه الإنسان ، بل هي محيط يحيط به وإطار يتحرك داخله ، فهو يغذي جنين الحضارة في أحشائه ، إنها الوسط الذي تتكون فيه جميع خصائص الجمتع المتحضر ، وهي الوسط الذي تتشكل فيه جميع خصائص الجمتع المتحضر ، وهي الوسط الذي تتشكل فيه كل جزئية من جزئياته تبعاً للغاية العليا التي رحمها الجمتع لنفسه ، بمن في ذلك الحداد والفنان والراعى والعالم والإمام ، وهكذا يتركب التاريخ .

فالثقافة هي تلك الكتلة نفسها بما تتضنه من عادات متجانسة ، وعبقريات متقاربة وتقاليد متكاملة ، وأدواق متناسبة وعواطف متشابهة ، وبعبارة جامعة : هي كل ما يعطي الحضارة سمتها الخاصة ويحدد قطبيها : من عقلية ابن خلدون ، وروحانية الغزالي ، أو عقلية (ديكارت) وروحانية (جان دارك) ، هذا هو معنى الثقافة في التاريخ .

معنى الثقافة في التربية :

فإذا حاولنا أن نحدد الثقافة بمناها التربوي ، فيجب أن نوضح هدفها وماتتطلبه من وسائل التطبيق .

فأما الهدف فقد اتضح بما قدمناه في الفصل السابق من أن الثقافة ليست علماً خاصاً لطبقة من الشعب دون أخرى ، بل هي دستور تتطلبه الحياة العامة ، بجميع مافيها من ضروب التفكير والتنوع الاجتاعي ، وخاصة إذا كانت الثقافة هي الجسر الذي يعبره الناس إلى الرقي والتدن ، فإنها أيضاً ذلك الحاجز الذي يحفظ بعضهم الآخر من السقوط من أعلى الجسر إلى الهاوية .

وعلى هدي هذه القاعدة ، فإن الثقافة تشتل في معناها العام على إطار حياة واحدة يجمع بين راعي الغنم والعالم جمعاً توحد معه لينها مقتضيات مشتركة ، وهي تهتم في معناها بكل طبقة من طبقات المجتع فيا يناسبها من وظيفة تقوم بها ، ومالهذه الوظيفة من شروط خاصة ؛ وعلى ذلك فإن الثقافة تتدخل في شؤون الفرد ، وفي بناء المجتع ، وتعالج مشكلة القيادة كا تعالج مشكلة الجاهير .

وإذا ماأردنا إيضاحاً أشمل لوظيفة الثقافة فلنثلها بوظيفة الدم، فهو يتركب من الكريات الحراء والبيضاء، وكلاهما يسبح في سائل واحد من (البلازما) ليغذي الجدد، والثقافة هي ذلك الدم في جمم المجتمع يغذي حضارته، ويحمل أفكار (الصفوة) كا يحمل أفكار (العمامة)، وكل من هذه الأفكار منسجم في سائل واحد من الاستعدادات المتشابة، والاتجاهات الموحدة والأفواق المناسبة.

وفي هذا المركب الاجتاعي للثقافة ينحصر برنامجها التربوي كا سنبين فصولـه فيا بعد .

습 습 습

التوجيه الأخلاقي

لسنا نهم هنا بالأخلاق من الزاوية الفلفية بل من الناحية الاجتاعية ، وليس الأمر هنا أن نشرح مبادئ خلقية ، بل أن نحد (قوة التاسك) الضرورية للأفراد في مجتم يريد تكوين وحدة تاريخية ؛ هذه القوة مرتبطة في أصلها بغريزة (الحياة في جماعة) عند الفرد ، ارتباطاً يتبح له تكوين القبيلة والعشيرة وللدينة والأمة . والقبائل للوغلة في البداوة تستخدم هذه الغريزة لكي تتجمع ، أما الجمتع الذي يتجمع لتكوين حضارة فبإنه يستخدم الغريزة نفسها ، ولكنه يهديها ويوظفها بروح خلقي سام .

هذا الروح الخلقي منحة من السهاء إلى الأرض ، يأتيها مع نزول الأديان عندما تولد الحضارات ، ومهمته في الجتم ربط الأفراد بعضهم ببعض ، كا يشير إلى ذلك القرآن الكريم في قوله تعالى :

﴿ وَأَلَفَ بِينَ قَلُوبِهِمَ لُو أَنفَقَتَ مَا فِي الأَرْضِ جَمِعًا مَا أَلْفَتَ بِينَ قَلُوبِهِم ، ولكنُّ اللهُ أَلْفَ بِينَهِم ، إنه عزيزُ حكمٍ ﴾ . [الأنفال ٦٣/٨] .

ومن العجب أن نجد اتفاقاً له مغزاه ودلالته بين ماتوحي بـ هـذه الآيـة ، وبين معنى كلـة (دين Religion) في أصلها اللاتيني فهي تعني هنـالـك (الربـط والجع^(۱)) .

 ⁽١) خصص المؤلف لهذا الجانب درائة بعنوان (العلاقات الاجتاعية وأثر الدين فيها) .

وليس من شك في أن نظرات المثقفين إلى المدنية الغربية مؤسسة على غلط منطقي ، إذ يحسبون أن التاريخ لا يتطور ولا تتطور معه مظاهر الشيء الواحد الذي يدخل في نطاقه ، حتى إنك لتنظر إلى الشيء بعد حين فتحسبه قد تبدل شيئاً آخر ، وماهو في الحق إلا الشيء نفسه تنكر لك في مظهره الجديد .

وإن شبابنا لينظرون إلى المدنية الغربية في يومها الراهن ويضربون صفحاً عن أسها الغابر ، حين نبتت أولى بذورها وتلونت في تطورها وقوها ألواناً مختلفة ، ومافتئت تتلون عبر السنين حتى استوت على لونها الحاضر فحسبناها نباتاً حديداً .

ولو أننا تناولنا بالدراسة مشروعاً اجتاعياً كجمعية حضانة الأطفال في فرنسا ، لبدا لنا من أول وهلة أنها جمعية تقوم على شؤونها دولة مدنية ، ونحكم بأنها مؤسسة نشأت في بادئ أمرها على أسس مدنية (لادينية) . بينما لو درسنا تاريخها ورجعنا إلى أصول فكرتها الأولى ، لوجدناها ذات أصل مسيحي ، فهي تدين بالفضل للقديس (فانسان دي بول) الذي أنشأ مشروع الأطفال المشردين خلال النصف الأول من القرن السابع عشر .

غير أن نظرتنا العابرة هذه جعلتنا ننظر إليه وكأن تاريخه قد ابتداً من يوم التفتت أنظارنا إليه فأعرناه بعض اهتامنا ؛ وذلك شأن شبابنا في نظرتهم إلى الأشياء ، فإن أكبر مصادر خطئنا في تقدير المدنية الغربية أننا ننظر إلى منتجاتها وكأنها نتيجة علوم وفنون وصناعات ، وننسى أن هذه العلوم والفنون والصناعات ماكان لها أن توجد لولا صلات اجتاعية خاصة لاتتصور هذه الصناعات والفنون بدونها ، فهي الأساس الخلقي الذي قام عليه صرح المدنية الغربية في علومه وفنونه ، بحيث لو ألفينا ذلك الأساس لسرى الإلغاء على جميع مانشاهده اليوم من علوم وفنون ؛ فلو تناولنا جهاز الراديو مثلاً لرأينا فيه مجهودات علمية وفنية مناهر ووزن أن يخطر ببالنا أثر القيم المسيحية في بنائه ، بيضا هو في الواقع أثر من

أثار تلك العلاقات الاجتاعية التي وحدت جهوداً مختلفة لـ (هرتـز Hertz) الألمـــــاني ، و (بــوبــوفPopov) الروسي ، و (برانلي Branly) الفرنسي ، و (مــاركــوني Marconi) الإيطـــالي ، و (فلين Fleming) الأمريكي ، فكان الراذيو نتيجة هذه الجهود جميعاً .

وهل هذه العلاقات الخاصة في أصلها سوى الرابطة المسيحية التي أنتجت الحضارة الغربية منذ عهد شارلمان ؟ .

ولسوف نصل في النهاية - إذا ما تتبعنا كل مدني من مظاهر الحضارة الغربية - إلى الروابط الدينية الأولى التي بعثت الحضارة ، وهذه حقيقة كل عصر وكل حضارة .

إن روح الإسلام هو الذي خلق من عناصر متفرقة كالأنصار والمهاجرين أول مجتم إسلامي ، حتى كان الرجل في الجتم الجديد يعرض على أخيه أن ينكحه من يختار من أزواجه بعد أن يطلقها له كي يبنى بذلك أسرة .

فقوة التاسك الضرورية للمجتم الإسلامي موجودة بكل وضوح في الإسلام ، ولكن أي إسلام ؟ الإسلام المتحرك في عقولنا وسلوكنا والمنبعث في صورة إسلام اجتاعى .

وقوة التاسك هذه جديرة بأن تؤلف لنا حضارتنا المنشودة ، وفي يدها _ ضاناً لذلك _ تجربة عرها ألف عام ، وحضارة ولدت على أرض قاحلة ، وسط البدو رجال الفطرة والصحراء .

التوجيه الجمالي:

لا يمكن لصورة قبيحة أن توحي بالخيال الجيل أو بالأفكار الكبيرة ، فإن لمنظرها القبيح في النفس خيالاً أقبح ، والمجتم الذي ينطوي على صور قبيحة ، لابد أن يظهر أثر هذه الصور في أفكاره وأعاله ومساعيه . ولقد دفعت هذه الملاحظة كل من عنوا بالنفس الاجتاعية من عاساء الأخلاق أمثال الغزالي إلى دراسة الجمال وتأثيره في الروح الاجتاعية .

و يمكن أن نلخص أفكارهم في هذا الصدد في أنـه لا يمكن تصور الخير منفصلاً عن الجمال .

وترجة هذا الاعتبار في لغة الاجتاع: أن الأفكار هي المنوال الذي تنسج عليه الأعمال ، وهي تتولد من الصور الحسة الموجودة في الإطمار الاجتاعي فتنعكس في نفس من يعيش فيه ، وهنا تصبح صوراً معنوية يصدر عنها تفكيره ، فالجمال الموجود في الإطمار الذي يشتمل على ألوان وأصوات وروائح وحركات وأشكال ، يوحي للإنسان بأفكاره ويطبعها بطابعه الحاص من الذوق الجيل أو الماجة المستهجنة .

فبالذوق الجميل الذي ينطبع فيه فكر الفرد ، يجد الإنسان في نفسه نزوعاً إلى الإحسان في العمل وتوخياً للكريم من العادات .

ولاشك أن للجمال أهمية اجتماعية كبيرة ، إذا ماعددناه المنبع الذي تصدر عنه الأفكار ، وتصدر عنه بواسطة تلك الأفكار أعمال الفرد في المجتمع .

والواقع أن أزهد الأعمال ـ في نظرنا ـ له صلة كبرى بالجمال ، فالشيء الواحد قد يختلف تـأثيره في المجتم باختـلاف صورتـه التي تنطـق بـالجمال ، أو تنضح بالقبح ، ونحن نرى أثر تلك الصورة في تفكير الإنسـان ، وفي عملـه وفي السياسة التي يرسمها لنفسه ، بل حتى في الحقيبة التي يحمل فيها ملابس سفره .

ولعل من الواضح لكل إنسان أننا أصبحنـا اليوم نفقـد ذوق الجمال ،ولو أنـه كان موجوداً في ثقافتنا ، إذن لسخرناه لحل مشكلات جزئيـة ، تكون في مجموعهـا جانباً من حياة الإنسان . ويكفينا للتدليل على ذلك مانراه مثلاً من شأن ذلك الطفل الذي يلبس الأمال البالية والثياب القدرة ، التي إن شئنا وصفها لقلنا إنها ثياب حيكت من قاذورات وجراثم ، إن مثل هذا الطفل الذي يعيش جسده وسط هذه القاذورات والمرقعات غير المتناسبة ، يحمل في الجتم صورة القبح والتعاسة معاً ، بينها هو جزء من ملايين السواعد والعقول التي تحرك التاريخ ، لكنه لا يحرك شيئاً لأن نفسه قد دفنت في أوساخه ، ولن تكفينا عشرات من الحطب السياسية لتغيير مابه من القبح وما يحتو به من الضعة النفسية والبؤس الشنيع .

فهذا الطفل لا يعبر عن فقرنا المسلم به بل عن تفريطنا في حياتنا .

ولنستخدم أبسط معنى للجال ولننظر من قريب إلى أسال همذا الطفل ، فهي على كونها أسالاً تحمل أكثر من ذلك جراثيم تقتله مادياً وأدبياً ، فليست هذه الأسال جراباً للوسخ فحسب وإنما هي سجن لنفس الطفل أيضاً .

أما من الوجهة الخلقية فقد أراد الطفل ستر عورته لكن مرقعاته قتلت كرامته ، لأن العدالة الشكلية تذهب أحياناً إلى أن (الجبة) تصنع الشيخ .

وليس من شك في أن (مصطفى كال) حينا فرض القبعة لباساً وطنياً للشعب إنما أراد بذلك تغيير نفس لا تغيير ملبس ، إذ أن الملبس يحكم تصرفات الانسان إلى حد بعيد .

فإذا مالاحظنا أن مرقعات طفلنا قد أصبحت بما تحمل من أوساخ لاتقيه البرد أو الحر ، وجدنا أيضاً أنها لاتستدر في الإنسان عطفاً ، بل تثير فيه اشمئزازاً ، وذلك بتأثير الصور الشنيعة والرائحة الكريمة والألوان المتنافرة .

و إن دستور الجمال في النفس الإنسانيـة ليعبر عن هـذه المـأسـاة كلهـا بكلمـة واحدة : إنه لمنظر قبيح . إلا أنه لايقف عند هذا الحد بل يوحي بالحل والمعالجـة المكنة . ومن المؤكد أننا لن نأتي له بثوب آخر ، فنحن نريد أن نخلصه من قبحه في سرعة ويسر ؛ بأن نأخذ بيده إلى الماء فننزع عنه مرقماته ونأمره بأن يقوم بغسل واحدة منها ذات لون أقرب إلى الذوق ، قطعة تكفي لمتر عورته ، يغسلها ثم يرتديها بعد أن يغتسل هو أيضاً مما به من وسخ ، ثم نقشاده إلى حلاق يحلق له رأسه ونتركه بعد ذلك يسير في حاله ، بعد أن نعلمه كيف يقصد في مشيته وكيف لا يطأطئ رأسه ، بهذا لا يظل كومة متحركة من الأوساخ ، بل يصبح طفلاً فقيراً يسمى لقوته تجد فيه صورة للفقر والكرامة لا للقبح والمهانة .

ولا يظنن ظان أننا بإيرادنا هذا المشل نرى أن ذوق الجمال يسعى لحل مشكلات المساكين فحسب ، بل أردنا التدليل على تأثيره في المجتع باختيار نموذج من صميم أوضاعنا الاجتاعية ، أما تأثيره فعام يمس كل دقيقة من دقائق الحياة كذوقنا في الموسيقا والملابس والعادات وأساليب الضحك والعطاس ، وطريقة تنظيم بيوتنا وتمشيط أولادنا ومسح أحذيتنا وتنظيف أرجلنا .

لقد صدرت بعض الأوامر في مدينة موسكو - نقلتها إلينا الصحافة - تلزم سكانها بأن يرعوا في يقطة نظافة مدينتهم ، وإلا فهم مهددون بفرض غرامة تبدأ من خسة وعشرين إلى مئة روبل على كل من يبصق في الشارع ، أو يلقي بأعقاب (السجائر) على الرصف ، أو يعلق ملابسه في الشباك المطل على الشارع ، أو يلصق إعلانات على الحوائط ، أو من يركب السيارات العامة بملابس العمل المتسخة .

فلو أننا سألنا عدة موسكو مثلاً عن السبب الذي دعا إلى مثل هذه الأوامر لأجابنا بأنه : النظام ... ، و يجيب طبيب من وجهة نظره بـأنه : الصحة ... ، وثالث فنان يذهب إلى أنه : جال المدينة .

وكل إجابة من هذه الإجابات صادقة بوصفها سلوكاً يمليه وضع خـاص ،

ولكن جميع هذه الإجابات لاتكون صادقة إلا لأنها تعبر عن سلوك عام يؤدي إلى (الثقافة الشيوعية) التي نتصورها في شكلها الأعم ، الذي سميناه في تعريف الثقافة (الحيط) الاجتاعي .

وعليه فإن فكرة المحيسط تسدخل في كل عمل فردي أو إداري في وسسط متحضر ، ولكنها تدخل ضمناً فقط ـ كا رأينا ـ لاعلى وجه التحديد ، الذي نريد القيام به هنا حين نتحدث عن أحد مقومات الثقافة وهو : الجمال .

والإطار الحضاري بكل محتوياته متصل بذوق الجال ، بل إن الجال هو الإطار الذي تتكون فيه أية حضارة ، فينبغي أن نلاحظه في أنفسنا ، كا ينبغي أن نتثل في شوارعنا وبيوتنا ومقاهينا ، مسحة الجال التي يرسمها مخرج رواية في منظر سينائي أو مسرحي .

يجب أن يثيرنــا أقل نشــاز في الأصوات وفي الروائح وفي الألــوان ، كما يثيرنــا منظر مسرحي سيــى الأداء .

إن الجمال هووجه الوطن في العـالم ، فلنحفـظ وجهنــا لكي نحفـظ كرامتنــا ، ونفرض احترامنا على جيراننا الذين ندين لهم بالاحترام نفسه .

المنطق العملي:

لسنا نعني بالمنطق العملي ذلك الشيء الذي دونت أصوله ووضعت قواعده منذ أرسطو، وإنما نعني به كيفية ارتباط العمل بوسائله ومقاصده ، وذلك حتى لانستسهل أو نستصعب شيئا دون مقياس ، يستمد معاييره من الوسط الاجتاعي وما يشتل من إمكانيات ؛ وليس من الصعب على الفرد المسلم أن يصوغ مقياسا نظرياً يستخرج به نتائج من مقدمات عمددة ، غير أنه من النادر جداً أن يعرف المنطق العملي ، أي استخراج أقصى ما يكن من الفائدة من وسائل معينة .

ونظرة إلى ماحولنا تكفينا لكي نلاحظ أن ضروب نشاطنا غالباً ماتتسم بالشلل وانعدام الفاعلية في الجانب الخاص أو العام .

ففي مدخل أحد مكاتب البريد رأيت مثلاً منظراً عجباً ، رأيت رجلاً يحمل مظاريف كثيرة بجاول أن يرتبها ، وبديهي أن نحس بحاجته إلى عتبة أو حافة شباك ليتكن من أداء عمليته على ما يرام ، لقد بحث الرجل فعلاً عن عتبة ، وظننت أنه لابد واضع عليها بريده ، وضعاً يجعله يتخذ منها نضداً صغيراً أمامه ، وشد ما كان عجبي حين وجدته بدلاً من أن يضع عليها بريده يقف عليها بقدميه ثم ينحني واضعاً الخطابات أوطأ من نعليه ، في وضع يجعل عمله أشق وأكثر إجهاداً .

فإذا ماانتقد الى قطاع آخر نجد مثلاً أن مصلحة الحاتف في بعض البلاد قد أنشأت (الساعة المند له) وتلك فكرة جيلة ، ولكن لابد من شروط تجعلها نافعة فعالة ، فقد يحتار صوت طفل وهو لطيف ، أو صوت امرأة وهو نام رقيق ، ولكن قد يختار أيضاً صوت رجل ، لالأنه أجل ، بل لأنه أوضح وأكثر تميزاً ، فهو يضغط على المقاطع بطريقة أوضح ، بينا تصبح تلك المقاطع في فم الطفل أو المرأة أتل وضوحاً بحكم الطبيعة .

لقد اختار المشرفون على ساعتنا المتكلمة صوت امرأة ، فإذا بالمرأة تضيف إلى الخطأ الأساسي في الاختيار خطأ شخصياً ، فلقد حسبت من الضروري أن تضغط على المقاطع التي تعبر عن الله ... ، ولكنها نسيت ماهو أهم من ذلك : أن تضغط على الأرقام !!! .

فهذه أمثلة على انعدام المنطق العملي في جوانب مختلفة من حياتنا .

ونحن أحوج مانكون إلى هذا النطق لأن العقل المجرد متوفر في بلادنا ، غير أن العقل التطبيقي الـذي يتكون في جوهره من الإرادة والانتباه ثيء يكاد بكون معدوماً . والمسلم يتصرف في أربع وعشرين ساعة كل يوم ، فكيف يتصرف فيها ؟. وقد يكون له نصيب من العلم أو حظ من المال ، فكيف ينفق ماله ويستغل علمه ؟

وإذا أراد أن يتعلم علماً أو حرفة ، فكيف يستخدم إمكانيات في سبيل الوصول إلى ذلك العلم أو تلك الحرفة ؟.

إننا نرى في حياتنا اليومية جانباً كبيراً من (اللافـاعليـــة) في أعمــالنــا ، إذ يذهب جزء كبير منها في العبث وفي الحاولات الهازلة .

وإذا ماأردنا حصراً لهذه القضية فإننا نرى سببها الأصيل في افتقادنا الضابط الذي يربط بين الأشياء ووسائلها وبين الأشياء وأهدافها ، فسياستنا تجهل وسائلها ، وثقافتنا لا تعرف مثلها العليا وفكرتنا لا تعرف التحقيق ، وإن ذلك كله ليتكرر في كل عمل نعمله وفي كل خطوة نخطوها .

ولقد يقال : إن المجتم الإسلامي يعيش طبقاً لمبادئ القرآن ، ومع ذلك فن الأصوب أن نقول : إنه يتكلم تبعاً لمبادئ القرآن لعمدم وجود المنطق العملي في سلوكه الإسلامي .

ونظرة إلى واقعنـــا لنرى الرجــل الأوروبي والرجـــل المـــلم : أيها ذو نشـــاط وعزم وحركة دائبة ؟.

ليس هو الرجل المسلم بكل أسف ، وهو الذي يأمره القرآن ـ كا يعرف ذلك تماماً ـ بقوله تعالى : ﴿ واقصد في مشيك ﴾ [لقان ١٩/٣١] ، وقولــه : ﴿ ولا تَشْ في الأرض مَرَحاً ﴾ [لقان ١٨/٣١] .

أم نقل : إن المذي ينقص المسلم ليس منطق الفكرة ولكن منطق العصل والحركة ، وهو لا يفكر ليعمل بل ليقول كلاماً مجرداً ، بل إنه أكثر من ذلك

يبغض أولئك الذين يفكرون تفكيراً مؤثراً ، ويقولون كلاماً منطقياً من شأنه أن يتحول في الحال إلى عمل ونشاط .

ومن هنا يأتي عقنا الاجهاعي ، فنحن حالمون ينقصنا النطق العملي ، ولننظر إلى الأم التي تريد أن تربي ولدها ، فهي إما أن تبلده بمعاملة أم متوحثة ، وإما أن ترخي له العنان وتتميع معه ، فإذا أبدت إشارة أو أصدرت أمراً شعر الطفل بتفاهة إرادتها فلم يعباً بها ، إذ أن الوهن والسخف يطبعان منطقها حتى في عين الصى المكين .

التوجيه الفني أو الصناعة :

لانعني بالصناعة ذلك المعنى الضيق المقصود من هذا اللفظ بصفة عامة في البلاد الإسلامية ، فإن كل الفنون والمهن والقدرات وتطبيقات العلوم تدخل في مفهم الصناعة .

والراعي نف له صناعته ، ومما يدلنا على القية الاجتاعية لهذه الحرفة المتواضعة الزهيدة ، أن لها مدرسة أهلية في فرنسا بمدينة (راهبوليه) إحدى ضواحي باريس ، فلو رأينا الراعي الخريج في هذه المدرسة والراعي العربي يقود كل منها قطيعه لعلمنا أي فرق بينها ؟

ومن السلم به أن الصناعة للفرد وسيلة لكسب عيشه وربما لبناء مجده ، ولكنها المجتمع وسيلة للمحافظة على كيانه واستمرار نموه ؛ وعليه فيجب أن نلاحظ في كل فن هذين الاعتبارين .

وإنا لنرى في هذا الباب ضرورة إنشاء مجلس للتوجيه الغني ، ليحل نظرياً وعملياً المشكلة الخطيرة للتربية المهنية تبعاً لحاجات البلاد ، وقد بعداً الأخذ بهذا الاتجاه في الجمهورية العربية المتحدة (١) الان .

 ⁽١) ترجم التبية إلى زمن تأليف الكتاب (المحح) .

هذا الحل المنطقي لشكلة التوجيه الفني هو الذي يتبح لرجل الفطرة ورجل القلة" (المدينة) أن يَلجًا معاً باب الحضارة التي بدأت فعلاً ، ولكنها واقفة في مفترق الأقدار وفي مهب الأهواء والمبادئ قلقة لاتعرف لنفسها طريقاً .

ولسوف تخيب آمالنا التي عقدناها إذا ماعولنا في قضيتنا على العلم الذي نتعلمه في المدارس الرحمية أو غير الرحمية ، أو على ما تعدنا به السياسات الانتخابية ؛ وما تعدنا إلا غروراً .

ولقد نعلم أن الحل الوحيد منوط بتكوين الفرد الحامل لرسالت في التاريخ ، فقد صار مؤكداً أن التركة الكبرى التي ورثنا عنها جيلاً من (التعالمين) ، وورثنا عنها التنافس على المقاعد الأولى ، حتى لجان الإنقاذ في كارثة فلسطين في البلاد الإسلامية ؛ كل هذه الفضائح التي يغذيها الاستعار بكل عناية ، لا يمكن أن نضع لها حداً إلا بتحديد الثقافة .

وإن الإمكانيات البسيطية في البلاد الإسلامية لتسمح لنا بأن نحقق هذا التحديد سريعاً ، وأن نكون القيادة الفنية التي نحتاج إليها الآن .

 ⁽١) يقصد المؤلف بهذه الكلمة الرجل الذي اختلط بحياة المدن فقللت من مقوماته الفطرية ، على
 حين لم يطفر بقومات الحضارة الحقة .

الأزمة الثقافية

إننا قدمنا في الفصول ألسابقة مارأيناه ضرورياً لإبراز معنى الثقافـة بوصفهـا (جـواً) يمتص الفرد تلقـائيـاً عنـــاصره ، من ألـوان وأصوات وحركات وروائـح وأفكار ، يتلقاها لا بوصفها (معاني) و (مفـاهيم مجردة) ، ولكن بوصفهـا صوراً مألوفة يستأنسها منذ مهده .

ثم بينا كيف تذوب هذه العناصر في كيان الجتم لتطبع أسلوب حياته ، وفي كيان الفرد لتطبع سلوكه مع تفاعل مستر بين هذا الأسلوب وهذا الأسلوب ، في صورة التزام مزدوج بين الفرد والجتم ، التزاماً لا يسج معه هذا لذاك بأي نشوز في السلوك ، ولاذاك لهذا بأي انحراف في الأسلوب : إذ يتدخل في الحالة الأولى ما يسمى بالضغط الاجتاعي ، وفي الثسانية كل مسواقف الفرد التي تعبر عن استنكاره ، سواء بما نسبيه اليوم النقد أو ما يشير إليه الحديث « من رأى منكم منكراً فلبغيره بيده ، فإن لم يستطع فبقلبه ، وذلك أضفف الإيمان » [رواه مسلم]

وفي كل هذا العرض إنما تتبعنا الاطّراد الثقافي في طور تكوينه ، ولكن ماذا يحدث في الاطّراد العكسي عندما ينرول (الجو) الثقــافي ، ويتعــذر تركيب العناصر الثقافية في منهج تربوي ، أي عندما تنشأ أزمة ثقافية ؟

يجب أن نحدد أولاً هذه العبارة : ماذا نعني به (الأزمة الثقافية) ؟ إن الجواب عن هذا السؤال يتأتى بطريقة مباشرة ، فكاما على المجتع واجبه في السهر على سلوك الأفراد ـ بسدعوى الحريسة ، أو أية دعوة أخرى ـ وزال الضغيط الاجتماعي ، انطلقت الطاقة الحيوية من قيودها ، سواء أكانت هذه القيود مفروضة على أساس ديني أو أساس دستوري ، فدمرت كل ما يقوم على تلك الأسس سواء كانت دينية أو علمانية ، أي أنها تدمر كل البناء الاجتماعي .

وهذا ما يحدث أيضاً عندما يفقـد الفرد ، مثلاً لأسباب سياسيـة ، حقـه في النقد أو فيا يشير إليه الحديث السابق كواجب تغيير المنكر .

ففي كلتا الحالتين تنشأ أزمة ثقافية مآلها البعيد أفول حضارة ، وفي القريب زوال الالتزام بين المجتمع والفرد زوالاً ، يعبر عنه في صورته الفلسفية كتاب مثل (اللامنتي) للإنجليزي (كولين ولسون) ، أو في صورته السلوكية عصابات (الهبيز) .

يجب أن نلاحظ هنا أن كل ظاهرة اجتاعية لاتستقر في صورة منشئها ، فهي كائن مرتبط بحياة المجتم ، بينها وبين هذه الحياة تفاعل جدلي ينمي نتائجها في المجتم من حد الصفر إلى نقطة (اللارجوع) .

فالأزمة الثقافية تنو وتنو معها أيضاً نتائجها ، من الحد الذي يكن تداركه بالتعديل البسيط إلى الحد الذي يصبح فيه التعديل مستحيلاً ، أو لا يكن إلا بثورة ثقافية عارمة تكون في الحقيقة بثابة انطلاقة جديدة للحياة الاجتاعية من تقطة الصفر .

وبين هذين الطرفين تبرز حقيقة ألا وهي أن ظرفاً واحداً أعني أزمة ثقافية ، يخلق أمام مجتم متقهقر أو جامد استحالة لا يستطيع التغلب عليها فيستسلم - كا يقولون - للواقع ، بينما يخلق هذا الظرف نفسه بالنسبة لمجتم آخر فرصة لدفعة جديدة لحركيته ، مثل الدفعة التي أعطاها (ماوتسي تونج) للحياة الصينية تحت اسم (الثورة الثقافية) ، لم يكن للشعب الصيني غنى عنها لمواجهة أي وإقم يواجهه من أجل تعديله في الاتجاه الذي يراه .

وبين هاتين الحالتين ، بين الاستسلام التام ل (الواقع) وبين الثورة العنيفة على أي (واقع) لا يستساغ ، درجات من الخنسوع والتقوق والهروب من السؤولية ، هي بالضبط درجات الأزمة الثقافية التي يتخبط فيها المجتم ، والتي تحاول السلطات السياسية المتورطة أو الانتهازية بكل جهدها إخفاءها أحياناً ، لأنها تعودت على ألا تسمى القط قطاً وأن تعين الخائن باسمه .

إن هذه الانتهازية وهذه التورطات وهذه (الشطارة) في إخفاء الواقع باسم (الواقعية) كلها من معدن واحد ، معدن (الأزمة الثقافية) ، المعدن الذي تصاغ منه كل الفاجعات وكل النكسات وكل الحاولات الفاشلة ، سواء في الميدان الصناعي أو الزراعي أو الأخلاقي أو السياسي أو العسكري .

فأي إخفاق يسجله مجتم في إحدى محاولاته إنما هو التعبير الصادق على درجة أزمته الثقافية ، أو بعبارة أع التعبير عن الأزمة التي تمر بها حضارته في تلك المرحلة من تاريخه .

و إننا نستطيع بل يجب علينا لتوضيح الأشياء من الناحية الفنية ، الوقوف عند نتائج الأزمة الثقافية أو بعض نتائجها عندما تبلغ حدها الأقصى في حياة الفرد من ناحية وفي حياة الجتم من أخرى .

إن الأزمة الثقافية تكون في ذروتها بالنسبة إلى الفرد إذا مــاقــدرنــا أنــه حرم منذ البداية مما أسميناه (الجو) الثقافي .

فماذا بحصل للفرد في هذه الحالة ، أي إذا عزل عن المجتم عزلاً كاسلاً ، فلم تتكون لديه أية صلة اجتاعية ، حتى صلة الكلام أي تبليغ الأخرين مانريده بالصوت ؟

إن هذه الحالة حدثت في بعض الظروف الشاذة ، مثلاً عندما تموت أم بجانب مولودها على حافة طريق ، فتحتضنه الطبيعة ، فتأتي غزالة مثلاً ** ترضعه ، فينشأ في قطيع غزلان ، مثل ذلك الإنسان الذي اكتشف في الأربعينات وشاهدته شوارع دمشق في تلك الفترة .

وهذه الحالة تكررت في صور وأصاكن وأزمنة مختلفة ، تكرراً كونت معه موضوع دراسة اجتماعية خساصة تحت عنوان (L'enfant sauvage الطفل المتوحش) .

والمهم في هذه الدراسة أنها تكثف عن تدهور (إنسانية) هذا الإنسان البائس حتى من الناحية الفيزيولوجية ، إذ يفقد حتى الصلة الجنسية ولايحاول استعادتها حتى بعد عودته الطارئة للمجتم البشري .

إنه فقد إنسانيته بكل وضوح ، ولكن هل أصبح مع ذلك في مستوى الحيوان ؟

لاشك أن التكيف مع شروط الحياة المفروضة عليه جعله يتلقى بعض الدروس من وسطه الحيواني ، فأصبح مثلاً يمشي على أربع ويقفز مثل الغزال ، ولكن تكيفه لا يتعدى ولا يكنه أن يتعدى هذا الحد ، لأنه لا يستطيع أن يهب له الغريزة التي تهين على كل سلوك الحيوان الحقيقي في مواجهة كل ظروف حياته .

ولكن هذا الفرد الذي فقد إنسانيته في حالة نادرة لم يستطع ، ولم يكن لـه أن يكتسب (حيوانية) خالصة ، فلو أردنا أن نحدد مكانـه في سلم الحيـاة لاضطررنا أن نضعه دون الحيوان ، بينما كل إنسان ولو كان أقبح خلق الله يمقى فوق مستوى الحيوان بكثير .

وهذه أبشع صورة قطعاً للأزمة الثقافية في مستوى الفرد ، وليست كما نرى تعبر عن قضية جهل أو علم ، لأنها تمس الجوهر الإنساني في الفرد . أما في مستوى المجتم الذي يعيش أزمة ثقافية فإننا نستطيع حصر العديد من الملاحظات ، ويكفينا لذلك أن نرى بالعين المجردة ما يدور في حياته الاقتصاديـــة والسياسية ، ولكن تكفينا ملاحظة واحدة لما فيها من العبرة .

إننا لو وضعنا سلماً للقيم الثقيافية ، جنياً إلى جنب مع السلم الاجتاعي ، لقررنا مبدئياً أن السلمين يتجهان في الاتجاه نفسه من الأسفل إلى الأعلى ، أي أن المراكز الاجتاعية تكون تلقائياً موزعة حسب الدرجات الثقافية .

وهذه حقيقة نمارسها في حياة كل مجتم ولو كان يواجه بعض الأزمة الثقافية ، على شرط أنها لم تبلغ درجة (اللارجوع) .

أما في المجتمع الذي بلغ هذه الدرجة فإن السلمين ينعكسان ، الواحد بالنسبة للآخر انعكاساً تصبح معـه القـاعـدة الشعبيـة على الأقل بمحـافظتهـا على الأخلاق أثرى ثقافياً من قيادتها .

وهذه فيا أعتقد أشنع صورة للأزمة الثقافية التي لاتحل بمجتع ما إلا صيرته عاجزاً عن حل مشكلاته داخل حدوده ، وعن مواجهة مشكلات الجوار على حدوده ، وبصورة أم لا يستطيع التعايش دون عقد نفسية تعرض شخصيته للتلف أو كرامته للمهانة ، بينما أصبح التعايش ضرورة حتية في عالم تهين فيه التكنولوجية التي فرضت على كل مجتع وجود الآخرين .

الفصل الثالث

تعايش الثقافات

نظرات في تعايش الثقافات:

كان من نتيجة التحليل الذي قنا به في الفصل الأول أن وضعنا أمام القارئ حقيقتين جوهريتين هما : الوجود الخاص للثقافة ، ونوعية مشكلتها ؛ وقلنا حين تناولنا الحقيقة الأولى : إنها ترمم الحدود الجغرافية والإنسانية للثقافة ، ولكن ماذا يجرى على هذه الحدود ؟

لم يكن هذا السؤال ليثير اهتام أحد سوى رجل دولة عندما بحدث أن تثور أمامه المشكلة في صورة اهتام سياسي مؤقت ، أو مؤرخ ملزم بحكم مهنته أن يحصي كل ما تجري به الأحداث التاريخية ، كالمنازعات والاحتكاكات والأخطاء والاختلافات التي تنفجر على حدود ثقافتين ، كا يسجل الاتصالات وألوان التبادل التي تمت بينها في وقت معين .

لكنّ ما يقوم به رجل الدولة ليس سوى عملية سياسية ، وما يقوم به المؤرخ ليس سوى الاهتام بعمل قائمة إحصائية لعصر من العصور ، وهذه العملية وتلك القائمة لاتدخلان في رصيد الثقافة إلا من وجه غير مباشر ، لأن ذلك هو ماتقتضيه الأشياء لا إرادة الإنسان .

وقد حدث أحياناً أن أحدثت طبيعة الأشياء (تراكيب هامة) على حدود ثقافتين ، دون أن يسعى الإنسان إليها ودون أن يريدها .

فهناك مؤرخون يرون أن نهضة أوروبا في القرن السادس عشر ، تعد تركيباً حققه الزمن والأحداث على الحدود بين الثقافة الإسلامية والعالم المسيحي : _ ١٧___ والحروب الصليبية على أية حال قد انفجرت على هذه الحدود ، ولا ريب أنها نوع من التركيب الذي اتخذ وضعاً معكوساً ؛ فللثقافات دارً أمنها وإقامتها في مواطن حضاراتها ، ولكن الأحداث التي تنتج عنها لها ميدانها بصفة عامة في (المنطقة الحرام) على حدودها .

ففي المنطقة الحرام (بالتبت) تم تركيب البوذية على حدود ثقافتين عظيتين هما ثقافة الصين وثقافة الهند .

لكنا الآن نرى أن الإنسان قـد أخـذ شيئًا فشيئًا يفرض وجوده في مختلف الميادين ، حيث كانت الأمور تجري من قبل في أعنتها .

فتحليل العناصر الإشعاعية كان يتم من قبل تلقائياً على يد الطبيعة ، ولكن الإنسان قد أثبت وجوده في هذه السبيل ، حين سيطر على هذا التحليل موجهاً إياه وجهة أهداف معينة .

وحين اتجه العالم إلى إنشاء منظمة اليونسكو ، كان يهدف إلى السيطرة على عملية من نوع آخر ، هي إحداث تكامل بين العناصر الثقافية لتحقيق (تركيب) ثقافة إنسانية على المدى العبد .

فالمشكلة إذن تخضع لمشيئتنا الآن بصورة غير مباشرة ، ولكن يبدو أن الأحداث هي التي تملي أحياناً محاولة الإنسان في هذا الميدان حين تحدد مغزاها .

فالذين ذهبوا إلى (باندونج) في إبريل عام ١٩٥٥ م ، لم يذهبوا هنالك لكي يضعوا ويحلوا مشكلة ثقافة ، ولكن الأحداث ذاتها قد حددت معنى محاولتهم ، فإذا بمهمتهم وقد أصبحت تحقيق برنامج ثقافي معين في إطار الاجتاعات الإفريقية الآسيوية ، ولست أريد هنا أن أحلل هذا البرنامج ، فقد يكون من السهل أن نلاحظ أن حظ الرجال من التأثير كان أقل من حظ الأحداث .

فالضير الإنساني الذي لم يألف العمل على حدود الثقافات ، مازال تسيطر عليه عادات جذبية مزمنة تحمله على أن يرى الأشياء من زاوية ضيقة (⁽⁾ .

بيد أن الأحداث تسير ، وتتقدم معها المشكلات نحو حلها على نسق مسرّع. يتفق وسرعة التاريخ .

فنحن مضطرون أحياناً إلى أن نفكر في هذا النقص الذي أصاب الإنسان ، فقعد به عن ملاحقة توقيت التاريخ ، وأن نفكر في سد هذا النقص .

فمحاولة كمحاولة اليونسكو تبدو كأنما أخذ الإنسان على نفسه أن يسد نقصه من طريقها ، ومع ذلك فهي محاولة تتصل في جانبها الأكبر بشطر الإنسانية الذي يعيش على محور طنجة ـ جاكرتا ، فقد وضع هذا الشكلة ليواجهها في باندونج ، لكن الأحداث لم تنضج بعد ثمرة غرست شجرتها منذ وقت قريب .

وبوسع القارئ ، بعد أن يطالع هنا محاولتنا التي أخلصناها لتركيب الثقافة ، أن يجد في هذا العرض بعض الأفكار العامة عن إمكان استحداث تركيب أرحب ، بين ثقافتين أو ثلاث ، لها حدودها المشتركة على الخريطة ، وقد يثور في ذهنه سؤال عن إمكان تعايش هذه الثقافات في صورة مشروع يدرك في مستوى جغرافي سياسي .

فباندونج قد لفتت انتباهنا إلى تعايش كهذا ، ربما دون أن تحدد لنا المنهج . ولكن المشكلة على أية حال قد أعدت ؛ وقد رأيت من واجبي أن أخصها بفصل مستقل في كتابي (فكرة الإفريقية الآسيوية) ، حيث درست إمكان

 ⁾ ينتظيع المتنبع للاجتاعات الأفريبوية منذ ثلاثة أعوام أن يلاحظ في أغلبية بياناتها . على
الرغ من روعتها . خلوها من الاهتام باستحداث تركيب معين ، فنرى مشلاً أن الصيني
تتحدث عن الصن ، كا تتحدث الدون عن بلده وهكذا .

تركيب ثقافتين هما : الثقافة الإسلامية والثقافة الهندية من أجل تحديد عمل ثقافي على مستوى إفريقي آسيوي .

فليس من العبث إذن أن نضيف هذا الفصل في دراستنا هذه ، كيا غنت القارئ فرصة مطالعة مشكلة الثقافة من هذا الجانب ، وحتى يلم أيضاً بفكرة أوضح عن نشاط ثقافة ما على حدود رقعتها . وبعد أن يقرأ ماقبل عن نوعية الثقافة وعن وجودها الخاص ، سيكون في وسعه أن يفهم بسهولة أن كلمة (تركيب) قد استخدمت هنا في معناها الواسع الذي يعني (التعايش) ، حتى لانقع فيا وقع فيه الإمبراطور (أكبر) حين حاول استحداث (تلفيق) قصد به أن يكون (تركيباً) .

فكل ما يرجى من الثقافات التي مُثَلَتُ في بـانـدونج ، هو أن تتعـايش وأن تعمل متعاونة على طول الحور من طنجة إلى جاكرتا .

وسيتضح من الفصل التالي في أي الظروف يمكن أن يتم هذا العمل في رقعة معننة .

تعايش ثقافي على محور طنجة ـ جاكرتا :

تدلنا الدراسة المنهجية المؤتمر باندونج على أنَّ الشكلة الجوهرية التي احتوتها روحه _ وإن لم تعبر عنها مناقشاته _ إنما كانت مصير الإنسان الأفرسيوي . وبعبارة أكثر تحديداً : مصير الشعوب المتخلفة التي تمتد رقعة سكناها على محور جغرافي من طنجة إلى جاكرتا .

لكن الأمر على ماصورناه في غير هذا المكان ، يتلخص في « أن كل تفكير في مشكلة الإنسان هو تفكير في مشكلة الحضارة () » ، ولو أردنا محاكاة هذه الجملة

انظر كتاب (فكرة الإفريقية الأسيوية) في الفصل المعنون (مشكلة الإنسان الأفرسيوي) .

بصورة أخرى ـ مع اعتبار ما بين الحضارة والثقافة من ربط وثيق ـ لقلنـا : « إن أي تفكير في مشكلة الحضارة هو في جوهره تفكير في مشكلة الثقافة » ، وبـذلـك تكون الحضارة في جوهرها عبارة عن مجموع من القيم الثقافية المحققة . وإذن فمصير الإنسان رهن دائماً بثقافته .

ومع ذلك فإن (باندونج) حين جمعت عناصر المشكلات العضوية الخاصة بالشعوب الأفرسيوية ، قد دفعت المشكلة ضمناً إلى ضوء هو الذي نعالجها فيه هنا ، على الرغم من أن تقارير الصحافة قد أكثرت في إلحاحها على الجوانب السياسية في المناقشات .

لكن منظمة اليونسكو لم يَقتُها أن تخص الجانب الـذي يهمنـا بتقرير ذكرت فيـه أن : « المؤتمر الأفرسيوي قـد أزمع نشر مجموعـة من الـدراسـات عن الجـوانب الاجتاعية والاقتصادية والثقافية في البلدان المشتركة فيـه » .

وبقي علينا أن نعرف في أي الظروف يمكن لهذا التبادل في المعلومات أن يكون الأسس الثقافية للفكرة الأفرسيوية ، وفي أي الظروف يمكننا عن طريق هذا التبادل أن نحدد طبيعة الثقافة ، وأن ننشئ عناصرها من تغيير ظروف (البقاء) لدى الشعوب الأفرسيوية .

حقاً .. إن التبادل ضروري ولكن هل هو كاف ؟

وسيكون لدينا في هذا الشأن مقياس متثل في النوذج الغربي ، فعلى محور واشنطن ـ موسكو حتى طوكيو ، نجد أن المشكلات العلمية والعقلية والاجتاعية متحدة من طرف إلى آخر ، بل على الرغم من التوتر السياسي بين الطرفين فإن التبادل الثقافي يتم في نطاق علاقة حضارية واحدة ، حتى في الجال الذري ، كا رأينا منذ مؤتمر جنيف . فهنـاك ولاشـك عـلاقـه مبـاشرة بين هـذا التبـادل وبين المنظر السـائـد من واشنطن إلى موسكو ، وبالتالي بين الظروف الإنسانية على هذا الحور .

ولكن إذا كان هذا التبادل حين يتم في إطار معين وفي طرف ما يعد سبباً عتماً قاطعاً ، فإنه في جانب آخر أثر محتوم ؛ فن الأهية بكان أن نحتاط لأنفسنا حتى لا تُخفى عنا (ظاهرة سطحية Epiphènomène) ظاهرة جوهرية .

فعندما يذهب باليه الأوبرا في باريس إلى موسكو ، أو عندما يأتي باليه الأوبرا من موسكو ليقدم بعض التثيليات على المسرح الباريسي ، فإن الذي يهمنا أن نستخلص لبناء فكرة (الأفرسيوية) ليس مجرد تبادل الفرق الراقصة ، بل هو أن كلاً من هذه الفرق قد وجد خلال رحلاته جهوره مع اختلاف بسيط في الألوان ، كا وجد الجو نفسه والانفعال الجالي نفسه . فن المؤكد أن تطوافه لابد أن يقوي هذه الوحدة في الإطار الفني ، وأن يقوي (الروابط الثقافية) حسب التعبير الدبلوماسي ، كا أن الفن ذاته يجد خلال هذا التبادل إلهاماً جديداً ودوافع جديدة .

وهكذا يتوافق السبب وأثره في نتيجة كلية تصدر عن الواقع الذي سبق وجوده ، أي إطار الحضارة المشتركة . وواضح جداً أن الباليه الروسي لم يكن ليجد في (فاس) مثلاً جهوره ، ولاذلك الصدى نفسه .

فالتبادل يصبح تقريباً غير ذي فائدة أو موضوع ، عندما يخرج عن إطاره الذي يمنحه قيمته الاجتاعية ومغزاه الثقافي .

وإذن فتحديد التبادل الفعال الذي نتصوره ليساعد على تكوين ثقافة معينة ، يجب أن يبدأ من هذه النظرة العامة عن (الحيط) الثقافي ، فالثقافة هي أولاً (عيط) معين يتحرك في حدوده الإنسان ، فيغذي إلهامه ويكيف مدى صلاحيته للتأثير عن طريق التبادل ؛ والثقافة (جو) من الألوان

والأنغام ، والعادات والتقاليــد والأشكال والأوزان والحركات ، التي تطبع على حياة الإنسان اتجاهاً وأسلوباً خـاصـاً يقوي تصوره ، ويلهم عبقريتــه ، ويغـذي طاقاته الحلاقة ؛ إنها الرباط العضوى بين الإنسان والإطار الذي يحوطه .

لقد خضعت الثورة الصينية لمنطق طبيعي عندما قصدت من فورها إلى تعديل الإطار التقليدي ، فمن أجل الإنسان ينبغي أن تغير وسطه الثقافي بإنشاء (محيط) جديد .

ولقد انتقدوا الثورة الصينية في أنها غيرت (الإنسان) إلى (نملة زرقاء) ، حين فرضت على الشعب الصيني لباساً أزرق ؛ والواقع أنه يجب أن نغير أحد طرفي التشبيه كها نكون محقين ، لأن وجه الشبه ليس بين (الإنسان) وبين (النلمة الزرقاء) بل هو بين (النلة الزرقاء) و (الدودة البائسة) التي كانت تدب في أقذارها وأسالها في غرز الأفيون ، هنالك حيث كان يجتع الباحثون عن النسيان وعن الغرائب والعجائب .

فالنملة الزرقاء إذن ليست هدفاً ، وإنما هي دليل على أن زمن الدودة الصغيرة قد زَلَى ، وأن الصيني لن يلبث أن يصل إلى مستوى (الإنسان) إن كان لم يبلغه بعد ، وفي هذه القرينة يعد ظهور (النملة الزرقاء) أمارة ثورة ثقافية ، من شأنها أن تحدث تغيير الحيط الذي كانت تدب فيه الدودة الصينية ، وهو الذي يشكل في الواقع هذه الدودة حتى تصل إلى الكال .

فبأطلاق هذا اللقب على الإنسان الصيني إنما يصف المأساة النفسية التي يعانيها مطلقوه تجاه الثورة الصينية ، أكثر من أن يكون تعبيراً عن الحقيقة الموضوعية في هذه الثورة ، ويخيل إلينا أن الأوربي في هذا الموقف يعبر عن خيبة أمله ،حين عبر بلغة عالم الجمال الذي يأمى ، لأنه يرى تلك الريشة الصلبة العنيفة أحياناً في يد (ماوتي تونج) ، ترسم وجه الصين الجديدة على تلك

اللوحة العتيقة المهيبة ، وقد كان يهوى - وهو الأوربي المغرم بغرائب المشاهدات -أن يرى الملامح النبيلة على وجه الصين القدية ، وبذا نفهم حدة الانفعال عنده ، وصيحاته التي تدوى : باللبريرية . ولكنا نتساءل إذا ماكان يريد أن يتحدث بوضف كاتباً مولماً بالجال أو مؤرخاً اجتاعياً ؟

ومها يكن من شيء فإن مشكلة الثقافة توضع بالنسبة للفكرة الأفرسيوية ، في الخطوط نفسها التي وضعت فيها بالصين ، في المستوى الأساسي ، بقصد إحداث التغيير ابتداء من إطار جديد .

وفي هذا المستوى تقوم مشكلة الثقافة على تحديد يشهل أساساً الناحيتين الحيوية والتربوية ، فالثقافة في مهمتها التاريخية تقوم بالنسبة للحضارة بوظيفة الدم بالنسبة للكائن الحي ، فالدم ينقل الكريات البيضاء والحمراء التي تصون الحيوية والتوازن في الكائن ، كا تكون جهاز مقاومته الذاتية .

والثقافة تنقل أفكار الجهور الشعبية ، وأفكار القادة الفنية ، وهذان العنصران هما اللذان يغذيان عبقرية الحضارة ، فهي تدين لها بدفعتها وبمقدرتها الحلاقة . ولكن من أين يأتى جوهر هذين العنصرين ؟

تلكم هي المشكلة التربوية التي نواجهها ، فكل واقع اجتاعي هو في أصله قيمة ثقافية خرجت إلى حيز التنفيذ ، فجوهر الأول هو جوهر الأخرى ضرورة ، ولو أننا حللنا واقعاً اجتاعياً ، أعني نشاطاً عما ، فسنجد فيه في وضعه الراهن ، أو في الحراد تطوره عناصر أساسية أربعة هي كابينا في الفصول السابقة : المنهج الأخلاقي والذوق الجمالي والصناعة والمنطق العملي ؛ فكل واقع اجتاعي أو ناتيج حضارة هو في جوهره مركب من هذه العناصر الأربعة ، وبالتالي فإن مشكلة الثقافة الأفرسيوية هي من الناحية التربوية مشكلة هذا التركيب ، والفكرة الأسيوية تتمثل عند انظلاقها في صورة هيكل مكون من القوى الأخلاقية

والعقلية ، ومن الطاقات الاجتاعية والاقتصادية والسياسية ، وهي في غايتها باعتبارها حضارة يجب أن تقثل تركيب هذه القوى جميعاً .

فالتاسك الداخلي الذي أودعته باندونج بين هذه الطاقات ، قد استُهدُ من مبدأ فكري مشترك يكن أساساً في النزعة المعادية للاستعار لمدى الشعوب الأفرسيوية .. ولكن التطور الذي يجب أن يخلف وراءه مرحلة الاستعار ، سيتجاوز حتاً نزعة العداوة للاستعار أيضاً ، وبالتاني فإن فكرة الأفرسيوية يجب أن تؤسس منهجها الأخلاقي على مبدأ إجبابي أكثر من ذلك ، على ألا يكون في جوهره دينياً ، حتى لا نخلع على الفكرة صفة (الكتلة) الدينية .

فإذا ماحاولنا المزاوجة في أساس هذه الفكرة بين الإسلام والهندوسية ، فإن الأمر لن يكون محاولة للتلفيق والاصطناع ، بل لابد من ميشاق أخلاقي بينها ليتخذا وجهة دولية واحدة ، وليس في هذا تجديد للمحاولة العابثة التي قام بها الإمبراطور (أكبر) الذي أراد في القرن السادس عشر أن يؤسس إمبراطوريته في الهند على أساس تلفيق وحدة إسلامية هندوسية .

إن الأديان لا يكن أن تتنازل كها تسغل وسائل لمثل هذه الغايات ، ولو أننا أردنا درساً من الماضي فإن تاريخ الغرب يعطينا إياه ، فلقد قامت الحضارة الغربية في بدايتها على هيكل أخلاقي مسيحي ، أتباح لها التاسك والوثبة الضرورية لازدهارها : لكن تطورها قد غير هذا الأساس العقيدي شيئاً فشيئاً ، إلى أن صار هيكلاً مختلطاً يتمثل فيه التفكير الكاثوليكي والبروتستاني ، وما يسمى بالتفكير الخر والتفكير اليهودي ، وعليه فلا مجال لأن نبحث عن التاسك والتوافق في تلفيق ديني مصطنع .

ولقد كانت نزعة معاداة الاستعار كافية في مبدئها لتكون وسيلة لإحداث الناك بين العناصر المثلة في باندونج، لكنها فضلاً عن أنها ستنتهي بفعل

التطور فإن من الواجب أن نمر بها سريعاً ، فلقد كان الدبلومالي الهندي (بانيكار) يعتقد أنها ضرورية دون شك باعتبارها (وحدة أساسية) تجعل منها باندونج نقطة انطلاق للفكرة الأفرسيوية ، بيد أنه كان يعتقد أيضاً أنها غير كافية ، إذ كان ينظر في الوقت نفسه إلى هذا الاجتاع على أنه « اجتاع لعناصر غير متوافقة » . فن الواضح أن مبدأ كهذا لا يكفي على الرغم من تأثيره المؤقت ، أنسس هو الذي ألهم الشعوب المستعمرة خلال فترة تحريرها تضحيات نبيلة وأعمالاً نزية ؟

وهو الذي ألهمها أخيراً تلك الملحمة العظمى ، ملحمة (الساتيا جراها) أو طريق الحقيقة الذي حرر الهند ؟

لكن هذه المرحلة الحاسية حين تمر فيان نزعة معاداة الاستمار لاتصلح أن تكون دافعاً سامياً ، يحرك حضارة و يعطيها مثلها الأعلى ووثبتها الضرورية . وفضلاً عن ذلك فإن هذه النزعة إذا ماصغي مضونها من (المشاعر الإيجابية) عبر الزمن ، فقد لاتدع فيها هذه التصفية سوى (مشاعر سلبية) ، تقوم على حقد الشعوب التي قاست ظلم طغاتها ، بينما القضية ليست أن ننتزع العالم من موجة الشعوب التي قاست ظلم طغاتها ، بينما القضية ليست أن ننتزع العالم من موجقا الثقافة الأفرسيوية يدركون ذلك جيداً ، وهذا أحد كبارهم مولانا (أبو الكلام الثقافة الأفرسيوية يدركون ذلك جيداً ، وهذا أحد كبارهم مولانا (أبو الكلام التي تفطيرة ، إذ ينبغي ألا تدع الحقد يتأصل في قلوب الجيل الجديد في الهند لا تخص المشوولية عن توجيه الثقافة في وطن غاندي فحسب ، بل تثمل جميع لا تخص طريق للروطان الأفرسيوية ، فهي تحدد لهذه الشعوب دوغا لبس أو غموض طريق التحرر الداخلي ، الذي يجب أن يكل عملية التحرر الساحي والقومي بعملية التحرر الداخلي ، أي في الإطار النفسي والأخلاقي ، فيإن الاستمار لم يؤثر على التحرر الداخلي ، أي في الإطار النفسي والأخلاقي ، فيإن الاستمار لم يؤثر على التحرر الداخلي ، أي في الإطار النفسي والأخلاقي ، فيأن الاستمار لم يؤثر على التحرر الداخلي ، أي في الإطار النفسي والأخلاقي ، فيأن الاستمار لم يؤثر على التحرر الذاتي ، أي في الإطار النفسي والأخلاقي ، فيإن الاستمار لم يؤثر على التحرر الذاتي ، أي في الإطار النفسي والأخلاقي ، فيأن الاستمار لم يؤثر على المتحرر الذاتي ، أن يكل عملية التحرر الداخلي ، أنه يأل عملية التحرر الداخل المناس والإخلاق ، فيأن الاستمار لم يؤثر على المناس والإخلاق ، فيأن الاستمار لم يؤثر على الكلام المناس والإخلاق المناس والمناس والمن

الرجل المستعمر في مفهومه السياسي ، أي في علاقاته الاجتاعية فحسب ، بل لقد أثر عليه في أعاقه وفي تكويناته الأساسية ، حتى لقد وصل إلى روحه وإلى ضميره في صورة حالات ذهان ، وحالات حرمان تشل عنده كل جهد خلاق . ولاسيا في إفريقية الشالية .

ومن المؤلم أن نرى الرجل المستعمر يقف دائماً في كتابات موقف متهم أو متهم ، فإن هذا الموقف السلبي يسيء إلى (ذات) تكبت دائماً نقائصها ، فلا تدعها تنفتح للحياة الجديدة .

فشكلة التحرر يجب أن توضع إذن في الإطار النفسي ، وسنكون قد صفينا هذه الحالات الذهانية وصنوف الحرمان - بعض التصفية على الأقل - إذا ماخلصنا الرجل الأفرسيوي من المشاعر السلبية التي أصابته بها نزعته المعادية للاستعار ، وأصابه بها حقده عليه .

وتبرز أهمية هذه المهمة النفسية في مشكلة الثقافة الأفرسيوية كاما ظهرت المهام الاجتاعية الضرورية إثر تحقق المطالب القومية ، وكاما أصبحت المقتضيات الإنسانية الدولية أكثر إلحاحاً .

إن مشكلة السلام والحرب تتطلب قرارات واضحة وصريحة ، أما نزعة الحقد فهي عمياء ، وهي بذلك لن تشجع بعض المساعي التي ينبغي أن تكون نزيهة لكي تكون فعالة .

فالثقافة الأفرسيوية لا يمكنها لأسباب عتلفة أن تجد إلحامها الجوهري في مجرد نزعة معادية للاستعار ، تحتفي باختفاء سببها وهو : الاستعار ، فيجب أن تبحث عن روحها الأخلاقي في مجموع من القيم الروحية والتاريخية التي تقرَّحا الشعوب الأفرسيوية بوصفها نوعاً من التراث ، يشبه ماقدمته الإنسانيات الإغريقية اللاتينية إلى الغرب فوجد فيه دليل الطريق وزادها ، والمصدر الذي غــذى عبقريتــه ، ابتـــداء من (فيـــديـــاس Phidias) حتى (ميشيــل آنــج (Michel Ange) كا وجد فيه مقياس تنظيه العقلي من أرسطو إلى ديكارت .

(والتراث) الأفرسيوي يمكن أن يجد عناصره أولاً في المركبات النفسية التي أدت دوراً في الصراع من أجل التحرر ، وهي مشتركة بين جميع الشعبوب التي خاضت هذا الصراع ، ثم إنه سيجدها في الاتجاه الذي يختط للفكرة الأفرسيوية وجهتها الخاصة بها في العالم ، وجهة المصير المشترك بين الشعوب السائرة تحت لواء خطر الحرب .

وإذا كان إلهام الثقافة الكلاسيكية في عصر النهضة الأوروبية قد اتجه بخاصة نحو الجمال وفلسفته أكثر من اتجاهه إلى أي شيء آخر ، فيان الثقافة الأفرسيوية ملزمة بسبب مأساة هذا القرن العشرين ، بأن تتجه أولاً نحو الأخلاق وفلسفتها لتحديد مثلها الأعلى ، ثم نحو الصناعة لخلق وسائلها إلى هذا المثل الأعلى . فإنقاذ الإنسان من البؤس والفاقة على محور ضنجة ـ جاكرتا ، وإنقاذه من حتمية الحرب على محور واشنطن ـ موسكو ، هما بالنسبة لنا الضرورتان المحددتان للمشكلة كلها : مشكلة بقائه ، ومشكلة اتجاهه ، وهذه الضرورة المزدوجة تسيطر بصورة طبيعية على تحديد منهجه الأخلاقي .

وستجد الفكرة الأفرسيوية . بمقتضى ازدواجها الروحي . مبدأها الثاني في فكرة (عدم العنف) ، ذلك المبدأ الذي نعرف دوره المنقذ في تحرير الهند ، والذي لازال يلهم حتى يومنا الحوار الدولي ، بوصفه قانوناً لا يقبل الانفكاك عن الحاولات الإنسانية في الميدان السيامي .

لكنا لا يكننا أن نضم هـذه الملحمـة إلى الفكرة الأفرسيويـة دون أن نـدخل فيها في الرقت ذاته بطلها الأسطوري : (غاندي) ، ذلك الوجه المحاط بهـالـة من نور الشهداء ، الوجه الذي يتجلى في أروع صفحة من تاريخ عصرنـا ، ويزيـد في روعته أن الفصل الأول في مجوعة مواقفه فصل رمزي ، نرى فيه المهاتما يدخل الميدان السياسي لأول مرة في صحبة رجل مسلم ، هو (حاجي حبيب) الذي أيده مادياً وأدبياً منذ المؤتمر الأول الذي أعلن فيه المهاتما خطته (طريق الحقيقة (Satyagraha) في ١١ من أيلول (سبتمبر) ١٩٠٦ بمرح المبريال في (جوهانسبرج) بجنوب إفريقية .

هذا الرمز لا يقتصر في تأثيره على الناحية السياسية ، بل يتعداهما إلى نطاق الروح ، و حبينا أن نعرف كم كان غاندي يميل إلى أن يغذي فكره من جميع منابع الغذاء الروحي ، كالقرأن والإنجيل و (التهاجافاد . جيتا : كتاب الديائة الهندوسة) .

إن المتاحف في آسيا وإفريقية غنية بالوجوه الجليلة ، وبالأساء والنُّل ، لكي نستمد منها عناصر أخلاقية نحتاج إليها في بنائنا لتراث أفرسيوي ، وسيكون غاندي ولاريب في أحد الأبهاء الفخمة التي تحتوي صور الرجال العظهاء .

وكا أن الثقافة تتحدد بعناصرها المستمدة من الروح الأخلاق فإنها تتحدد أيضاً بالجمال ، وإذا كانت الثقافة قبل كل شيء (محيطاً) ، فن الواضح أن العنصر الجمالي يؤدي فيها دوراً رئيسياً ، إذ أن المقدرة الخلاقة مرتبطة دائماً بالانفعال الجمالي ، بل إن مقدرة الفرد على التأثير مرتبطة أيضاً ببعض المقاييس الجمالية ، ومن المعلوم مثلاً في ميدان التجارة والصناعة أن « الصنف الرديء لايباع » .

على أن القيمة الجمالية بجب أن ينظر إليها خاصة من الوجهة التربوية ، فهي تسهم في خلق نموذج إنشائي متيز يهب الحياة نسقاً معيناً ، واتجاهاً ثابتاً في التاريخ بفضل ماوهب من أذواق وتناسب جمالي .

ومن المؤكد أن تتغير (الدودة الصينية) الجرباء ذات الأطهار إلى (غلة

زرقاء)، ذلك التغيير الخارجي البسيط قد زود الحياة في الصين بمثير فصال وبدافع إنشائي، ووضع أساساً للتربية الشعبية، وأبدع ذوقاً رفيعاً وحركة جديدة خلاقة للقيم الاجتاعية.

ومها يكن من شيء فإن الكنوز الفنية في إفريقية وآسيا تشهد بوجود ثروة ، تستطيع الفكرة الأفرسيوية أن تجد فيها دائماً عنــاصر جوهريــة لخلق هــذا الجزء المهم من تراثها .

إن الثقافة الأفرسيوية في هذا العصر الحاضر ، العصر الذي يخضع فيه التطور الإنساني في اتجاهه وفي سرعته للعوامل الصناعية ، ولاعتبارات المقدرة الإنتاجية ، لا يمكن لها أن تحدد معالمها مالم تأخذ في اعتبارها بعض العوامل الديناميكية ، الصاخة لتشجيع النو المادي لشعوب إفريقية وآسيا ، والإسراع بحركته .

وخطط المشروعات القومية التي رأت النور في السنوات الأخيرة في بلادنا ، تشعرنا عملياً بالحاجات التي تطابق في صورة طبيعية الفصول التي تتركب منها الثقافة ، فالصناعة أو المنهج الفني والمنطق العملي فصلان من هذه الفصول الهامة « حيث يتجاوب المنطق العملي مع القدرة الإنتاجية في الناحية الاقتصادية ، وحيث يرمان خطة للعمل والنشاط في السلوك الفردي » .

وللصناعة والمنطق العملي علاقة مباشرة بالشكلات العضوية التي بجثها مؤتمر باندونج ، والتي يجب أن يحلها كل بلمد أفرسيوي لمصلحته الخاصة ، ولهذين العنصرين تأثير مباشر عاجل على حظ الإنسان الأفرسيوي وعلى الإطار الذي يحوطه .

ويأتي دور العامل الصناعي عندما يضع بلد ما تخطيطاً لمشروع قومي ، وبذا يتم إدخاله في برنامج تربوي بصورة آلية نوعاً ما ، إذ هي ضرورة تفرض نفسها على المشروعات الحكومية من جهة ، وعلى المحاولات الخاصة من جهة أخرى ، وهكذا يتلاق احتياج دولة إلى الفنيين ورغبة الأفراد في أن يؤدوا وظائف معينة في مجال الفن الصناعي ، يتلاقيان كاملاً في الضرورة العضوية نفسها .

ويتقرر المنطق العملي بالصورة نفسها بصفته حاجة عاجلة لثقافة (نهضة) تريد أن تحدث تغييراً في (الحيط) حيث تتشكل عبقرية الحضارة ، وحيث يتطور الإنسان ، فالمنطق العملي يكيف صورة النشاط وأسلوبه ونسقه وجميع أشكاله الدنناسكية .

وعلى محور واشنطن ـ موسكو توجد ديناميكية خاصة تختلف عن ديناميكية محور طنجة ـ جاكرتا ، والفرق منحصر في أن الثرثرة تكثر كلما قل النشاط والحركة ، إذ حيثما يسود الكلام تبطئ الحركة ، ومن أجل هذا وجدنا أن منظمي مؤتم (باندونج) قد حددوا زمن الكلام بخمس عشرة دقيقة لكل متكلم ، كان هذا ولاشك كيا يحولوا بينه وبين أن يغرق في لجة من الجعجعة وثرثرة اللسان .

وبهذا أنقذت الحكة مقدرة المؤتمر على التأثير من طوفان الكلام الذي قد لا يدع مجالاً للعمل الإيجابي . وجدير بالذكر أن نعلم أن (شواين لاي) قد برهن على تقديره لهذا المبدأ حين صاغ كامته في أقل من ربع ساعة وهو يتحدث بامم ست مئة مليون من البشر .

حقاً .. إن الكلمة لمن روح القدس . ولكن من الضروري أن يقر في أذهانسا التمييز بين الكلمة المقدسة الفعالة وبين الثرثرة والهذر ، فهناك أناس ليست الكلمة بالنسبة إليهم سوى أداة تؤدي العدم ، فهي عندهم مجرد صورة بيانية خلابة ترف في الهواء ، أو مجرد كمية من المداد على صفحة من الورق .

لكن الواجب يفرض علينا أن نرعى واقعاً جلياً وجوهرياً ، هو أن ميزانية

التاريخ ليست رصيداً من الكلام بل كتلاً من النشاط المادي ومن الأفكار التي لها كثافة الواقع ووزنه . وهذه الميزانية المكونة من صنوف النشاط الإيجابي هي في الحقيقة ميزانيات من القيم الثقافية تقوم على فصول الثقافة الأربعة : منهجها الأخلاقي ، وفلسفتها الجالية ، وفنها الصناعي ، ومنطقها العملي .

إننا حين عالجنا مشكلة الثقافة كنا نهدف إلى تبيان ضرورة التوجيه في الحياة الفكرية ، تاركين جانباً المناقشة التي ستقرر إذا ماكان هذا الاتجاه يجب أن ينبع من ظروف الدولة طبقاً لاحتياجات البلاد ، أي طبقاً لمنهج يفرض سيطرة التوجيه الجامعي ، أو أن يصدر عن المنافع الشخصية والأذواق الفردية ، أعنى : عن التعليم الحر المنطلق ، فها تكن الصورة التي نضع فيها المشكلة فن الأهمية بكان أن تحدد البلدان المتخلفة ثقافتها لتتدارك تأخرها ، وتؤدي دورها في العالم بصورة فعالة .

ولكل بلد أن يحل هذه المشكلة بطرقه الخاصة ، فكل الطرق تؤدي إلى هذه واحد ولكن بتوقيت غتلف . فالواجب أن نتجنب الطرق الطرويلة ، طرق الاعتباط والاستهواء ، الطرق التي سلكتها الحضارات التي كان أسامها ما يكفيها من القرون ومن آلاف السنين ؛ وبلغة التربية : يجب أن نظبق الطرق التي توجه الذكاء في اتجاه الحضارة ، والتي تجعل تكوينها طبقاً للتطورات الضرورية في نطاق هذه الحضارة ، فإذا ماصيغت المشكلة في تعبيرات هذه اللغة وجدناها تتجاوز بذلك النطاق القومي ، لتقوم على أساس وضع (سياسة للثقافة) ، تبعاً لتعبير الجمعة العامة الخاصة لمؤتمر الثقافة الأوروبية الذي انعقد في بروكسل في تشرين الأول (اكتوبر) 1900 ، أي أن المشكلة تتطلب في هذا الاتجاه (مؤتمرً للثقافة الأفرسيوية) ، وربا عبّر البيان النهائي لمؤتمر باندونج عن هذه الضرورة تحت عنوان (التعاون الثقافي) .

الفصل الرابع

الثَقافة في اتّجاهِ العَالَميّة



تناولنا مشكلة الثقافة فيا سبق بالنسبة لعناصرها الداخلية ، أعني تلك التي تتصل بوجود مجمع معين : كا تناولناها بالنسبة لمشكلاتها الاتصالية ، وهي التي تتصل بتعايش مجمعين أو أكثر ، متشابهن في النهوذج ، كنبوذج إفريقي أسيوي مثلاً ، وهي مشكلات تنتج على حدودهما نتيجة لاتصالها وتواحيها .

وهذا يحدد ـ كا سبق أن عرضنا ـ مجالين متيزين ، ينبغي على الثقافة أن تواجه في كل منها مشكلات ذات طبيعة معينة .

فهي في أحدهما يجب أن تسجل أسلوب الحياة في مجتع معين وسلوك أفراده . وهى في الآخر ينبغى أن تخلق إمكانيات اتصال وتعاون بين المجتعات المختلفة .

ومع ذلك فإن نشاط الثقافة في المجال الأول يتم بصورة عاديـة ، لأن يقظـة الضمير أمام المشكلات الداخلية أو العضوية تتم هي الأخرى بصورة تلقائية .

أما يقظة الضير أمام مشكلات الاتصال فقد ظلت غائمة زمناً طويلاً ، ولذلك كان نشاط ثقافة معينة على حدودها أقل ظهوراً ولا يعطي ثمرة إلا في بعض الظروف التاريخية ، وأحياناً تكون هذه الثرات سلبية ، أشبه بذلك التلفيق غير المنتظر الذي حاول الإمبراطور (أكبر) أن يحققه بالهند في القرن السادس عشر ، بين الثقافة الإسلامية والثقافة البرهية .

ومع ذلك فإن التطور الذي أعقب الحربين العالميتين قد أبرز كثيراً هذه الطائفة من المشكلات ، كا تشهد بذلك محاولات كبرى ، كمحاولة بـانـدونج ، حيث حاول المؤقرون أن يضعوا لها حلولاً مناسبة . لكن الحربين العالميتين قد عجلتا في الواقع هذا التطور ، فأعطنا تلك المشكلات معنى أبعد مدى ، حين أنشأت بصورة ما مجالاً ثالشاً ، هو الجال الـذي يتحمّ فيه على كل ثقافة أدركت حقيقة مشكلاتها الداخلية والاتصالية ، أن تدرك حقيقة مشكلات أخرى على مستوى عالمي .

ويبدو لنا أن منظمة اليونسكو لم تُنشأ إلا من أجل مواجهة هذا النوع من الشكلات ، مها شاب تفكيرها أحياناً جاذبية انطوائية تحول بينها وبين أن ترى الأشياء في هذا المستوى ، وعلى ذلك نستطيع أن نحدد ثقافة معينة في حدود توقعها الطلى .

والصفحات التالية تعالج مشكلة الثقافة في ضوء هذا التوقع .

لقد استوحيت فكرة الكتبابة في هذا الموضوع من الدعوة التي وجهتها إلي اللجنة التحضيرية لمؤتمر الكتاب الأفريقيين الذي انعقد بروما ، حين دعتني إلى توجيه بلاغ إلى المؤتمر عن (الثقافة الإفريقية) .

والتأملات التي تسجل في موضوع كهذا لاتهم - فيا يبدو لي - الرجل المثقف في إفريقيـــــــة السوداء وحــــــده ، فــــواء مضينــــــا في الشــوط على محــور واشنطن - موسكو ، أم على محـور طنجة - جـاكرتــا ، فإن مشكلات السـاعة الحاسمة واحدة هنا وهنــاك ، فإن تكامل النوع الإنســافي وسلامـه قــد أصبحـا أهم ما يهم نفسية القرن العشرين واجتاعه وسياسته إلى حد ما .

ونتيجة لهذا اتحدت المهات الأساسية التي يتحمل عبئها الجيل الحالي في آسيا وفي إفريقية وفي أوروبا وفي أمريكا .

فالمثقف المسلم نفسه ملـزم بـأن ينظر إلى الأشيـاء من زاويتهـا الإنسـانيـة الرحبة ، حتى يدرك دوره الخاص ودور ثقافته في هذا الإطار العالمي . هذا التغيير الذي أصاب المستوى لا يتوقف مطلقاً على ظروف مادية كا يحسب الناس غالباً في بلادنا ، بل إنه يقوم على شروط أخلاقية ، فهو يتم أولاً في الأفكار قبل أن يتم في نطاق الأشياء .

فغانـدي لم يكن يتصرف في صـاروخ كوني ، أعني في (شيء) ذي مســّــوى عالمي ، وإنما كان يملك ضميراً تراحب حتى وسع العالم .

ولقد خول له هذا الضير قدراً من العالمية أكثر مما تخوله (الأقمار الصناعية) لأصحابها اليوم ، فإذا بالهند التي ورثت عن غاندي مبدأ (عدم العنف) ، قد أصبحت بفضل هذه الفكرة البسيطة أمة في الطليعة بالنسبة لمجموع المشكلات التي تثيرها قضية السلام .

فهيبة الأمة قد تكفلها لها أحياناً الأفكار ، إذا ماتناغت هذه الأفكار مع المرحلة التي تجتازها الإنسانية .

ولقد يحدث أن يخطئ الفتى المسلم في تقديره للمشكملات والأشياء ، فهـو غالباً ما يخطئ عندما يعتقد أن الذي ينقصه في وضعه الزاهن إتما هو الصاروخ ، أو على الأقل البندقية التي يؤدي بها كما يتوهم واجبه العاجل .

فضيره هنا قد أصيب بانحراف ، لأنه يحسب حساب حضوره الفذ وسط عالم يشعر بأنه لامكان له فيه ، ولكنه يفسر أصل دائه تفسيراً خاطئاً حتى يعزوه إلى نقص (أشياء) كثيرة في حياته ، على حين أن ماينقصه إنما هو (الأفكار) .

وسنظل نكرر ونلح في تكرارنا أن أزمة العالم الإسلامي منذ زمن طويل لم تكن أزمة في الوسائل ، وإغا في الأفكار ، ومالم يدرك هذا العالم تلك الحقيقة إدراكاً واضحاً ، فسيظل داء الشبيبة العربية الإسلامية عضالاً ، بسبب تخلفها عن ركب العالم المتقدم . فلكي نتغلب على مرضنا ينبغي أن نكتشف طريق الأمنة المرشدة ، أعني الطريق الذي لم تترسمه أمة قبلها .

ولهذا ينبغي أن نختار من بين الاتجاهات التي تتجه نحوها الإنسانية فنأخذ يزمام أحدها ، ثم نسبق إلى الطليعة .

وبوسعنا أن نقول: إن الهند قد بلغت اليوم مرتبة الأمة المرشدة في بعض الميادين ، لابفضل أنها تملك القنابل الهيدروجينية أو الصواريخ عابرة القارات ، فهي لاتملكها ، وإنما كان ذلك بفضل الروح الذي خلفه لهما غاندي ، فإذا بهما تتصدر موكب الإنسانية في اتجاه السلام .

فعلى المربين في البلاد العربية والإسلامية أن يُعَلَموا الشبيبة كيف تستطيع أن تكتشف طريقاً تتصدر فيه موكب الإنسانية ، لاأن يعلموها كيف تواكب الروس أو الأمريكيين في طرائقهم ، أو كيف تتبعهم ؟

ولو أتيح لهذه الشبيبة أن تعتنق مشكلة تكامل الإنسانية اعتناقاً تمنهما معه كل ذكائها وكل قلبها ، حتى تجعل منها رسالتها ، فسوف تحتل مقام الصدارة في الزحف نحو اتجاه جديد ، نحو تقرير مصائر الإنسانية ، ولعلها بذلك تمحو الشرور التي تفشت اليوم في حنايا أنفسنا ، ولعلها أيضاً تمحو بعض الشوائب والمذاهب التي خامرت عقولنا .

تتحدد صورة الثقافة بصفة عامة عندما تصبح تاريخاً ، فتتثل لأعين الأجيال في صورة معجزة إغريقية أو إمبراطورية رومانية ، غير أن القرن المشرين قد أدخل مقياساً جديماً في روح المنهج وفي الطريقة التي تحدد بها الثقافة ، فالإنسانية قد دخلت عصر التخطيط منذ الحرب العالمية الأولى ، وإذن بأردنا أن نفهم الثقافة في هذا العصر ، وجب أن نفهمها بوصفها منهاجاً قبل أن محددها نتيجة . وعلى ذلك فإذا ما واجهنا اليوم مشكلة الثقافة الإفريقية وجب

أَن نُعَرَفُها طبقاً لمقياس عملي ، وذلك بأن تكون صالحة لشيء ما ، وأن تكون على علم بهذا الشيء ، أي أن تتحدد طبقاً لما يجب أن تقوم به من عمل .

فإلى أي حد سوف يهدينا التاريخ في هذا السبيل ؟

هنالك نوعان من الناذج التي خلفها لنا الماضي ، والتي من شأنهـا أن تفيــدنـا مثالاً تاريخياً يضع حدود تعريف لثقافة ما :

ففي عالم البحر الأبيض المتوسط يوجد النهوذجان الروماني والإغريقي^(١) . وفي آسيا يوجد النهوذجان المنغولي والصيني .

فهانحن أولاء من أول خطوة في طريقنا أمام اختيار رئيسي ، فإسا أن نغرفها طريقاً إلى المضارة ، وباسا أن نعرفها طريقاً إلى المضارة ، وبعارة أخرى يواجه الجتمع مشكلاته بلغة القوة أو بلغة البقاء . بقدر ماتصوغ ثقافته أسلوب حياته وسلوك الأفراد فيه . وقد كان الذي صرف الجتمعات التي سبقتنا عن التاس حل نظري المشكلة الثقافة ، أن قضيتها لم تبرز واضحة أصام كان الشعب الإغريقي والشعب الروماني قد سارا كلَّ في طريق ، فإن ذلك لم يكن ابتداء نتيجة اختيار ، وإنما اتجها بكل بساطة إلى ما تميل إليه طباعها . يكن ابتداء نتيجة اختيار ، وإنما اتجها بكل بساطة إلى ما تميل إليه طباعها . هذه النفسية اتجه الرومان نحو الإمبراط ورية ، بينما فرغ الإغريق لتحقيق معجزاتهم في صورة حضارة . فإذا ما نجم في نطاق ثقافة معينة نزوع يتمارض مع معجزاتهم في صورة حضارة . فإذا ما نجم في نطاق ثقافة معينة نزوع يتمارض مع الخياها الطبيعي ، فإن اتجاهها يقصيه بوصفه عنصراً غريباً عن ذاتها ، وقد

 ⁽١) هذا الفصل بيان وجهه المؤلف إلى مؤتمر الكتاب الإفريقيين ، وقد سبق أن ترجمه الزميل عمر
 كامل مسقاءى .

حدثنا التاريخ كيف طردت أثينا إسبرطة حينما أرادت أن تجعل من نفسها عاصمة لإمبراطورية عسكرية .

وهناك حتية أخرى تدخل في هذا التحديد نطلق عليها الحتية الجغرافية ، فلكل ثقافة رقعتها حيث تكتشف منابع إلهامها ، ولها عجال معين تكون فيه وعيها للشكلات ، كا تجد فيه وسائل حل هذه الشكلات . وإنا لنرى في خريطة العالم القديم الرقعة التي انتشرت عليها الحضارة الهلينية ، وهي الأرض التي عليها تكونت معجزة الإغريق من العناصر التي أمدها بها إنسان هذه الرقعة وترابها ووقتها .

كا أننا نرى في الثقافة الرومانية الاستجابة للشكلات التي نبتت على الأرض التي سيطر عليها (السلام الروماني Pax Romana) ، فن قبيل أن تصبح هذه الأماكن (متحفاً) يقدم لنا التفسيرات التاريخية عن ثقافة الماضي ، فبإنها كانت معملاً تركبت فيه عناصر تلك الثقافة ، وإن هذه الآثار التي خلفها لنا الماضي لتستطيع _ بقدر ما في هذه النظرة من صواب _ أن ترشدنا اليوم .

ولاريب أن في إفريقية متحفاً هاماً للثقافة ، ينبغي ألا ننساه إذا ماأردنا أن نصف بعض عناصرها ، و خاصة ما يتصل بالقيم الأخلاقية والجالية الإفريقية ، التي لا يجوز إغفالها عند أي تخطيط للثقافة ، فلسنا نشك في أن هذا المؤتمر يعد إلى حد ما مؤتمر تخطيط ، وهذا يعني أن أعمالها تتجه نحو المستقبل أكثر مما تلتفت إلى الماضي .

فإذا سرنا على هدي التاريخ كان علينا أن نـدرس المشكلـة في ضوء عنصرين محددين هما : مزاج الثقافة ورقعتها .

أما المزاج : فيانني أرى أنه من غير سبر دقيق لأعماق النفسية الإفريقية ، ودون إضرار بالنتائج التي يمكن أن نستخلصها ، نستطيع أن نفترض عملياً أنه من غير التوقع أن يأتي يوماً ما تهديد من إفريقية ، تحت شمار إمبراطورية عسكرية ؛ وإذا مااحتاج الأمر إلى التدليل على صحة الفرض دون تأسيس على الاعتبار الأخلاقي وحده ، فإننا نجد الاتجاه يتحدد طريقه بقوة الواقع ، فإفريقية لاتملك في الواقع رصيداً من القنابل الذرية ، ولاهي تملك صناعة ثقيلة لإنتاجها ، وإذن فن غير المكن أن تسطر مشكلاتها بلغة القوة ، وإنحا على العكس من ذلك سوف تسطرها ـ بقوة واقعها ـ بلغة البقاء .

فالمشكلة من الناحية النفسية واضحة لالبس فيها ، فيان الزاج الإفريقي لا يحمل أية عقدة من نوع إمبراطوري ، وليس في صدره أية نواة لإرادة قوة تـأتي بثقافة إمبراطورية ، وإذن فنحن من أول خطوة أمام ثقافة حضارية .

وفي ظل هذه الصياغة للمشكلة ينبغي تحديد العنصر الآخر: (الرقعة) فما هي الحدود التي يجب أن نضعها للثقافة الإفريقية ، تلك الحدود التي في داخلها سوف تجد منابع إلهامها من ناحية ، كا تجد فيها الأعمال التي ينبغي أن تقوم بها ؟. وفي كلة مجملة : ماهي مهاتها ؟

إن من الواضح أن الضير الإنساني في القرن العشرين لم يعد يتكون في إطار الوطن أو الإقليم ، هذا مع اعترافنا بأن أرض المولد التي يعيش عليها الناس تمدهم بالبواعث الحقيقية لمواقفهم العميقة ، غير أن الضير الإنساني في القرن العشرين إنما يتكون على ضوء الحوادث العالمية التي لا يستطيع أن يتخلص من تبعاتها ، فإن مصير أي جماعة إنسانية يتحدد جزء منه خارج حدودها الجغرافية .

فالثقافة أصبحت تتحدد أخلاقياً وتاريخياً داخل تخطيط عالمي ، لأن المنابع التي سوف تتبناها ، والقضايا التي سوف تتبناها ، والامتفزازات التي سوف تستجيب لها ، والأعمال التي سوف تقوم بها ، لاتستطيع هذه كلها أن تتجمع في أرض الوطن ؛ فالثقافة الإفريقية مجالها العالم ضرورة ،

فيجب أن تصعد أعمالها إلى هذا المستوى ، مميزة بين الأعمال التي تنصل ببنماء حضارة إفريقية ، وتلك التي تبعث بإشعاع تلك الحضارة خارج حدودها .

والنظر في التخطيط العالمي الذي يجب أن تندمج فيه الثقافة الإفريقية يكشف عن ناحيتين ، فإنه يوجد نوعان من الناس يختلفان اجتماعياً : نوع كان أو لا يزال مستعمراً ، ونوع كان ولا يزال مستعمراً .

وجيع المشكلات الكبرى للعالم الراهن ترد نفسياً وسياسياً واقتصادياً إلى هذا النظام الثنائي الذي خلفه لنا القرن التاسع عشر ، بل إن مشكلة العلاقات الداخلية لكلا النوعين هي فعل أو رد فعل لهذا النظام ، فإن السباق الخطر في عجال القوة بين الدول المتقدمة ، من أهدافه الرقابة على الجاهير ، وعلى المساحات التي تملكها الشعوب المتخلفة ، وهذه الشعوب الاخيرة بدورها قد مزقتها الأحلاف التي تربطها عسكرياً وسياسياً بالشعوب المتقدمة ، فضلاً عن أن بينها أحقاداً مستحكة ، وأحقاداً أخرى تبعث بها هذه الشعوب عبر حدودها إلى البقعة المتحضرة من هذا العالم ، وفي هذا كله تحميل لمشكلة السلام أثقالاً مع أثقالها .

وهكذا نرى القرن العشرين يضع قضاياه Thèses في مواجهة ماخلف لنا القرن التاسع عشر من مناقضات (الاستعار) Antithèses ، فنحن نعيش هذا الصراع اليوم في جميع أشكاله في انتظار ساعة (التركيب Synthèse)التي تصهر النرعتين في السلام العالمي .

ويبدو أن هذه الساعة قد آذنت في مؤتمر باندونج ، لو أن التاريخ يحقق مشاريعه . فهذا كله في جملته هو التخطيط العالمي الذي ينبغي أن تندمج فيه الثقافة الإفريقية .

أما المهام التي ينبغي أن تواجهها الثقافة الإفريقية داخل هذا التخطيط فإنها تتألف من قضايا ثلاث هي :

- (١) الارتفاع بمستوى الرجل الإفريقي المتحرر من الاستعار ، أو الذي لا يزال يرسف في أغلاله إلى مستوى الخضارة .
- (٢) الارتفاع بالرجل المتحضر الذي لا يزال ضيره ملطخاً بإثم الاستعار إلى مستوى الإنسانية ..
 - (٣) إدخال الشخصية الإفريقية في المسألة الرئيسية للسلام .

وهذه المهام الثلاث ترجع في الواقع إلى مهمة واحدة تعبر في عمومها عن مشكلة الإنسانية ، وهي مشكلة تتطلب في حلها ذلك التركيب المنتظر ، ولسوف يجدد المجتم الإفريقي دون شك في مزاجه وفي ظروف تطوره الإلهامات الضرورية ، التي تضطره ألا يواجه مشكلاته بلغة الإمبراطورية . ومن هنا فقد وجب على الثقافة الإفريقية أن تضعها بلغة الحضارة .

وحتى تستطيع النخبة الإفريقية أن تقوم بدورها الحضاري على أقمه ، فإن عليها أن تدرك بدقة وضعها الحالي ، إذ أنها تجد نفسها أحياناً منفصلة عن وسطها ، فإن المثقف الإفريقي الذي كونته باريس ولندن ، هو في أغلب الأحيان أوثق اتصالاً بمنشأ ثقافته منه بمنشاً حياته ، وهذه ولاريب نقطة اتصال بمهمة في ضمير هذا المثقف إذا مانظرنا إليه بالنسبة لمشروع تركيب إنساني ، فهو يستطيع أن يقوم بدور مهم بفضل ماانغرس في فكره من نبات الثقافة الأوربية ، يتجلع بعضح في موقف المشكلات نظرة مزدوجة ، فهو ينظر إليها مرة من خلال يتجلى بوضح في موقف النخبة الإفريقية ، حيمًا نرى مثقفاً يبحث في الأزياء ما يعوض به عن نقص من نوع آخر ، فنراه مثلاً في بعض الحفلات يلبس زي أبيه القدم فكأنه بهذا يعوض نقصاً يشعر به في اتصاله الروحي بالجماهير الإفريقية ، ويوشك هذا المظهر السلمي أن يؤدي بتلك النخبة إلى انفصال ثقافي في وقت هي أحوج مانكون فيه إلى الاتصال ، فإن الحضارة التي دانت بها النخبة الإفريقية في نواح شتى ، قد فصلتها عمن دونها من الجماهير التي لاتزال في تطورهـا البـدائي ، وربما انفصلت عن وسط ثقافتها إذا ماحاولت العودة إلى منشئها ، لكن الأمر قـد يأخذ صورة أخرى لو أن هذه النخبة الإفريقية قـامت بـدور الوسيـط بين العـالم الذي نشأت فيه وبين الحضارة .

فقيامها بهذا الدور ليس وفاء منها لأحد العالمين ، وإنما هو وفاء مزدوج لأصلها ولثقافتها ، فعضورها (Présence) في إفريقية ينبغي أن يبرأ من العقد ، كا ينبغي على ثقافتها ألا تكون في برج عاجي ، لاتصل إليها أيدي الجاهير الجاهد ، بل ينبغي أن تكون القاعدة التي ترتفع عليها هذه الجاهير إلى مستوى الحضارة .

وهذا يبدو لي بصورة مختصرة المشكلة الأولى للثقافة الإفريقية ، أما مشكلتها الثانية التي عليها أن تواجهها فهي الضير الأوروبي ..

فإن أوربا التي ورثت التقاليد الرومانية من عصر النهضة قد أصبحت اليوم رهينة ثقافة إمبراطورية. فقد تفذى ضيرها بما أشار القرن التاسع عشر من قضايا ، وهو القرن الذي شهد ازدهار فكرة (جوبينو) ، ذلك الكاتب الذي طبق أفكار (دارون) عن أصل الأنواع على مجال الإنسان ، فخلف بهذا القرن العشرين تراثأ روحياً ضاراً ثقيلاً أنتج أمثال (هتلر) والدكتور (مالون) .

لكن هذه الأرض التي أقامت عليها بناءها الفكري خلال القرنين الأخيرين قد انهارت به اليوم وبما كان يحمل ، فالذي يبدو أن أوربا تبحث اليوم عن مسوغات جديدة لوضعها الجديد ، فن وراء هذه الحقيقة يمكن أن نجد جميع التفسيرات للمأساة الأوربية الراهنة ، أعني بذلك أصل المأساة التي يعيشها العالم اليوم، ، وربما استطعنا بهذا أن نفسر بعض ألوان الأدب الأوربي كالوجودية مثلاً ،

وبكلمة واحدة : فإن العالم يعيش الأزمة الأوربية ، إنه يعيشها سياسياً وفكرياً واقتصادياً وإلى حد ما أخلاقياً ؛ وإذن فتعريف الثقافة الإفريقية لايكون دون أن نأخذ في حسابنا هذا العنصر الأساسي للأزمة العالمية التي هي (الحالة Le cas) الأوربية .

ولائك أن النخبة الإفريقية ستجد نفسها حيال هذه (الحالة) أمام إحدى مهاتها ، التي تتطلب منها قسطاً أوفر من الصفات الأخلاقية ، بقدر ماتحتاج إلى الصفات الفكرية ، وبكلمة أخرى كل الصفات التي يحتاجها الطبيب الصالح .

والسير في معالجة حالة ما يقتضي دراسة مرضية وأخرى علاجية . فإذا كانت المدراسة الأولى سهلة التحديد فيانه من الصعب تحديد الأخرى ، لأن السير في العلاج يتوقف نجاحه على المريض نفسه أي على أوربا ، فأوربا تعيش في عالم كؤنه علمها ، غير أن ضيرها لا يعلمه تماماً ، لأنها تجهل فيه مشألة رئيسية ، تجهل الإنسان الذي اعتادت أن تنظر إليه حتى الآن على أنه من أبناء المستعمرات .

فإذا ماأراد الضمير الأوربي أن يجدد بناءه فإن عليـــه أن يبـــدأ فترة من التدريب المؤلم القاسي ، شأنه في ذلك شأن أي عضو فقد صلاحيته .

يجب على هذا الضير أن يشعر في العالم الذي سيطرت عليه أوربا بوجود الأخرين ، ومهمة النخبة الإفريقية إزاء ذلك أن تسهم في ترويضه على صلاحيته تلك بأقل أم ممكن ؛ ولاشك فإن الذي يسهل قيامها بهذه المهمة أن تكون قد قامت بههمتها الأولى ، فبقدر ماترتفع بالجاهير الإفريقية إلى مستوى المخارة فإنا ترتفع بالضير الأوربي إلى مستوى الإنسانية ، لتضع أمامه صورة صحيحة عن الرجل الذي يعده الاستعار شيئاً تمافهاً ، فالمهمتان مترابطتان وتسائجها الاجتاعية والنفسية متلازمة ، فكل ماسوف بحضر الرجل الإفريقي سوف يعطي للأوربي فكرة أصح عن العالم الإنساني .

ولسنا بجاجة إلى القول: إن المنظبات الثقافية العالمية كاليونسكو تستطيع أن تقوم من ناحيتها بدور مؤثر في معالجة الضير الأوربي، وحينئذ تكون المهمة أسهل، وخاصة إذا اختيرت لها طرق أقل تزمتاً ما جرت به العادة، وذلك حتى تواجه بها الجاهير، وليس النخبة فقط . فالثقافة الإفريقية ينبغي ألا تكون أقل إشعاعاً خارج إفريقية منها في أعمالها لتحضير قارتها . وحينا تكون قد خلصت تكون بذلك قد أسهمت في تكوين الضير المنتخلفة من القابلية للاستمار فإنها مكون بذلك قد أسهمت في تكوين الضير الإنساني، وجهذا تكون قد كونت لحظة من التعلق فقايا الماضي ونقائصها لتخلي مكانها للتركيب الذي من شأنه أن يعيد للإنسان قيته، حتى الايبقى مستعبر ولاقابل للاستمار، غير أن مهمة الإنسانية اليوم خاضعة في عمها لقضية السلام ، التي تفرض نفسها مقدماً على كل مشروع اجتاعي أو روحي في العالم الراهن ، فشكلة السلام قد أصبحت هي النقطة التي تلتقي عدها خيوط التاريخ جمعاً .

ولن يتاح للثقافة الإفريقية أن تأخذ مكانها بحق في التخطيط العالمي للقرن العشرين ، مالم تنجه نحو هذه النقطة الرئيسية ، واضعة مشكلة السلام من بين المهام الرئيسية التي تضطلع بواجهتها .

وهذه المهمة الثالثة تضعها أمام اختبار .:

فاذا يمكن ، وماذا يجب على هذه الثقافة الإفريقية أن تقدم لحل هذه المشكلة العالمية ؟

إن العالم مثقل بـالعلم وبثقـافـة الإمبراطـوريـة ، إنــه يضـج بروح الحرب وبوسائل الحرب ، ولكن هناك فراغاً كبيراً من الضير ينبغي له أن يتلئ ، وعلى الثقافة الإفريقية أن تتحدد طبقاً لهذا . إن روح القرن التاسع عشر التي ادّعت تحقيق سعادة الإنسان بواسطة الآلة قد انتهت إلى إفلاس محزن ، فلم يعد العالم ينتظر الخلاص على يد العلم ، ولكن في أن يَبْغَث الضير الإنساني من جديد ، والعبقرية الإفريقية لاتستطيع أن تنقذه باكتشاف طريقة جديدة في صناعة الكوتشوك ، أو وسيلة مستحدثة في تخليل الذرة ، ومن ثم فإن ما ينبغي أن تقدمه لحدمة السلام هو الضير .. وليس العلم .

والثقافة إنما تتجه إلى الإمبراطورية أو إلى الحضارة بما تتضنه من الكفاءات الفنية والمبادئ الأخلاقية ، ونسبة هذا المضون - التي تقرر مصير الثقافة - يجددها المزاج ، وغالباً الظروف التاريخية ، وهو ما يمكن خاصة أن يتحقق في الثقافة الإفريقية ، هذه الثقافة التي سوف تقوم حينئذ بدور مهم في حل الأرمة العالمية ، وذلك بما تأيّ به من الإصلاحات لبعض الشاهيم الأساسية ، فليس بخاف أن يقية لا تملك رصيداً من القنابل الذرية عليها أن تصفيتها ، ففي نفسية غالب في العالم أكداساً من الكراهية والحقد لابد من تصفيتها ، ففي نفسية غالب الشعوب بذور فكرية مميتة ، وليست الإنسانية مهددة من الغيوم المشبعة بالإنسانية عليه فوق رؤوسنا التجارب الذرية فحسب ، ولكنها أيضا ختنقة في جو مشحون بهذه الجراثي المهتة التي ورثتها عن العهذ الاستعاري ، فالنخبة الإفريقية سوف تستطيع خدمة السلام في فكر الإنسان مباشرة ، بما تغير من موقفه الفكري والأخلاق إزاء المشاكل القائة اليوم .

إن الحرب جزء من التجارب الإنسانية في عهودها الأولى ، وليس من قبيل المصادفة أن يلعب الأطفال ألعاب الحرب في العالم أجع ، والمثل القائل : (من أراد السلام فليتهيأ للحرب Si vis Pacym Para Bellum)السذي كان يضرب الرومان في عهده ، يدلنا كيف تخضع فكرة السلام لفكرة الحرب ، ولا تزال هذه النفسية تسيطر حتى الآن في كل المعاهد حيث تتكون الكفاءة المسكرية ،

ولايزال السلام في البلاد المتحضرة يعد نتيجة لحرب ظافرة ، وليس نتيجة لتخطيط صالح للحياة الدولية ، تحت رقابة فعالة من الضير العالمي ؛ ففكرة السلام لم تحقق حتى الآن استقلالها وشخصيتها الخاصة ، وهي تدين في خضوعها هذا للثقاقة الإمبراطورية التي لاترى السلام إلا حيثًا يكون مؤيداً بالسلاح .

فالثقافة الحضارية ينبغي أن تعطي لفكرة السلام شخصيتها الحقيقية ، بـأن تضعها منذ الآن تحت ضان المبادئ .

إن على الثقافة الإفريقية أن تتحدد بالنسبة لهذه القضية طبقاً لبعض المبادئ كالتي قررها مؤقر باندونج ، وإذا مادان الكتّاب الإفريقيون بهذه المبادئ فخصصوا قسطاً من إنتاجهم لمشكلة السلام ، فسوف نرى يوماً يبتدع فيه أطفال إفريقية لعباً أوحى إليهم بها السلام .

وأخيراً فإنه إذا ماكتب للثقافة الإفريقية أن تواجه هذه المهام الثلاث التي التينا عليها بعض الأضواء ، فيان من حقها على التاريخ أن تحظى لديمه بلقب (ثقافة كبرى) ، لأنها تكون حينئذ قد أسهمت في تشييد عصر إنساني شامل في العالم .

الفصل الخامس

ماضد الثقافة L'anti culture

ترجمة عمر كامل مسقاوي



في عام ١٩٥٩ وعند كتابة الفصل السابق ، كان العالم يمر بفترة من الانفراج النسبي . فمن ناحية نجحت (روح جنيف) إلى حد ما في ترطيب الجو الدولي للحرب الباردة ، ومن ناحية أخرى ، وفيا كانت الثورة الجزائرية مسترة ، تسارعت عملية تصفية الاستعار في العالم الثالث . وأخيراً فإن الدول الأفروسيوية المستقلة اجتمت في (باندونج) ، محققة وعيها لحقوقها وواجباتها في العالم ، ولتضع ثقلها بأكله في الميزان تحت شعار عدم الانجياز .

فحين نطرح مشكلة ثقافة معينة على مستوى القارة الإفريقية مثلاً ، أو على مستوى القارة الإفريقية مثلاً ، أو على مستوى أي بلد تقدمي ، دون أن نأخذ بعين الاعتبار كل هذه المعطيات السياسية والجغرافية ، فإننا نكون بذلك قد أدرنا ظهرنا عن قصد لسائر أبعاد التاريخ في هذا النصف من القرن .

تلك كانت قناعة الكاتب في أعماقه وهو يضع رسالته ، إذ رأى بأن أفضل وسيلة لإدخال إنسان العالم الشالث ، والإنسان الإفريقي على وجه الخصوص في تلك الآفياق البيارزة ، أن ندعوه إلى المشاركة في تحقيقها في الإطبار السياسي والأخلاقي والاجتاعي .

فههات هذه المشاركة التي أوضعناها في تلك الرسالة ، قد صاغتها معطيـات وضع عالمي معين ، فضلاً عن وضع خاص بالعالم الثالث ، هـذا العـالم الـذي خرج من عصر الاستعبار ليجد نفسه في مواجهة مشاكل تخلفه .

كان ذلك منذ عشر سنين ، لكن الأعوام الماضية عدلت دون أدنى شك ، تلك الصورة التي فيها شيء من المثالية لعام ١٩٥٩ ، فالعالم لا يتطور اليوم في جو من السلام فدون ذلك الكثير . ذلك أن روح باندونج التي تركها كي تلقى مصيرها أولئك الـذين أوجـدوهـا أنفسيم ، قد انطفأت كما تنطفيم نار معبد هجره سَدَنته .

وروح جنيف تبدد كا يتبدد الحلم ، وخطـط تصفيـة الاستعار تتابعت وتتنابع اليوم في جوَّ من العنف متزايد ، مرتدة أحياناً إلى سيرورة استعار جـديـد كا في فلسطين وفيتنام وإفريقية الجنوبية .

وأخيراً فالعالم الشالث ينزع نحو الإغراق في تخلفه أكثر فأكثر ، اللهم إذا استثنينا تلك الحالات التي حدثت فيها بالتحديد تحولات ثقافية جادة كا هو شأن كوبا والصين .

وبكلمة أخرى فإذا قسنا الأمور بالقياس الذي قسنا به المهات ، التي حددناها في الفصل السابق لعشر سنوات خلت رأينا :

 أ ـ أن الرجل المتحضر قـد أصبح أكثر همجية ، فستواه الأخلاقي قـد انخفض بشكل ملحوظ .

ب ـ أن الإنسان الإفريقي لم ير مستواه الاجتاعي قــد ارتفع إلى ماكان يأمل أن يرتفع إليه .

ج ـ أن السلام أخيراً ـ تلك الفكرة المهينة ، والموضوع المحوري لباندونج ـ
 هو اليوم كا لم يكن في يوم مضى في ظل السلاح .

يمكن في الواقع ومن خلال موقف كهذا ، أن تتكون فلسفة تسمح بالقول : إن إنسان العالم الثالث ، والإفريقي على وجه الخصوص ، لم يخدم قضية السلام ، إذ لم يكن بإمكانه القيام بهذه المهمة .

وبوضوح أكثر فإن إفريقيا (منظمة الوحدة الإفريقية) لم تطرح - كا هو معلوم - مشاكلها بلغة القوة في (أديس أبابا) ، وهي لم تعلن عن استعداد ما لخلق فكرة ثقافة سيطرة ، وهي لاتستطيع ذلك حتى ولو كانت طبيعتها تدفعهـا في هذا الاتجاه .

يكفي هذا من وجهة موضوعية .

ويمكن أن يضاف إلى ذلك ، أن الإنسـان الإفريقي في المرحلـة الحــاضرة من تطوره ، لايستطيع أن يدعي دور الموجه للإنسـان المتحضر ، ليرفعــه إلى مستوى (الأخلاق الإنسانية) .

ثم إن هذا الإنسان المتحضر كبير بشكل يستطيع معه أن يتخبط وحيداً في مشاكله ، وينبغي أن نترك له بمحض وسائلـه أن يرتبـط بهـذه المبـادئ أو يتخلى عنها .

إننا إذا أخذنا الأمور بموضوعية ، فهذه فلسفة مقبولة ، ومع ذلك فإننا نشعر بمدى أي ضيق في الأفق ، وعزلة عن العالم الحارجي ، ستقود إليهما ثقافة إفريقيــة كهذه ، تضع مثل هذه الفلسفة .

وإذا مااندفعنا قليلاً في الاستسلام لهذا النوع من الموضوعية ، وأوغلنا فيه دفعة واحدة ، فذلك لن يكون سبباً في عزل هذه الثقافة عن الترفع والمثالية وروح الشعر ، وسد آفاقها على العالم ، وتبديد جميع تطلعاتها الكونية فحسب ، ولكنه الانطواء في نفسها على العدم .

فإذا ما تخلت ثقافة أو قصرت عن رفع المستوى الاجتاعي للفرد ، إذا ما تخلق في اعالها اليومية وذلك محكها الأخير ، فإنها لن تكون ثقافة . إنها ستسقط في المعنى الأدق للكلمة في وهدة (لاثقافة) ، وستمتع في هذا النطاق بقليل من الغرابة أو كثير ، وقد تصطبغ بلون محلي أو توشيها مباهج الفولوكلور .

فالوظيفة الاجتاعية للثقافة تتطلب الكثير من التحديد ، خصوصاً في المطيات السياسية للبلاد الحديثة التي خرجت من عصر الاستمار ، وبدأت بناءها الاجتاعي .

هنا فإن كل وتيرة لهذا البناء ، وكل قية اجتاعية له ، وكل خلفية تاريخية ، ترتكز على الثقافة وحدها التي تبعثه وتحييه .

ذلك أن حرب التحرير في أي بلد إفريقي ، تفتح الطريق سياسياً إلى السيادة القومية ، واجتاعياً تقود إلى وضع تتراكم فيه المشاكل الناشئة عن النظام الجديد ، وتضاف إلى المشاكل التي خلفها النظام الاستعاري .

والنظام الجديد يبني أساساً في ظل تباشير دولة ، هي أبعد من أن تكون مجرد تأكيد للسيادة الوطنية ، بخطها المستور في أسطره الأولى ؛ إنها بناء الأجهزة الأساسية لتطوير هذه السيادة في أبعادها السياسية والاجتاعية والاقتصادية .

فتأكيد السيادة قد تحقق بدماء أولئك الذين قدادوا معركة التحرير ، لكن توطيدها في الحياة العامة يقع على عاتق الأحياء . إنه يرتكز على جلدهم في العمل ، على النظام ، وعلى حماستهم في مهاتهم اليومية . وبكلة واحدة على ميزة ثقافتهم .

وبتعبير آخر ، فالثقافة تستطيع أن تمنحنا اللحظات المتعة ، إذ توحي إلينا أن نُنشد أحياناً مجتمعين ، وأن نرقص مجتمعين ، ونضحك مجتمعين ؛ والأداء الحسن لذلك كله ظاهرة مشجعة وجمالية ينبغي عدم الاستخفاف بها . ولكن دورها الأسامي أن تعلمنا العيش المشترك والعمل المشترك ، وخاصة الكفاح المشترك . هذه هي وظيفتها الاجتاعية الأساسية .ولن نتلهى بإضاعة الوقت في إيجاد تعريف لمفهوم الثقافة .

وجواب (هوريو) العفوي قد يكون كافياً حينا قال: « الثقافة : إنها ذلك الدي نحتفظ به حينها نسى ما تعلمنهاه » . لكن اختصاصياً كالأمريكي (هوركوفيست) تردد وهو يعطي لها تعريفاً ، فأعطى لها تعاريف ثلاثة سهها (المتناقضات الظاهرة) من أجل أن يحيط بدلاً من أن يحدد لها تعريفاً منهجياً أفلت منه .

ومن أجل أن نتفادى الأفكار المبقة ، يكن لنا أن نلجاً هنا إلى تلك الطريقة في المعالجة ، بأن نتتبع المسائل التي ترد إلى الفكر من خلال المسالح الحورية ، التي نحتاج أن نوليها أهمية معينة في البلاد الإفريقية ، في هذه المرحلة من تطورها .

وهكذا فإن من حقنا في بلد متخلف ، أن نصب معظم اهتاماتنا على الجانب الاقتصادي ، ويمكن لنا وكيفها اتفق أن نعدد بعض القيم في هدذا الإطار: الإنتاج ، التسليف ، العمل ، الاستهلاك ، العقد ، الأمانة التجارية ، الدقة ، التنظيم ، الادخار ، المبادلة ، أمن الأموال ... إلخ .

ها نحن أولاء أمام جدول من المصالح المحورية ، وارتباطها بعيشنا اليومي لا يخفى على أحد ، وكل القيم الاقتصادية التي حددناها ، لاتستطيع أن تُحقق دورها وأن تمارسه بصورة فعلية ، في مخطط تنهية إفريقي ، على سبيل المثال ، دون بعض شروط تكيف تتعلق بالإنسان الإفريقي نفسه .

من الطبيعي أن هذه الضوابط ليست تعريفاً للثقافة ، ولكنها تشكل أحد جوانبها الأساسية ، إذا نظرنا إلى الموضوع من زاوية المشاكل الاقتصادية أي المشكلات الأهم في إفريقيا . وعلى ضوء ذلك سنستطيع القول : إن معالجة الموضوع من هذه الناحية تتناول تعريفاً جزئياً للثقافة . ويمكن لنا أن نوسع إطارها لتشمل مواضيع أخرى :

الرياضة ، بناء المدن ، الفن إلخ ، مثلاً ، فإذا طبقنا مثل هذه الطريقة على تجربة الإفريقي الذي عاش في كلا الجتمين : في العالم المتطور والعالم الثالث ، فإن هذه الملاحظات ستتناول بالضرورة ذلك المظهر المزدوج للأشياء ، إذ سيشاهد (العمل ، الدقة ، التنظيم ، الادخار) من ناحية ، ومن ناحية أخرى (عدم الفعالية ، الفعوض ، التسيب ، الإسراف) . فإذا زان الأمر بالمعيار الثقافي وجد نفسه منساقاً إلى الحديث عن ثقافتين : ثقافة تنتج أسباب التقدم والتنبية ، وتلك التي تخلق الشروط النفسية والاجتاعية لما هو التخلف .

وهكذا فإن وحدة مفهوم كمفهوم الثقافة ، له مثل هذه الأهمية التاريخية الكبرى ، ستكون معرضة للخطر بطريقة فريدة إذا ماأعطيناها هذين الرجهين : وجها يثل التنبية ، وآخر يمثل مادون التنبية .

من هنا نستطيع الجزم بأنه لاتوجد ثقافة للتخلف ، ومن أجل صفاء أكبر ولوضع أعلى درجات الوضوح لأفكارنا ، فيإنه من الجائز الحديث عن ثقافة في حالة ، وفي حالة أخرى ، ودون أن نكون منحازين عن (اللاثقافة) ، شريطة أن نضع لهذه الكلمة محتوى اجتاعياً صالحاً .

ونقول عن (لاثقافتنا) إنها ذلك المستوى الاجتاعي التاريخي ، الـذي لابـد أن ننطلق منه لنبني ثقافة تقتع بالأصالة والعالمية في آن معاً .

هذا هو الرأسال الأولى ، وفي حالتنا هذه فإن مثل هذا الرأسال ، لا يستهان مه من أجل أن يوظف في إطار برنامج ثقافة .

فهناك طهارة إفريقيا الأخلاقية ، وجماع حماستها للخير والجمال ، ونقاء

روحها وواسع عفويتها العاطفية المتعاطفة ، وعميق مخزونها البكر من روحها كيا تخلق القيم الجديدة النافعة والصلبة معاً .

لكن الثروة الثينة هذه معرضة للأخطار ، فنحن في عالم ما زال ملطخاً بخطيئة الاستعار إزاء أولئك المشغوفين به (ثقافة سيطرة) ، ولا يريدون أن يتيحوا للشعوب التي خرجت حديثاً من ربقة الاستعار ، إمكانية تحقيق (برنامج ثقافة) ولا أن يحافظوا على (لاثقافتهم) بكراً لا يما و مو م .

هناك أفلام ، وهناك أسطوانات ، وهناك مجلات خلاعية . وهناك كتب التربية الجنسية ، وهناك أساليب التخنث والترجل ، وهناك مجون نشاهده أمام أبصارنا ، وهناك حتى فلسفة اللذة الجنسية كيا تضع الشباب على طريق الفرويدية . وهذه كلها ليست إلا مظاهر منظورة أو غير منظورة لوحش متعدد الأطراف ، واسع المدى ، قذر تسم أنفائه الملوثة مناخأ ، تولد فيه القيم الثقافية الأملية ، وقتد أطراف تتلوى كالأفعى ، لزجة الدبق ، قسك بقوة وتنزلق ، لتحكم الخناق وتخد في أعاقنا وفي قلوبنا وفي عبقريتنا وفي روحنا ، تلك الثروة الأساسية التى هى المنطلق في تحديد (منهج ثقافة) .

ولا ريب أن هنـالـك مشاريع حقيقيـة لمـا هو ضد الثقـافـة ، تولـد تحت الأشكال والعناوين كافة ، لتجهض بالوسائل المصطنعـة أخلاقيـاً وفكريـاً البرامج التي يغو في إطارها هذا الرأمال ويزداد .

لكن يضاف إلى هذا الخطر وهو يأتي من الخارج ، خطر يأتي من أنفسنا ، ف (لينين) اشتم هذا الخطر في بداية مجتمع وليد ، عندما وجه تحذيره الشديد (ضد كل محاولة تحجم للقيم الثقافية لتتلاءم مع إطار الثقافة البروليتارية) .

ينبغي أن ننقي مفهوم الثقافة من التراكم الأدبي ، ومن كل أكاديميـــة ومن كل إقحام فولكلوري . وإذا كان لاريب في أن الفولكلور جزء من الثقافة ، فالثقافة ليست فولكلوراً يتأتق في قليل أو كثير ، بما يناسب ذوق العصر ، وخاصة ذوق السائح الذى تستهو يه المشاهد الغربية عن وسطه .

فالثقافة هي أسلوب حياة ، الأسلوب المشترك لجتمع بأكمله من علمائه إلى فلاحيه .

أما الفولكلور فهو إقليمي ، أي إن عالم الأجناس يجد في حدود الإقليم كل مايريده عن تاريخ الفولكلور ومغزاه ومعناه . وهكذا يكن أن نجد لفولكلورنا الجزائري تفسيره في الأرض الجزائرية ، التي تحدها حدودنا المتعددة الأضلاع كا نراها على الحريطة . ففي داخل هذه الحدود يمكن حصر سائر المعطيات التاريخية لنط (عيسى الجرموني) على سبيل المثال .

لكننا لانستطيع دراسة فكر وأعمال (ابن خلـدون) ونحن نغلق عليها وعلى أنفسنا حدود هذه الرقعة الجغرافية .

فهجال ثقافة ما إغاهو مدى حضارة . ومؤلف القدمة شعر به بحدة كبيرة و بكل مأساوية ، في ذلك العصرالذي انتهت به الحضارة . إذ حينما شهد بشاقب نظره الأفول الثقافي في المغرب ، كان يعي بحسرة وحنين تدني الثقافة في الشرق الأوسط الإسلامي .

وقبل أن تصبح الثقافة وطنية وخاضعة لضرورات ومتغيرات الشعوب ، وما يفاجئ مسيرتها ، أو عالمية تتحسن وتنفتح لمصلحة مجموعة أكبر هي الإنسانيـة ، فالثقافة هي أولاً ما يرسم قسات المجتم ويجدد مسيرته .

وحينا نطرح مسألة ثقافة إفريقية ، فإننا بصورة أساسية نطرح قضية حضارة إفريقية ودوراً إفريقياً في العالم ، وهذا الطرح يترك لنا الخيار بين ثقافة امبراطورية أو ثقافة حضارة .

وحينما يصبح هذا الاختيار حقيقة واقعة ، فإن النخبة الإفريقية ملزمة بـأن تضع في صيغته المحتوى لللائم .

خاتمة

لقد أردنا في هذه الصفحات أن يُلمَ القارئ العربي في نظرة واحدة بشكلة الثقافة من جوانبها الكلاسيكية ، مع جانب من وجهات نظر جديدة بجدها هنا ، ومع ذلك فسيلحظ القارئ أننا حتى في عرضنا للجوانب الكلاسيكية قد طبقنا منهجاً جديداً في الدرس والتحليل ، كيا ندرك العناصر الأولية في الثقافة إدراكاً أكثر تعمقاً .

والواقع أن التحليل النفسي الذي طبقناه في الفصل الأول قد كشف لنا بصورة ما عن ذرات هذه العناصر ، كا أعطانا فكرة عن طريقة تحللها في ذاتبة الفرد ، ليتم عن طريق هذا التحلل تحديد طابعه الثقافي .

حتى إذا استوفينا هذا المبحث قنا بخطوة أخرى في اتجاه معكوس، فعرضنا منهجاً للتركيب النفسي يتفق ومانقصد إليه من تحويل العناصر التي كشف عنها التحليل، إلى برنامج تربوى يكن تطبيقه في ميدان التعليم.

بيد أن هذا التحليل قد وضعنا في الوقت ذاته في مواجهة جانب آخر من جوانب المشكلة ، ذي مغزى غير منتظر ولامتوقع ، وذلك بسبب ما يلابسها من ظروف دولية ، فإن قولنا إن لشكلة الثقافة في مجتم معين نوعيتها ينعنا أن نستورد لها حلاً طبّقه مجتم آخر ، دون أن محتفظ في النقل أو الاستيراد سواء تقلد هذا الحل صعفة شيوعية أو تقليداً غربياً .

وليس مبنى هذه الملاحظة قائماً على اعتبارات دينية أو سياسية ، بل هي

قائمة على اعتبارات فنية خالصة كا رأينا ، وهي تدل ضمناً على أن هناك لواقعنا أساساً ثقافياً عربياً إسلامياً لا يكن إعادة بناء حضارتنا على سواه .

ومن ناحية أخرى لقد غنت الاعتبارات التي قدمناها ـ فها أعتقد ـ الموضوع برأي جديد ، على الأقل بالنسبة للثباب العربي الذي أتوجه إليه في هذه الدراسة ، وذلك الرأي هو ـ دون ريب ـ صاعالجناه في فصل (تصايش الثقافات) .

كا كان من المفيد قطعاً أن ننظر إلى مشكلة الثقافة من زاوية عالمية .

ولعل القارئ قد أدرك أننا حين تحدثنا عن هذه الزاوية بصدد حديثنا عن الثقافة الإفريقية ، وحين بيّنا الشروط اللازمة لكي تؤدي دوراً كهدنا ، إنحا كنا نهدف من باب أولى إلى بيان أن الثقافة العربية الإسلامية يمكنها أن تقوم به ، لأنها قد قامت به في الماضي فعلاً ، عندما كانت تهدي بإشعاعها من مراكزها في القاهرة وبغداد وقرطية موكب التقدم الروحي والعقلي للإنسانية .

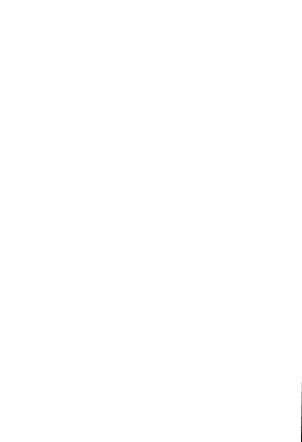
وبهذا فهي قادرة وجديرة بأن تنهض اليوم بدورها بصفتها (ثقــافــة كبرى) في العالم .

فإذا ماأدرك المثقف العربي المسلم مشكلة الثقافة من هذه الزاوية ، فسوف يمكنه أن يدرك حقيقة الدور الذي يناط به في حضارة القرن العشرين .

* * *

المسارد

731	١ ـ مسرد الآيات القرآنية
128	٢ ـ مسرد الأحاديث النبوية
150	٣ ـ مسرد الأعلام (يثمل الأشخاص والدول والأمكنة)
184	٤ ـ مسرد المذاهب والجماعات والشعوب
189	٥ ـ مسرد المعاهدات والمؤتمرات والمنظمات
١٥٠	٦ _ مسرد المراجع والمصادر
101	ر المغامة المغامة الم



١ - مسرد الآيات القرآنية

سورة البقرة (٢)

الآية	وقمها	الصفحة
﴿ وَعَلَمْ أَدْمُ الأَمَّاءُ كُلِّهَا ، ثم عرضهم على الملائكة ، فقـال أنبـُــوني بـأـماء	17 و 27	**
هؤلاء إن كنتم صادقين . قالوا سبحانـك لا علم لنـا إلا مـا علمتنـا ، إنـك		
أنت العليم الحكيم ﴾ .		
﴿ وَاقْتَلُوهُمْ حَيْثُ تُقْفَتُهُوهُمْ ﴾ .	111	70
سورة الأنفال (٨)		
﴿ لُو أَنفَقَتَ مَا فِي الأَرْضُ جَمِيعًا مَا أَلفَتَ بِينَ قَلُوبِهِمْ ، وَلَكُنَّ اللَّهُ أَلْفَ		
بينهم ﴾	75	77
﴿ وَالْفُ بِينَ قَلُوبِهِم ، لُو أَنفقت مافي الأرض جميعاً مـا أَلفت بين قلوبهم ،	77	¥4
ولكن الله ألف بينهم ، إنه عزيز حكم ﴾ .		
سورة لقهان (۲۱)		
﴿ وَلَا تَشْ فِي الْأَرْضَ مَرْحاً ﴾ .	14	AV
﴿ واقصد في مشيك ﴾ .	14	AY

٢ - مسرد الأحاديث النبوية

«م)

الصفحة			الحديث
13	ا روم: المدي والعلم كثيل الغيث الكثير ، أصاب أرضاً	الله عن محا	: a. l . 15

فكانت منها بقمة قبلت الله ، فأنبت الكلأ والعثب الكثير : وكانت منها بقمة أمسكت الله ، فنفع الله عز وجل يها الناس ، فشريوا منها وسقوا وزرعوا : وكانت منها طائفة قيمان لا تمك ماء ولا تنبت كلاً » . [منفق عليه] .

من رأى منكم منكراً فليفيره بيده ، فإن لم يستطع فبلسانه ، فإن لم يستطع فبقلبه ،
 وذلك أضعف الإيمان » . [رواه مسلم] .

« 🕰 »

حديث الهجرة : هو غلام ثاب لقن ثقف [رواه البخاري]

٣ ـ مسرد الأعلام

(يشمل الأشخاص والدول والأمكنة)

« ĺ »

باریس ۱۰۲، ۱۲۳ أدم (عليه السلام) ٧٦ باستور ۱٤ آسا ۲۹، ۲۹، ۱۱۰، ۱۱۹، ۱۱۹، ۱۱۹ بانیکار (دبلوماسی هندی) ۱۰۶ ان خلدون ۲۰، ۲۶، ۲۷، ۷۷، ۹۹، ۹۶، ۷۷، ۱۲۸ برانلی (عالم فرنسی) ۸۱ این در ید ۱۹ ىغداد ۲٤ ، ۱٤٠ این رشد ۲۹ ، ۷۱ بن بادیس ۷۲ أبو الحسن المراكشي (فلكي) ٢٣ يو يوف (عالم روسي) ٩٠ أبع الكلام أزاد ١٠٦ الأبيض التوسط (البحر) ١١٩ «ت» أثبنة ٢٤ أديس أبابا ١٣٢ تايلور٢٣ التبت ۹۸ أرسطو ١٠٨ تر کیا 23 اسرطة ١٢٠ توماس الأكويني ٧١ الاست (قصر) ٥٥ إفريقيسية ١٠٩، ١١٠، ١١٦، ١٢٠، ١٢١، ١٢١، 177,170 حاكرتا ١٠٠ إفريقية الجنوبية ١٣٢ حان دارك ٧٧ أكبر (الإمبراطور) ١٠٠، ١٠٥، ١١٥ الجزائر ٤٦ ألانيا ٢٩، ٢٥، ٥٥ جلفاني (عالم كهربائي) ٣٥ أوحست كونت ٤٦،٢٧ جمال عبد الناصر ٢٦ 1,, 4 37, 77, 73, 83, 70, 711, 371, 071 حوينو (كاتب) ١٢٤ أوغسطين (القديس) ٧١ جو رج کینان (دبلوماسی أمریکی) ۱۵ أمير کا ١١٦، ١١٦

«ط» جوهانسبرج ١٠٩ جيوم الفاتح ٤٧ طرابلس لبنان ٥، ٧ «ح» طنحة ١٠٠ طنجة جاكرتا (محور) ٩٩، ١٠٠، ١٠٨، ١١١، حاجي حبيب (مؤيد لغاندي) ١٠٩ طوک ۱۰۱ «خ» خروشوف ۱۵ ، ۲۲ «e» العربة المتحدة (الجهورية) ٨٨ « ¿ » عطيا ٢٥ دارون ۲۱، ۱۲۴ عمر (رض الله عنه) ٥١ دمشق ۲۲، ۹۳ عيسى الجرموني (مطرب شعبي) ١٣٨ ديدمونا (من شخصيات مسرحية عطيل) ٥٦ «غ» دیکارت ۷۱، ۷۷، ۲۰۸ غاندي ۱۰۷ ، ۱۰۸ ، ۱۱۷ «ر» الغزالي ٧٧، ٨٢ رالف لنتون ٨، ٣٠، ٣٤، ٢٥، ٢٧، ٢٨ «ف» رامبولیه (مدینة فرنسیة) ۸۸ روسیا ۱۵ الفارابي ٤٩ ١١٦، ٢٤، ٧ لم , فاس ۱۰۲ الرومانية (الإمبراطورية) ١١٨ فانسان دې بول (قديس) ۸۰ فرنسا ۸۰ « ش » فرید وجدی ۱۹ شارلمان ۸۱ فلسطين ۸۹، ۱۲۲ فلين (عالم أمريكي) ٨١ شبتهور ۲۹ شکسه ۵۲ قيتنام ١٣٢ شو این لای ۱۱۱ ڤيدياس ۱۰۸ «ق» « ص » القاهرة ٧ ، ٨ ، ١١ ، ٤٥ ، ١٤٠ الصين ١٤، ٨١، ١٠٤، ١١٠، ١١٠،

القاهرة (جامعة) ٣٦ المهاتما (وانظر غاندي) ١٠٩ قرطبة ١٤٠ ميشيل أنج ١٠٨ « ڬ » «ن» النبي (عَلِيْقُ) ٢٢، ٤٩ کوبا ۱۳۲ الغلة الزرقاء (الصيني الجديد) ١٠٩ ، ١٠٩ کوخ ۱٤ نیتشه ۲۹ كولين ولسن (كاتب إنكليزي) ٩١ (ف) کونستانتینوف ۸، ۲۲، ۲۲، ۲۴ نيوتن ٤٧ ، ٨٤ ، ٤٩ ، ٥٥ ، ٦٢ نيو يو رك ٥٤ « ل » « 🛕 » لافوازييه ٤٧ لندن ۱۲۳ هتلر ۱۲٤ هرتز (عالم ألماني) ٨١ ليتز (موسيقار) ٥٥، ٦٢ الهند ۹۸ ، ۱۰۵ ، ۲۰۱ ، ۱۱۵ ، ۱۱۷ ، ۱۱۸ ليسنكو (عالم وراثة) ٢٩ هو رکونیست ۱۳۵ ليفي بريل (عالم أمريكي) ٢٩ لينين ١٣٧ هوريو ١٣٥ « e » مارکس ۷۳ واشنطن ١٠٢ واشنطن ـ موسكو (محور) ۱۰۱، ۱۰۸، ۱۱۰، ۱۱۰ ماركوني (عالم إيطالي) ٨١ الولامات المتحدة الأمر مكمة ٢٧ مالون (الدكتور) ١٢٤ وليام أوجين ٨، ٢٠، ٢١، ٢٢، ٢٥، ٢٧، ٢٨ ماوتسي تونج ۲۲، ۲۲، ۲۲، ۲۲، ۲۷، ۹۱، ۱۰۳ محمد عبده ۷۲ « ي» مصطفى كال ٨٣ مورجان (عالم وراثة) ٢٩ بادانوف ۷۳

يونج ٢٠

موسکو ۱۰۲،۸٤،۷۳،۱۵

٤ ـ مسرد المذاهب والجماعات والشعوب

«غ»	«ĺ»
الغربية (مدرسة الثقافة) ٢٩، ٢٠	الاتحاد والترقي (رابطة) ٤٦
« ڦ	الاشتراكي التقدمي (الفكر) ٨
	الإصلاح ٢٢
الفرويدية ١٣٧	الإغريقي (الشعب) ١١٩
. « & »	الأفكار الخاصة ٣٤
. " . "	الأفكار العامة ٣٤
الكلاسيكي (الفكر) ٢٨ ، ٢٥	الأفكار الممرضة ٣٦
	الأمر يكيون ٣٠، ١١٨
« م	الإنسانيات الإغريقية اللاتينية ٢٨، ٢٩، ١٠٧
المادية (الثقافة) ٢١، ٣٢	الأنصار ٨١
الماركسية (الإيديولوجية) ٤٠، ٢٠	« پ »
الماركسي (الفكر) ٨، ٢٩، ٣٢	. • .
المتكيفة (الثقافة) ٣١، ٣٢	البوذية ٩٨
المهاجرون ۸۱	«ت»
الموحدون ١١	
« 🕰 »	الترقي (نادي) ٢٦
« مد »	'a - n
الهتلرية ٥٥	" Z "
الهندوسية ١٠٥	حضانة الأطفال (جمعية) ٨٠
الهيبز (عصابات) ٩١	«ر»
# - W	- 3 -
« e »	الروس ١١٨
الوجودية ١٢٤	الروماني (الشعب) ١٠٠، ١٢٧

٥ ـ مسرد المعاهدات والمؤتمرات والمنظات

« i » « ح » الأفرسيوي (المؤتمر) ١٠١ الحزب الشيوعي (مؤتمر) ٧٣ ، ١٥ الحياد الإيجابي ١٦ « 🗗 » « u » بأندونج (مؤتمر) ۱۲، ۹۸، ۹۹، ۲۰۱، ۱۰۵، ۱۰۹، الكتاب الإفريقيون (مؤتم) ١١٦، ١١٩ · // , /// , 7// , 0// , 77/ , A7/ , « g » 177 . 171 الوحدة الإفريقية (منظمة) ١٣٢ «ی» « ج » جنيف (مؤتمر) ٩٩، ١٢٩، ١٣٢ اليونسكو (منظمة) ٩٨، ٩٩، ١٠١، ١١٦، ١٢٦

٦ - مسرد الكتب والمراجع والمصادر

a i » ٦٩ ح « d » الإنجيل ١٠٩ الطفل المتوحش (دراسة) ٩٣ «ت» التها جافاد - جيتا (كتاب الديانة الهندوسية) «ظ» الظاهرة القرآنية (للؤلف) - ٣٤ « S » «e» دائرة معارف القرن العشرين ١٩ عطيل (مسرحية) ٥٢ دور الأفكار التقدمية في تطوير المجتم ٨، ٣٢، ٣٤ العلاقات الاجتاعية وأثر الدين فيها (دراسة) الديمقراطية الجديدة (كتاب) ٢٢ ح ۲۹ « , » «ف» روسيا والذرة والغرب (كتاب) ١٥ فكرة الإفريقية الآسيوية (للولف) ٧، ٩٩، « س » الساتيا جراها (ملحمة) ١٠٦ « 🚊 » القرآن ١٠٩ شروط النهضة (للمؤلف) ٧، ٨، ١٥، - ١٧ « U» « ص » اللامنتي (كتاب) ٩٠ الصراع الفكري في البلاد المتعمرة (المؤلف) لسان العرب (معجم) ١٩

٧ - مسرد الموضوعات

	-
الصفحة	الموضوع
٥	الوصية
٧	تصدير
•	الإهداء
11	مقدمة الطبعة الثانية
15	مقدمة الطبعة الأولى
14	الفصل الأول: تحليل نفسي للثقافة
19	أوليات
19	ما هي الثقافة ؟
**	عملية التعريف
71	فكرة الثقافة
44	الثقافة وعلم الاجتماع
79	بعض الأفكار
71	موازنة هذه الآراء
77	تصور آخر للمشكلة
79	تعريف أخر للثقافة
٤١	ماهي الثقافة ؟
27	الجانب النفسي والجانب الاجتاعي
٤٩	طبيعة العلاقة الثقافية
07	الثقافة والمقاييس الذاتية
09	الفصل الثاني: تركيب نفسى للثقافة
11	تراكيب جزئية وتركيب عام
71/	تبحيه الأفكار

٧٠	توجيه الثقافة
٧٥	ر الحرفية في الثقافة
٧٦	 معنى الثقافة في التاريخ
YY	معنى الثقافة في التربية معنى الثقافة في التربية
٧٩	التوجيه الأخلاقي
۸١	التوجيه الجمالي
٨٥	المنطق العملي
٨٨	التوجيه الفني أو الصناعة
٩.	الأزمة الثقافية
90	الفصل الثالث: تعايش الثقافات
94	نظرات في تعايش الثقافات
١	تعايش ثقافي على محور طنجة ـ جاكرتا
118	الفصل الرابع: الثقافة في اتجاه العالمية
179	الفصل الخامس: ما ضد الثقافة L'anti culture
189	خاتمة
121	المسارد
127	١ ـ مسرد الآيات
1 2 2	٢ _ مسرد الأحاديث
120	٣ _ مسرد الأعلام
121	٤ ـ مسرد المذاهب والجماعات والشعوب
1 2 9	٥ ـ مسرد المعاهدات والمؤتمرات والمنظمات
10.	٦ _ مسرد المراجع والمصادر
101	۷ _ مسرد الموضوعات